

# Diário de Lisboa

DIRECTOR — NORBERTO LOPES  
DIRECTOR-ADJUNTO — MARIO NEVES

TELEF.: 320271 a 320273, 321154 e 321155  
ENDEREÇO TELEGRÁFICO: D I B O A

REDACÇÃO, COMPOSIÇÃO E IMPRESSÃO  
RUA LUZ SORIANO, 44 a 48 — LISBOA

PROPRIEDADE DA RENASCENÇA GRÁFICA  
ADMINISTRAÇÃO — RUA DA ROSA, 57, 2.

EDITOR — J. CHRISÓSTOMO DE SA  
NÚMERO AVULSO: UM ESCUDO

## O Governo português convidou o sr. Thant a vir a Lisboa tratar dos problemas suscitados no Conselho de Segurança

Do Ministério dos Negócios Estrangeiros recebemos a seguinte nota oficial:

«Em mais de uma oportunidade, como é do conhecimento geral, tem o Governo Português procurado prestar a sua cooperação para o esclarecimento de aspectos, internacionalmente incompreendidos ou tendenciosamente adulterados por alguns, que se ligam à política portuguesa ultramarina. Neste particular, e entre outros factos, recorda-se a anuência de Portugal à proposta americana tendente à designação de relatores internacionais pela Assembleia Geral da O. N. U.; as sugestões e propostas formuladas perante o «Comité» dos Vinte e Quatro daquela organização; as ofertas de colaboração feitas aos países africanos; e, finalmente, o convite para visitarem as províncias portuguesas de África, que foi dirigido aos quatro Ministros que no Conselho de Segurança representaram os países participantes na Conferência de Adis Abeba. Lamenta o Governo Português que, não tendo sido alegados motivos válidos, hajam sido rejeitadas aquelas propostas e iniciativas, cujo espírito construtivo e de boa-fé não foi aliás possível alguém negar.

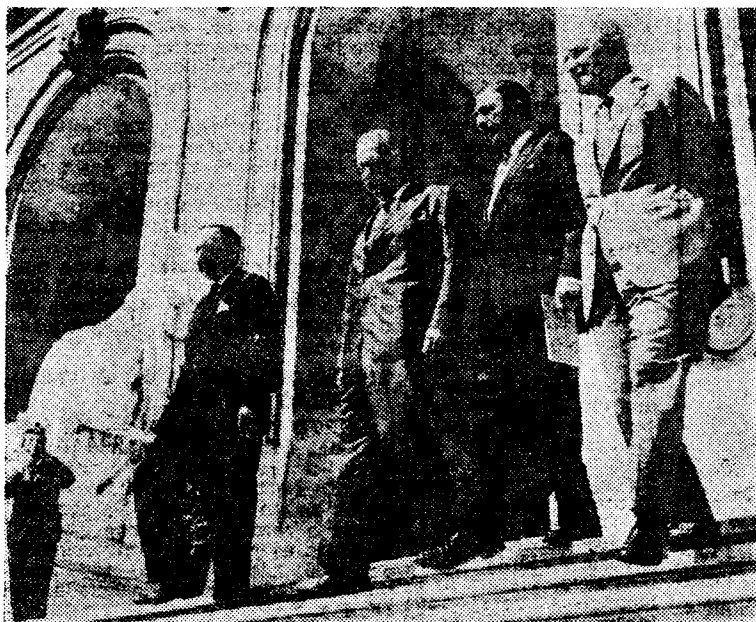
Dentro deste mesmo espírito, e num novo gesto de cooperação positiva, o Governo Português acaba de transmitir ao Secretário-Geral das Nações Unidas, Sr. Thant, um convite oficial para que este visite Lisboa a fim de, quanto a alguns problemas suscitados na sessão do Conselho de Segurança efectuada de 22 a 31 de Julho passado, estabelecer contacto directo com o Governo Português.

Não tem o Governo Português dúvidas de que poderão habilitar o Secretário-Geral com elementos úteis ao desempenho das suas funções as conversas que possam realizar-se de harmonia com o convite feito».

## Thant recebeu o dr. Vieira Garin

NOVA YORK, 30. — O representante permanente de Portugal nas Nações Unidas, embaixador Vasco Vieira Garin, foi ontem recebido pelo secretário-geral da O. N. U., Thant.

Um informador da missão permanente portuguesa declarou que o encontro se efectuou a pedido do embaixador Vieira Garin. — (A. N. I.).



O subsecretário de Estado norte-americano (o terceiro a contar da direita), com as individualidades que o acompanharam ao Palácio de S. Bento, depois da última conferência com o Chefe do Governo

## Findaram as conversações entre o subsecretário de Estado americano e o Presidente do Conselho

O subsecretário de Estado norte-americano sr. George Ball, que se deslocou a Lisboa como enviado especial do presidente Kennedy, para se avistar com o Governo português, foi novamente recebido,

esta manhã, pelo sr. prof. dr. Oliveira Salazar, com quem conferenciou durante cerca de oitenta minutos.

O sr. George Ball, que ontem tivera uma entrevista de duas horas e quinze minutos com o Chefe do Governo, chegou ao Palácio de S. Bento às 11 horas, na companhia do sr. Charles Burke Elbrick, embaixador norte-americano, e do sr. Theodore Xanthaky, conselheiro da Embaixada dos Estados Unidos. Entretanto, chegara, também, ali, o sr. dr. Caldeira Coelho, do Ministério dos Negócios Estrangeiros, que se juntou à comitiva.

O estadista norte-americano, utilizando um dos elevadores, dirigiu-se para o segundo andar do edifício, onde já se encontrava o sr. Presidente do Conselho, que chegara pouco antes, vindo da sua residência de Verão, no Forte de

(Continua na 12.ª página)

A «MISS» DEIXA O TÍTULO — Gillian Taylor ganhou o título de «Miss» Grã-Bretanha, em Morecombe, e, com o título, mil libras que sempre fazem jeito. Foi a sua terceira comparação nos concursos de beleza. Agora anuncia que deixa o título e que vai casar. De rainha de beleza passa a rainha de sua casa...

## De Gaulle prometeu ao Vietnam o auxílio da França

PARIS, 30 — O Governo francês está seriamente preocupado com o possível efeito sobre o Ocidente da crise no Vietnam do Sul — segundo afirmaram, na noite passada, nesta capital, círculos oficiais.

Esses círculos comentavam uma comunicação à Imprensa, autorizada pelo presidente de Gaulle, que prometia ao Vietnam do Sul todo o auxílio que a França lhe pudesse fornecer. Essa comunicação — que se julga ter sido redigida pelo próprio general de Gaulle — tem o carácter de um apelo aos Estados Unidos para usarem com prudência numa área em que a França tem.

(Continua na 12.ª página)



## A REUNIÃO DOS «ALTOS COMANDOS» ONTEM EFECTUADA NA SCOTLAND YARD DEIXOU NO MESMO PÉ O CASO DO ASSALTO AO COMBOIO

LONDRES, 30 — A Scotland Yard não espera que os dois milhões e meio de libras roubadas no assalto ao comboio-correio sejam rapidamente postas em circulação pelos bandidos.

Segundo as informações reunidas até agora pelos investigadores o roubo foi partilhado em duas partes sensivelmente iguais: uma foi distribuída à razão de 150 000 libras por cabeça aos 16 ou 18 homens que tomaram parte no ataque, a

VISADO PELA CENSURA

(Continua na 12.ª página)

A ESTAÇÃO CENTRAL DE LISBOA

## SANTA APOLÓNIA REJUVENESCE

E PREPARA-SE PARA O FUTURO  
por MANUEL DE AZEVEDO

Santa Apolónia reconquistou de novo o prestígio perdido. Se não é a única estação a servir Lisboa, como há cem anos, já deixou de ser um armazém, um entreposto

velho e sujo de mercadores coberto de lixo e poeira e tornou-se estação principal da cidade, onde chegam e partem os comboios internacionais e de longo curso, as carruagens-cama e os vagões-restaurante para o Porto, Madrid, Paris — a Europa, enfim. Renasceu no período da electrificação, apoderando-se dos «rápidos», dos «expressos» e dos «foguetes». A pouco e pouco, num plano lento mas persistente, brilha e cresce uma nova estação — aumentam as linhas, pavimentam-se, iluminam-se e cobrem-se os novos cais, surgem salas modernas de espera, restaurante, correio. Átrios nobres onde reluzem metais, vidros e mármore; portões grandiosos; arcadas e corredores amplos.

Santa Apolónia não será artisticamente uma peça rara, sequer característica. Mas está a tornar-se condigna, funcional, à altura dos seus pergaminhos do passado. Não pode esquecer-se que aquela estação está ligada uma galeria bri-

(Continua na 10.ª página)



A actual fachada da estação de Santa Apolónia

TRANSPORTADO PARA O PORTO NOS AVIÕES DA TAP

# De ontem para hoje

## A MANEIRA DO CINEMA

Tem o seu quê de assalto de filmes o de que foi vítima ontem, a sr.<sup>a</sup> D. Maria José da Conceição Silva, de 24 anos. Não estamos habituados a processos desses no nosso mundo do crime. O caso passou-se na Calçada do Mirante, 23, 3.<sup>a</sup>, á Graça. Lá vive o sr. Armindo da Assunção Antunes, gerente comercial, e com ele a sr.<sup>a</sup> D. Maria José da Conceição Silva. Ontem estava esta só em casa, quando sentiu passos. Estranhou e saiu do quarto. Com espanto viu um homem e uma mulher que remexiam tudo. Atiraram-se a ela, amordaçando-a, manietando-lhe os pés e as mãos. Para ali a deixaram. Deram volta á casa, e gavetas foram revolvidas. Quando o sr. Antunes chegou a casa para almoçar, viu a sua companheira estirada no chão e sem sentidos. Chamou uma vizinha que o ajudou a desligar os cordões que a prendiam de mãos e pés. Chamou a Polícia que fará as investigações para apurar quem é o casal que amordaça as suas vítimas para as roubar. Da casa do Mirante levou esse casal 350 escudos e a mala da dona de casa com vários documentos...

## FACINORAS

O sr. José Candeias, de 52 anos, e a sua companheira, sr.<sup>a</sup> Marcolina Rosa, de 40, iam do Casal do Grilo para o Entroncamento. De repente, saltaram-lhes ao caminho quatro meliantes. Sovaram eles valentemente o sr. Candeias e violentaram a sua companheira. Logo que recuperou forças, o sr. Candeias gritou pelo seu acto repepor socorro e um guarda da P. S. P. acorreu e ainda conseguiu dominar um dos malandrins, tendo-se os outros posto em fuga. Mas aquele, Luís Carlos Antunes Esteira, de 36 anos, casado, morador em Meia Via, foi conduzido á esquadra. A identidade dos restantes está apurando e vão responder pelo seu acto repepor socorro e um

## PALÁCIO DE BELEM

O Chefe do Estado recebeu em audiência o ministro do Ultramar e o governador do distrito de Luanda.

## INTERCÁMBIO UNIVERSITÁRIO

Para os Estados Unidos partiu ontem a prof.<sup>a</sup> Virginia Rau, da Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa, convidada pela Universidade de Yale para realizar um curso sobre a História da Expansão Portuguesa. A prof.<sup>a</sup> Virginia Rau vai subsidiada pelo Programa Fulbright.

## O FOCO EM CASA

Na Covilhã, em prédio da Rua de Santa Maria, explodiu um fogareiro de petróleo que pegou fogo logo a toda a casa da sr.<sup>a</sup> Mariana Faião, que, no momento estava ausente. O prédio pertence aos herdeiros de Alvaro António Gomes Feio. Vieram os bombeiros que apontaram quatro agulhetas. Não conseguiram evitar que as chamas progredissem e atingissem o ultimo andar, mas não deixaram que elas se pegassem aos prédios vizinhos. O combate ao fogo durou duas horas a dominar e a sr.<sup>a</sup> Mariana Faião perdeu todos os seus haveres.

## PARTIU PARA O BRASIL a delegação portuguesa que vai participar na Universiada

Partiram esta madrugada para o Rio de Janeiro os componentes da embaixada portuguesa, composta por 21 atletas que vão participar nos Jogos Desportivos Universitários que hoje se iniciam em Porto Alegre e se prolongam até ao dia 8 de Setembro.

A embaixada portuguesa que é chefiada pelo dr. Armando Rocha, que já ali se encontra, estará representada nas modalidades de atletismo, esgrima, voleibol, ginástica e ténis.

O grupo português vai confiado numa boa posição, contando com um bom lote de atletas, dos quais se destacam o «sprinter» Jorge Soares, a equipa de voleibol, o tenista Vaz Pinto e o saltador Esteves Costa.

No aeroporto, apesar da hora matutina, estiveram a despedir-se dos atletas universitários, dirigentes do desporto universitário, colegas e familiares.

## SERÃO EM LISBOA AS UNIVERSIADAS DE 1965?

PORTO ALEGRE, 30 — No âmbito dos Jogos Universitários Mundiais, a Federação Internacional dos Desportos Universitários vai reunir-se em congresso. Na agenda, figura a escolha da cidade que organizará as próximas Universiadas, em 1965. Lisboa parece ter boas probabilidades de ser designada. — (F. P.)

## A nova temporada da Comédia Francesa

PARIS, 30. — A Comédia Francesa reabrirá as suas portas no dia 1 do próximo mês. Nesse dia serão representadas três obras — «Le malade imaginaire» e «Il faut qu'une porte soit ouverte ou fermée», á tarde e «L'avare», á noite.

# A CIDADE

## Construção de colectores na Avenida Infante Santo

Em virtude das obras de construção de colectores especiais, vai ser vedada ao transito de veículos a faixa poente da Avenida Infante Santo, junto á Avenida 24 de Julho, por um período de 90 dias, com início na próxima segunda-feira.

O transito será feito, entretanto, pela outra faixa.

## Pelos hospitais

CADÁVER IDENTIFICADO — Foi identificado, no Instituto de Medicina Legal, o cadáver do indivíduo que ontem foi trucidado pelo comboio em S. Domingos de Benfica.

Trata-se do sr. António Coito Ribeiro de Almeida, de 44 anos, cabeleireiro dos Pupilos do Exército, que residia na Rua Gonçalves Viana, 8, 2.<sup>a</sup>

QUEDA GRAVE — Deu entrada na sala de observações do Hospital de S. José, com as duas pernas fracturadas, o sr. José Maria Guerreiro, residente no sítio do Maljulgado, Odemira, que ao apear-se de uma camioneta foi colhido por um automóvel.

MORTE DE UM REFORMADO — Depois de ter passado pela sala de observações do Hospital de S. José, onde chegara já morto, deu entrada no Instituto de Medicina Legal o cadáver do sr. António Francisco Simões, de 68 anos, reformado da Marinha Mercante inglesa.

DOENÇA SUBITA E MORTAL — O carpinteiro sr. Manuel Gonçalves Coelho, de 52 anos, natural de Vila Nova de Ourém, acidentalmente em Lisboa, na Rua de Santa Apolónia, 16, 3.<sup>a</sup>, dt.<sup>a</sup>, devia embarcar hoje para Africa. Foi, porém, acometido de doença subita e morreu. O cadáver foi removido para o Instituto de Medicina Legal.

## Quem perdeu?

Relação dos objectos achados ontem em Lisboa e entregues na P. S. P. de Lisboa:

Um porta-moedas c/ moeda antiga; um casaco de malha para senhora; touca para criança; nota do Banco de Portugal; lenço de senhora; bôia de autoclismo; um livro; pasta plástica com várias letras e os nomes Bissau-Guiné; máquina fotográfica; bolsa de cabedal com documentos de José António Gomez Vasquez; cinquenta selos de correio; matrícula, e outros documentos, em nome de Fernando Jesus Silva; duas cautelas de penhor em nome de Gertrudes Costa; guardanapo, aos quadrados; dois travesseiros de linho branco; diversos artigos de plástico; óculos graduados; chapéu para homem; chave de fendas; cinto com duas correias; chapá de resguardo para bateria de automóvel; tampão para roda de automóvel; tampão para depósito; diversas argolas com chaves.

## Prof. Carneiro de Moura

O prof. dr. Carneiro de Moura partiu para Roma, onde vai tomar parte no Congresso Internacional de Cirurgia, depois do que seguirá para Viena de Austria, a fim de participar no Congresso Alemão de Urologia.

## O capital da Cidla

A Cidla — Combustíveis Industriais e Domésticos, aumentou o seu capital de 90 mil para 120 mil contos, dividido em 60 mil acções no valor de 2 contos cada uma.

## SINTRA ESPERA-O

### NO DOMINGO

Para a sua deslocação utilize os COMBOIOS ELECTRICOS

## Carreiras aéreas

### Actividades da TWA

A TWA, segundo numeros agora apurados, transportou, em Julho passado, 604 521 passageiros e voou 699 299 000 milhas-passageiro nas suas rotas internacionais e nacionais, o que equivale a um aumento de 29,3 % sobre o mês de Julho de 1962.

No que respeita a milhas-tonelada de carga, a TWA, totalizando 14 631 000, ultrapassou em 14,8 % a marca do mês de Julho de 1962.

No mês transacto, 25 cidades servidas pela TWA estabeleceram «records» de passageiros embarcados, das quais 8 da região internacional obtiveram as melhores marcas de todos os tempos.

### «Cartões de crédito»

Os mais rápidos meios de transportes, ligando continente e cidades, fazem o mundo pequeno, graças ao numero sempre crescente de viagens aéreas.

Muitas vezes, essas viagens são resolvidas á ultima hora, e dificuldades surgem para se obterem divisas estrangeiras. Esta e muitas outras dificuldades, levaram á criação e utilização do cartão de viagem aérea, há cerca de 30 anos.

Esse «Cartão de Crédito» é hoje universal e válido para um numero ilimitado de viagens para qualquer dos 5 continentes.

Actualmente, há 1 100 000 pessoas que utilizam esse cartão de crédito.

O valor das viagens adquiridas por meio do «cartão de crédito» ultrapassa 700 milhões de dólares.

1040\$00

e o preço de um bilhete turístico «FERROTUR» da C. P. para uma viagem de 6 dias de Lisboa a Madrid e volta. Partidas de Lisboa todas as 5.<sup>as</sup> feiras e sábados, e chegadas, no regresso, ás 3.<sup>as</sup> e 5.<sup>as</sup> feiras, respectivamente.

O bilhete «Ferrotour» da C. P. compreende o transporte de ida e volta no «Lusitânia-Expresso», as refeições em viagem e durante a estada em Madrid, o alojamento em Hotel, a visita á cidade e arredores, etc.

Inscreve-se com a antecedência mínima de 10 dias da data da partida nos Despachos Centrais da C. P. ou nas suas Agências de Viagens autorizadas

## Companhias Reunidas Gás e Electricidade

### AVISO AOS CONSUMIDORES

A expansão da Capital e dos seus Concelhos limítrofes obrigam-nos periodicamente a interromper o fornecimento de energia eléctrica, para reforço e ampliação das nossas redes de distribuição.

Por este motivo, no próximo Domingo, 1 de Setembro, será cortada a corrente eléctrica nos Sectores e Zonas abaixo indicados.

6.<sup>o</sup> SECTOR — Concelho de Lisboa: Rua da Prata entre os N.<sup>os</sup> 17 e 45 e Rua do Comércio entre os n.<sup>os</sup> 63 e 67. (Das 8 ás 12 horas).

8.<sup>o</sup> SECTOR — Azinhaga das Galhardas e Telheiras de Cima e de Baixo. (Das 8 ás 12 horas).

10.<sup>o</sup> SECTOR — Azinhaga das Lajes e Rua Alqueidão ao Lumiar. (Das 8 ás 12 horas).

1.<sup>o</sup> SECTOR — Bairro Alto da Ajuda, Calçada do Galvão, Rua do Galvão, Largo Domingos Tendeiro e imediações. (Das 8 ás 12 horas).

1.<sup>o</sup> ZONA — Concelho de Oeiras: MORGANHAL e LAVEIRAS. (Das 8 ás 15 horas).

2.<sup>o</sup> ZONA — Concelho de V. F. de Xira: Toda a rede de Alta Tensão entre Vila Franca de Xira e Alhandra (Linhas 101-102). (Das 8 ás 10 horas).

3.<sup>o</sup> ZONA — Vila F. de Xira: Campo do Cevadeiro, Estrada Nacional (parte), Bairro da Nova Colónia, Bairro da Mata, Rua 5 de Outubro (parte), Rua 1.<sup>a</sup> de Dezembro, Calçada da Costa Branca e Campo da Aclamação da Republica. (Das 8 ás 10 horas).

4.<sup>o</sup> ZONA — POVOS (parte) / CASTANHEIRA DO RIBATEJO / VALA DO CARREGADO e toda a rede de Alta Tensão entre VILA FRANCA e VALA DO CARREGADO. (Das 7 ás 14 horas).

5.<sup>o</sup> ZONA — Concelho de Azambuja: VILA NOVA DA RAINHA e toda a rede de Alta Tensão entre VALA DO CARREGADO e VILA NOVA DA RAINHA. (Das 7 ás 14 horas).

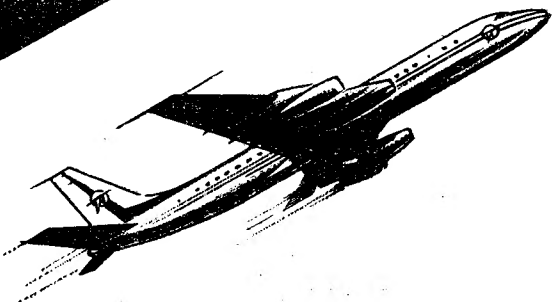
6.<sup>o</sup> ZONA — Concelho de Alenquer: CARREGADO / ALENQUER / OTA (Vila), OTA (Base) / ABRI-GADA e toda a rede de Alta Tensão entre VILA FRANCA e ABRI-GADA. (Das 7 ás 14 horas).

Viajar nos

**SUPER DC-8**

da CANADIAN PACIFIC

será algo de inesquecível para si.



A bordo você sentirá, nos mínimos pormenores, como a CANADIAN PACIFIC se sente orgulhosa em tê-lo como passageiro.

Disfrute do magnífico serviço JET EXPRESS

**Canadian Pacific**

COMBOIOS / CAMIÕES / BARCOS / AVIÕES  
HOTÉIS / TELECOMUNICAÇÕES

O MAIS COMPLETO SISTEMA DE TRANSPORTES DO MUNDO



**ÁFRICA DO SUL**

Viaje com a CANADIAN PACIFIC para Roma onde encontrará ligações convenientes para o Médio e Extremo Oriente, e África do Sul.

Vai aos Estados Unidos? Voe, pela CANADIAN PACIFIC até Montreal, Toronto, Winnipeg, ou Vancouver onde encontrará ligações convenientes, para as principais cidades americanas.

Consulte o seu agente de viagens ou a **Canadian Pacific**

LISBOA — AV. DA LIBERDADE, 261 - TEL. 56192/3  
PONTA DELGADA (AÇORES) — AVENIDA INFANTE D. HENRIQUE — TELEFONE 22722

ATRÁS DO REPOSTEIRO

- Passaram a decorrer no Teatro ABC, ainda sob a direcção de Luis de Sttau Monteiro, os ensaios da peça «Adorável Mentiroso», que a actriz Eunice Muñoz e o actor Jacinto Ramos vão apresentar em noite de estreia na Figueira da Foz, no I Ciclo de Teatro promovido pela Fundação Gulbenkian.
- Está marcada para o próximo dia 21 de Setembro a estreia na Estufa Fria da peça de Costa Ferreira «O Tarzan do Quinto Esquerdo». Como noticiámos, os protagonistas serão desempenhados pela jovem actriz Ivone de Moura e pelo actor Vasco de Lima Couto.
- Prevê-se para 19 de Setembro a estreia no Avenida da comédia de Henrique Santana «O Gato», interpretada pela companhia de que aquele actor é titular e que marcará a reaparição de Costinha neste género de espectáculo.
- A actriz Manuela Maria, que evidenciou as suas qualidades na revista «Bikini», vai aparecer pela primeira vez na TV, integrada no elenco que repre-

sentará a peça infantil «Josefina e o ladrão».

- Ao que parece, o empresário Vasco Morgado adquiriu os direitos de representação em Portugal da peça «O Bem Amado», que alcançou grande êxito no Brasil. A tradução é de Carlos Lacerda, governador do Estado da Guanabara.
- Prevê-se para breve profunda remodelação na secção de teatro da RTP. Crê-se que, a partir dos primeiros dias do próximo mês, comecem a ser apresentadas duas peças por semana, às quartas-feiras e aos sábados.

NO MONUMENTAL

A carreira do «show»  
«Boa Noite, Lisboa!»

Continua a atrair o público lisboeta o sensacional «show» «Boa Noite, Lisboa», que permitiu ao público da capital ver, antes do resto da Europa, as grandiosas fantasias do Carnaval Carioca deste ano, onde actuam, também, Salvador, Humberto Madeira, Berta Loran, Helena Tavares, Lita Costa, Lúcia e Maria Sabina. No elenco desta-

(Continua na 11.ª página)

Actualidades mundiais

Raul Solnado vai ao Brasil

RIO DE JANEIRO, 30. — Anuncia-se que Raul Solnado, — a quem a Imprensa chama o cómico de maior popularidade em Portugal — actuará no próximo mês nesta cidade não só na televisão como numa casa de variedades. Seguirá depois para São Paulo a fim de ver o apartamento que adquiriu o ano passado, quando ali esteve com sua esposa que é brasileira, regressando depois a Portugal. — (L.).

Francisco José na TV Rio

RIO DE JANEIRO, 30. — Francisco José, famoso cantor português que há muitos anos aqui trabalha, acaba de assinar um contrato com a TV Rio: um milhão de cruzeiros por mês. — (L.).

O «Trio Lisboa» em Mo-cambique

LOURENÇO MARQUES, 30. — O «Trio Lisboa» — constituído pela pianista Nella Maissa, pela violinista Leonor Prado e pelo violoncelista Pedro Corostola — apresenta-se no Teatro Gil Vicente desta capital no dia 2 do próximo mês num concerto integrado na

temporada do Círculo de Cultura Musical.

O «Trio Lisboa» que já se encontra nesta cidade terminou agora uma digressão por Angola. — (A. N. I.).

Temporada de ópera em Bilbau

BILBAU, 30. — A temporada oficial de ópera nesta cidade é inaugurada no dia 3 do mês próximo com o «Rigoletto», de Verdi, a que se seguem «Mefistofeles», de Boito; «Sansão e Dalila», de Saint-Saens; «Puritinos», de Bellini; «Nabuco», de Verdi; e «Carmen», de Bizet.

Entre os artistas que cantarão estas óperas contam-se:

Mario del Monaco, Jean Madeira, Raffaele Arie, Enzo Dara, Gianni Raimondi, Aldo Protti e Marcella de Osma. — (A. N. I.).

O êxito de Laura Alves no Rio de Janeiro

RIO DE JANEIRO, 30. — O segundo espectáculo de Vasco Morgado no Rio constituído pela peça «Vamos contar mentiras», integrado no plano de intercambio teatral luso-brasileiro, ultrapassou as mais ousadas previsões, com encherdes diárias no Teatro Ginástico. Laura Alves já totalmente adaptada aos palcos cariocas, continua a ser a grande figura da peça ao lado de Oscarito, Grande Otelo, Iolanda de Sousa e Sérgio Viotti. — (L.).

Festival de Música do Rio de Janeiro

RIO DE JANEIRO, 30. — No prosseguimento do Festival Internacional de Musica a decorrer nesta cidade, a Orquestra Sinfónica Nacional deu ontem um concerto regido pelo maestro Maurice Le Roux. Colaboraram as pianistas Cesarina Riso e Geneviève Joy — que interpretaram o concerto em ré menor para dois pianos e orquestra, de Poulenc — e Michèle Aucalir, que executou o concerto op. 61 para violino e orquestra, de Saint-Saens. — (A. N. I.).

Sinfonia incompleta...

LONDRES, 30. — O imprevisto aconteceu ontem durante a transmissão pela BBC, de um concerto integrado no Festival de Edimburgo. No momento em que a orquestra de camara interpretava o «Octeto» de Schubert, a emissão foi interrompida subitamente, sem que a partitura justificasse a paragem por mudança de andamento. A curiosidade dos auditores quanto aos motivos da insólita suspensão foi satisfeita após um breve, mas frio, silêncio, quando o locutor explicou o sucedido: tinham-se partido duas cordas do violoncelo. — (A. N. I.).

O TEATRO DE BRANCA-FLORES

no Estoril e em Cascais

O Teatro de Branca-Flor efectua amanhã e no domingo dois novos espectáculos para as crianças do Estoril e de Cascais.

A sessão de amanhã realiza-se no Estoril, às 16 e 30, no salão da Escola Salesiana. No domingo, o espectáculo, cuja iniciativa pertence ao semanário «A Nossa Terra» e à Camara de Cascais, é representado numa garagem pertencente àquele Município e é oferecido pela Fundação Gulbenkian às crianças dos bairros pobres da vila.

II CURSOS MÚSICAIS INTERNACIONAIS DE FÉRIAS

promovidos pela Junta de Turismo da Costa do Sol

Amanhã, sábado, 31, às 22 horas

ORQUESTRA SINFÓNICA DA E. N.

DIRECÇÃO: SILVA PEREIRA NO

TEATRO SALESIANO DO ESTORIL

Obras de Souza Carvalho, Ivo Cruz, Vitorino de Almeida e Joly Braga Santos

Bilhetes: Secretaria dos Cursos (Cascais), Junta de Turismo (Estoril) e Agência de Turismo do S. N. I. (Praça dos Restauradores).

ÚLTIMAS REPRESENTAÇÕES

teatro MONUMENTAL

2 SESSÕES: às 21 e 45 HORAS (ADULTOS)

A SUPERPRODUÇÃO MUSICAL

BOA NOITE, LISBOA!

com o maior elenco de sempre



Berta Loran

SALVADOR

HUMBERTO MADEIRA

BERTA LORAN

HELENA TAVARES

as revelações

LITA • LINDA e SABINA

JAZZ BALLET RODNEY

VICTOR GOMES e os seus GATOS NEGROS

OS REIS DO CARNAVAL CARIOCA DE 1963

Amanhã, às 16 h.  
TARDE POPULAR  
Preços reduzidos  
Bilhetes á venda

AMANHÃ, ÀS 18.15 H.

— 12 ANOS —

GRANDE FESTIVAL DO TWIST

para eleição do REI DO TWIST DE 1963

TEATRO LAURA ALVES NA COSTA DA CAPARICA

HOJE

EM 2 SESSÕES: ÀS 21 e 23 h

JOSÉ MIGUEL apresenta

BIKINI

COM A ATRACÇÃO NACIONAL

JOÃO MARIA TUDELLA

Uma revista de GENTE NOVA PARA GENTE NOVA

— ADULTOS —

NO AVENIDA

HOJE

ÀS 21 e 45 H

(12 ANOS)

21.ª

SEMANA

A COMÉDIA DE

ALFONSO PASO

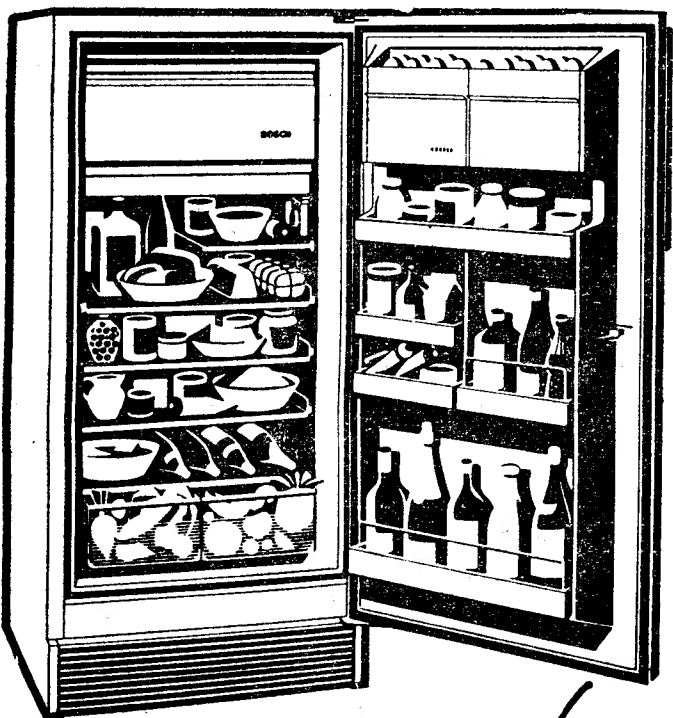
Solnado

DUAS HORAS A RIR

VAMOS CONTAR MENTIRAS

com SOLNADO FLORBELA CORTEZ

BALCÃO PARA O POVO 2550 e 5500



UM FRIGORÍFICO BOSCH

É UMA NOTA DE GOSTO EUROPEU NO AMBIENTE FAMILIAR

Já decidi!  
COMPRO  
BOSCH

O FRIGORÍFICO DE MAIOR VENDA NA EUROPA



ROBERT BOSCH (PORTUGAL) LDA.

LISBOA AV. ANTONIO AUGUSTO DE AGUIAR, 32 TEL 736991

ASSISTENCIA TECNICA: LISBOA RUA AUGUSTO GIL, 28 A B Telefones 767781 82 83



**CAMPO PEQUENO**

5 DE SETEMBRO

**A  
CORRIDA  
DO ANO**



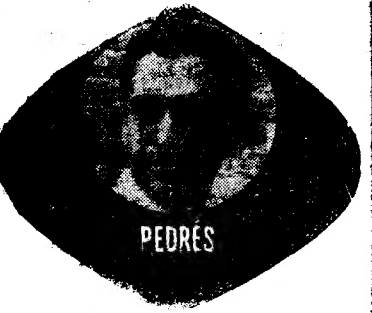
MESTRE BAPTISTA



ALFREDO CONDE



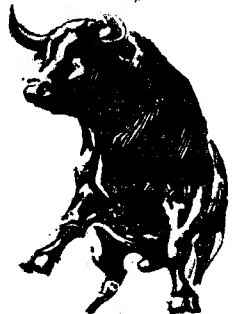
M. DOS SANTOS



PEDRÉS



PACO CAMINO



8 TOIROS DE PASSANHA

MAIORES DE 6 ANOS

exito

É o Público quem exige que o maior triunfo do cinema nacional continue gloriosamente no

cartaz do **EDEN**

Assim

**O MIUDO  
DA BICA**

entra em

**6.<sup>a</sup>  
SEMANA**

Produção de  
MANUEL QUEIROZ

Realização de  
CONSTANTINO ESTEVES



**FERNANDO FARINHA  
E**

**LEÓNIA MENDES**

A FRENTE DE UM GRANDE ELENCO

**ESTE É UM FILME VERDADEIRAMENTE PORTUGUÊS!**

(Maiores 12 anos)

INTERNACIONAL FILMES

**O DOCUMENTO VIVO E INOLVIDÁVEL DUMA EPOPEIA IMORTAL!**

COM O EXTRAORDINÁRIO

**ERROL FLYNN**

NUMA  
INTERPRETAÇÃO  
SEM IGUAL!



MAIORES  
DE  
12 ANOS

MAIS UM PORTENTOSO  
EXCLUSIVO DE  
FILMES CASTELLO LOPES

UMA GRANDE REALIZAÇÃO DE  
RAOUL WALSH

UM ÊXITO  
GRANDIOSO  
EM

**OBJECTIVO, BURMA!**

**TODAS AS TARDES E NOITES**

ÀS 15,15

18,15

(Pr. red.)

E

21,30



AR CONDICIONADO

HOJE: PARA REABERTURA DO **SÃO LUIZ**  
QUE ACABA DE INSTALAR UM NOVO EQUIPAMENTO DE PROJECCÃO E  
DE PASSAR POR OBRAS DE BENEFICIAÇÃO GERAL E NO **ALVALADE**

A MAIS BELA, A MAIS APAIXONANTE, A MAIS REALISTA  
DE TODAS AS HISTÓRIAS DE AMOR CONTADAS PELO CINEMA ITALIANO

# == ANNA ==

com SILVANA MANGANO e RAF VALLONE  
VITTORIO GASSMAN e JACQUES DUMESNIL

O ESPECTÁCULO QUE TODOS QUERERÃO VER OU REVER

UM FILME LUX • EXCLUSIVO DA MUNDIAL FILMES • PARA ADULTOS

2.<sup>a</sup>

SEMANA  
TRIUNFAL  
NO

ROMA

POR TODOS OS MOTIVOS... E MAIS UM — UMA MEMORÁVEL CENA DE PANCADARIA  
...O GRANDE ÊXITO DE ENCHENTES DO MOMENTO!

**ESPIONAGEM**

EM

**HONG-KONG**

DOMINIQUE BOSCHERO  
BRAD HARRIS  
MARIANNE KOCH  
KLAUSJURGEN WUSSOW

Adultos  
M/ 17  
ANOS



«TODOS OS CONDIMENTOS INDISPENSÁVEIS AO INTERESSE DO PÚBLICO» — «D. POPULAR» — «AGUDA PALPITAÇÃO DE INTERESSE» — «SÉCULO» — «HA DE TUDO UM POUCO NESTE FILME» — «D. NOTÍCIAS»

**SÃO LUIZ**  
A's 21.30  
(M. 17 anos)  
O filme que todos esperavam

**ANNA**  
A mais bela e mais realista história de amor.  
com Raf Vallone e Silvana Mangano

**MONUMENTAL**  
A's 15 e 21 horas  
(M. 12 anos)  
O filme que não se esquece

**BEN-HUR**  
com Charlton Heston — Jack Hawkins — Haya Hanaseet e Stephen Boyd

**EDEN**  
A's 15.30, 18.30 e 21.45  
(Maiores 12 anos)  
6.ª SEMANA

do filme popular  
**O MIUDO DA BICA**  
com Fernando Farinha  
Um filme simples mas honesto, modesto mas digno e comovedor.

**IMPERIO**  
A's 15.15 e 21.30  
(Adultos)  
Novo e absoluto êxito de Ingmar Bergman noutra obra-prima do cinema sueco  
**UM VERÃO DE AMOR**

**CONDES**  
A's 15.15, 18.15 (p. red.) e 21.30  
(M. 12 anos)  
2.ª SEMANA

**OBJECTIVO BURMA**  
com James Brown e George Tobias  
AR CONDICIONADO

**ALVALADE**  
A's 21.45  
(M. 17 anos)  
O filme que todos esperavam

**ANNA**  
A mais bela e mais realista história de amor.  
Com Silvana Mangano e Raf Vallone

**LI2**  
A's 21 horas  
(M. 17 anos)  
O DIREITO DE NASCER  
AS 7 MULHERES DO BARBA AZUL

**AVIS**  
A's 15.30 e 21.45  
O mais discutido filme do ano

**O PAGADOR DE PROMESSAS**  
com Leonardo Vilar — Glória Meneses — Américo Coimbra e Norma Benguel  
(Adultos)

**POITELEMA**  
A's 15.15 e 18.15 (p. red.) e 21.30  
Gigantesca evocação de uma gloriosa derrota

**OS 300 ESPARTANOS**  
com Richard Egan num grande elenco  
**A HISTÓRIA DE UMA EPOPEIA DE SACRIFÍCIO**  
(M. 12 anos)

**ROYAL**  
A's 21 horas  
(M. 12 anos)  
AS AVENTURAS DO CAPITÃO WYATT  
OS GRANDES FALHADOS

**ESPLANADA PORTUGALIA**  
A's 21.30  
(M. 12 anos)  
UM ROBINSON MODERNO  
MUNDOS EM GUERRA

**CASINO ESTORIL**  
A's 17 horas  
(M. 6 anos)  
BRANCA DE NEVE  
e 21.30 — (M. 17 anos)  
**SABRINA**  
com Humphrey Bogart — Audrey Hepburn e William Holden

**SÃO JORGE**  
A's 15.15, 18.15 e 21.30  
(M. 12 anos)  
Entre o ateu e o crente surgiu...

**O SENHOR X**  
e a duvida desceu sobre a cidade  
com Nigel Patrick — Yvonne Mitchell — Aldo Ray

**CINEMA IDEAL**  
A's 21 horas  
(M. 17 anos)  
JOVENS MEDICOS  
A CIDADE DO OURO

**ROMA**  
A's 15.30 e 21.45  
2.ª SEMANA  
Um grande filme de «suspense» e acção

**ESPIONAGEM EM HONG-KONG**  
com Dominique Boschero e Brad Harris  
EASTMANCOLOR — (Adultos)

**ARRABES**  
A's 21 horas  
(M. 17 anos)  
O DIREITO DE NASCER  
O HOMEM DE MÁSCARA DE FERRO

**ADEGA DE S. MARTINHO** SNACK-BAR RESTAURANTE  
SERVIÇO DE PRIMEIRA ORDEM A PREÇOS REDUZIDOS  
TODOS OS SÁBADOS: UMA DAS SUAS ESPECIALIDADES  
**FEIJOADA À BRASILEIRA**  
RESERVE A SUA MESA PELO TELEFONE 325477  
RUA DOS SAPATEIROS, 108 — LISBOA

**FEIRA POPULAR de LISBOA**  
A FAVOR DA COLÓNIA BALNEAR INFANTIL DE «O SÉCULO»  
**HOJE — NOITE DA MODA — HOJE**  
REUNIÃO DAS FAMILIAS NO PARQUE DE ENTRECAMPOS  
O GRANDIOSO CARTAZ LUMINOSO DA CIDADE  
//  
**HOJE, NO TEATRO ARCO-ÍRIS**  
**BOXE** TORNEIO DE PROPAGANDA  
Organização da Feira Popular de Lisboa a favor da Colónia Balnear Infantil de O SÉCULO, com o patrocínio da Federação Portuguesa de Boxe  
Com os melhores amadores do BENFICA, SPORTING, RIO DE JANEIRO MOURARIA, GINÁSIO DO SUL e COVA DA PIEDADE  
PREÇOS POPULARES:  
Cadeiras de Ring, 12550, 10500 e 7550; PEÃO, 5500  
(MAIORES DE 17 ANOS)

## O ministro Franco Nogueira recebeu um grupo de individualidades estrangeiras

Em visita de estudo, chegou a Lisboa, vindo de Madrid, um grupo de oficiais superiores ingleses, das três armas, membros do Colégio Superior das Forças Armadas da Grã-Bretanha, que se fazem acompanhar por um coronel do Exército norte-americano, por um oficial da Marinha canadiana, por um membro do Departamento de Estado norte-americano e por um funcionário do Ministério dos Negócios Estrangeiros britânico.

Os visitantes, que permanecerão até depois de amanhã na capital portuguesa foram hoje recebidos pelo ministro dos Negócios Estrangeiros, sr. dr. Franco Nogueira, e pelo chefe do Estado-Maior do Exército, sr. general Luís da Câmara Pina.

O grupo visitará amanhã as Oficinas Gerais de Material Aeronáutico, em Alverca.



## Objectivo é...

### SOLDADOS DE CAÇADORES 5

(em preparação para o Ultramar)  
completam a sua instrução num cinema da capital

A empresa do cinema Condes, num acto de gentileza para com as Forças Armadas, acedeu ao pedido que lhe foi feito pelo comando do Batalhão de Caçadores 5, facultando a projecção do filme «Objectivo Burma» às unidades que estão a ser preparadas para partir para o Ultramar. Este filme, fértil em acções de combate, documenta pela imagem a aprendizagem que tem sido ministrada ao pessoal, pelo que foi escolhido como complemento da instrução aos recrutas, que assim poderiam fazer uma ideia do conjunto de problemas resultantes de uma guerra.

Assim, esta manhã, um grupo de soldados do Batalhão de Caçadores 5, enquadrados pelos respectivos oficiais e sargentos instrutores, assistiram naquele cinema à passagem do filme «Objectivo Burma», colhendo os benefícios que o comando tinha em vista.

## A amizade luso-brasileira foi exaltada na Câmara de Lisboa durante a visita dum vereador de Santos

O presidente do Município de Lisboa recebeu hoje, ao meio-dia, no seu gabinete, o sr. Florival Barletta, vereador da Câmara Municipal de Santos (Brasil) que, acompanhado de sua esposa e do sr. Pereira Marques, director da revista «Portugal Ilustrado», de São Paulo, ali foi entregar ao sr. general França Borges, duas mensagens: uma do prefeito da sua cidade e outra do presidente do respectivo Município. Estavam ainda presentes, entre outras individualidades, diversos directores de serviços e funcionários superiores da principal autarquia lisboitense.

O sr. Florival Barletta, depois dos cumprimentos e apresentações, principiou por justificar o motivo da sua visita aos Paços do Concelho, dizendo da honrosa missão de que fora investido. Acentuou a profunda emoção que sentira, ao chegar à capital portuguesa, depois de percorrer quase toda a Europa, durante dois meses. Achou esse facto natural, pois era filho da terra fundada por Crás Cuba. Vinha assim matar saudades à Pátria da sua pátria.

Aludiu aos traços de secular fraternidade que unem os dois países irmãos, que sempre sobreviveram, tanto nas horas boas como nas más, e citou, a propósito, as visitas de Craveiro Lopes ao Brasil e de Kubitschek de Oliveira a Portugal, para justificar quanto os povos das duas pátrias lusitanas compreendem e sentem a indestrutível amizade que os une. Em seguida, leu

as referidas mensagens e, a fim de elogiar, elogiou, ainda, a figura do sr. Presidente do Conselho e aludiu à manifestação de apoio à política ultramarina do Governo, a que assistira com sua mulher.

Em resposta, o sr. general França Borges agradeceu a visita e as mensagens e associou-se ao espírito de fraternidade e comunhão de ideais existentes entre os dois povos. Disse que os brasileiros que vêm a Portugal estão como em sua própria casa, pois estas terras europeias são como que o prolongamento do Brasil. Referiu, então, várias visitas de personalidades oficiais brasileiras à Casa Municipal de Lisboa, e pôs em relevo a estada por duas vezes do dr. Kubitschek de Oliveira naquelas salas.

Apontou que as relações oficiais dos dois países, na contingência política que o Mundo atravessa, podem não ser agradáveis, mas, no fundo, a realidade é muito outra, pois os dois povos ligam-se pelo coração. Disse: «É com mágoa que nós vemos o Brasil tomar uma posição contrária à portuguesa, ou alhear-se das realidades portuguesas. Mas confiamos em que o povo brasileiro sinta como nós, e que haja uma força de baixo para cima que leve o Governo a respeitar a verdade».

O presidente da Câmara finalizou por reiterar os seus agradecimentos, após o que abraçou o vereador santista. A cerimónia concluiu com a oferta ao sr. Florival Barletta de publicações turísticas da cidade, e a sua esposa de uma caravela miniatura de filigrana.

### Individualidade norte-americana nos Paços do Concelho

Meia hora depois, o sr. general França Borges recebeu, também, no seu gabinete, o sr. dr. Alton Ochsner, presidente da International House, de Nova Orleans, e esposa que, esta manhã, chegaram, por via aérea, a Lisboa, vindos daquela cidade. Os visitantes que se demoram alguns dias entre nós, numa digressão pela Europa, eram acompanhados pelo sr. prof. Cid dos Santos, em casa de quem se encontram instalados.

Depois de uma breve troca de cumprimentos, o presidente da Câmara ofereceu diversas publicações turísticas e uma caravela de filigrana ao casal visitante, depois do que convidou as referidas individualidades para um almoço íntimo, que se efectuou no Parque de Campismo de Monsanto.

## OS COMUNISTAS VENEZUELANOS NÃO PODEM PARTICIPAR NAS ELEIÇÕES

CARACAS, 30. — O dr. Manuel Mantilla, ministro venezuelano do Interior confirmou ontem à noite que o Partido Comunista e o Movimento da Esquerda Revolucionária não poderão participar nas próximas eleições presidenciais e legislativas «enquanto se não submeterem às leis venezuelanas».

Por outro lado, o dr. Mantilla revelou que a Polícia efectuou ontem uma rusga à sede de um comando clandestino das Forças de Libertação Nacional em Caracas.

O ministro do Interior deu a entender que essa operação se relacionava com o rapto de Di Stefano. — (F. P.).

## VIDA POLÍTICA

### Ministro do Interior

O governador civil de Lisboa, sr. dr. Osório Vaz, avistou-se esta manhã com o titular da pasta do Interior, para apreciação de assuntos que interessam à vida política e administrativa do Ultramar.

### Ministro do Ultramar

O ministro do Ultramar recebeu hoje o sr. comandante Gabriel Teixeira e trabalhou com o governador do distrito de Cuanza Norte.

### Subsecretário de Estado da Administração Ultramarina

O secretário provincial de Angola dr. Teixeira Pais, que se deslocou a Lisboa em missão de serviço, foi hoje recebido pelo subsecretário de Estado da Administração Ultramarina, com o qual apreciou assuntos respeitantes à administração daquela província.

### Subsecretário de Estado do Fomento Ultramarino

O subsecretário de Estado do Fomento Ultramarino recebeu hoje, em audiências de trabalho, os srs. dr. Teixeira Pais e eng. Rui Ribeiro, secretários provinciais de Angola e de Moçambique, respectivamente.

### 660 excursionistas

### chegaram ao Tejo no «Atlantic»

Vindo de Nova York chegou ao Tejo no paquete americano «Atlantic», com 660 excursionistas, na quase totalidade americanos.

### MILITAR MORTO

### na província da Guiné

O Serviço de Informação Pública das Forças Armadas comunica que morreu na província da Guiné, por motivo de acidente de viação, o soldado n.º 493/63, António da Silva Pereira.

## Couto PASTA MEDICINAL

Não é uma Pasta qualquer. COUTO... é a Pasta Medicinal que protege melhor os seus dentes contra a cárie e defende as gengivas das várias doenças, que tanto mal podem causar.

Consulte o seu médico. Mas até lá vá usando PASTA MEDICINAL COUTO contra as doenças da boca e suas complicações.

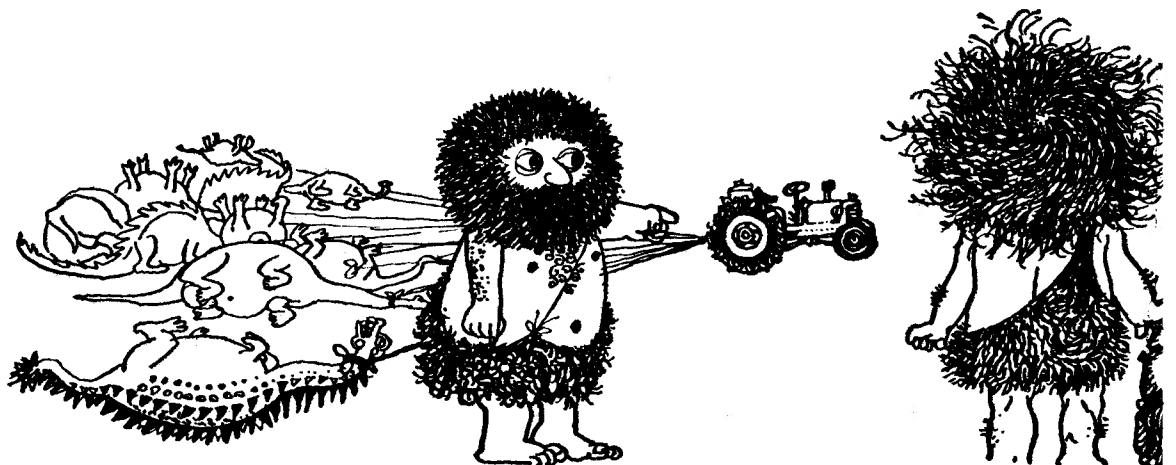


### «Lisbonense Infantil»

Sapataria especializada em calçado para crianças com secção ortopédica  
RUA DA ASSUNÇÃO, 55  
RUA AUGUSTA, 204

(M/ de 21 anos)  
VA VEJA B DANCE  
Dom João BOITE  
Praça D. João I — AMADORA  
Telef. 935756

## confiança para quem trabalha





Di Steffano e Santamaria quando esta manhã, no aeroporto da Portela, conversavam com os jornalistas

## Alfredo Di Steffano —o raptado de Caracas— passou hoje em Lisboa com o Real Madrid

Vindo da Venezuela, onde tomou parte na «Pequena Taça do Mundo» com o Porto e o São Paulo, passou esta manhã em Lisboa o grupo de futebol do Real Madrid. Entre as grandes vedetas do futebol de Espanha figurava o famoso jogador Alfredo Di Steffano, cuja celebridade — se é possível — foi agora ampliada com a aventura que viveu em Caracas: raptado por componentes de uma organização revolucionária venezuelana, que o foram buscar, fazendo-se passar por polícias, ao hotel onde dormia.

### Como se deu o rapto

Di Steffano é uma «estrela». Está habituado ao contacto permanente com os «reporters» e o rapto de Caracas, embora o tenha impressionado no momento, parece agora mais um motivo de orgulho da sua já movimentada biografia. Bem disposto e tendo a seu lado o seu camarada de equipa Santamaria — que assistiu á chegada dos raptos ao quarto do hotel — Di Steffano recordou, a nosso pedido, os pormenores do rapto de Caracas.

— Seriam 6 da manhã, recebi um aviso telefónico de dentro do hotel. Alguém que se intitulava agente da polícia comunicava-me que precisava de avistar-se imediatamente comigo. Subiram ao meu quarto, mostraram-me os documentos em ordem, que os identificavam como agentes da polícia venezuelana, e pediram-me que os acompanhasse ao posto mais próximo. Dentro do carro vendaram-me os olhos e levaram-me para um edifício onde estive detido.

— Ficou receoso?  
— Confesso que tive certo medo — disse, sorrindo, Di Steffano — quando me levaram para fora do hotel. Não tinha a certeza de que me libertariam, como afirmavam, e a venda era particularmente desconfortável.

«Foram gentis para comigo»  
Sobre a maneira como foi tratado pelos seus raptos, o famoso futebolista declarou-nos:

— Não me posso queixar de maus

tratos. Foram gentis durante o tempo em que me conservaram em

(Continua na 9.ª página)

## O novo equipamento para conservação de estradas foi esta manhã apreciado por dois membros do Governo

O ministro das Obras Publicas, sr. eng. Arantes e Oliveira, acompanhado do subsecretário de Estado da pasta, sr. eng. Amaro da Costa, esteve esta manhã no parque de máquinas da Junta Autónoma de Estradas, instalado em Belém, a apreciar o novo equipamento para conservação de estradas nacionais.

Foi ao abrigo dos financiamentos externos, a que deu lugar a construção da ponte sobre o Tejo, que a Junta Autónoma de Estradas adquiriu, pelas suas dotações e para pagamento a longo prazo, diversas máquinas em França, Bélgica, Itália e Alemanha, no valor de cerca de 50 000 contos. O material destina-se, sobretudo, á conservação de estradas e vai desde aquele cujo objectivo é fazer as pequenas remendagens do pavimento até ao que permite completa reposição da camada de desgaste de uma estrada.

Essas máquinas tornam possível que cada distrito passe a dispor de aparelhagem para fabricação de argamassas betuminosas; de unidades automóveis para execução de

reparações de emergência e para execução de revestimentos betuminosos; de aparelhagem para limpeza mecânica dos pavimentos e outros trabalhos em estradas.

O material adquirido proporcionará á Junta Autónoma de Estradas meios de acção que lhe vão permitir melhorar as condições em que efectua a conservação das estradas, contribuindo, por outro lado, para elevar o nível dos trabalhadores nacionais, criando a sua especialização e fazendo face ás dificuldades no recrutamento da mão-de-obra para este género de trabalhos. Grande parte do material já foi recebida, encontrando-se algum em serviço nas direcções de estradas distritais.

Durante a sua visita, aqueles dois membros do Governo, que foram recebidos pelo sr. general Flávio dos Santos, presidente da Junta Autónoma de Estradas, e por vários técnicos, apreciaram demoradamente os vários tipos de máquinas já recebidas e em exposição. Efectuaram várias demonstrações de material.



Esta mulher de 38 anos, Violet Scott, natural da Jamaica mas que vive em Leeds, Yorkshire, há dois anos, foi submetida ali a uma melindrosa operação, que durou 12 horas e foi seguida por cirurgões de todo o Mundo. Tratava-se da transplantação de uma válvula do coração de um morto para a doente. O coração de Violet Scott esteve parado durante três horas, e a circulação, nesse período, foi assegurada por um coração artificial. A operação decorreu de modo satisfatório e a doente entrou já em franca convalescença

## COMUNICADO ANIVERSARIO!!!

Comemorando no dia 1 de Setembro o XXX aniversário de «A CONFIDENTE», comunica-se a todos os Clientes, Amigos, e ao público em geral, que os escritórios desta Grande Organização, são encerrados às 12 horas do próximo sábado, dia 31, reabrindo às 14 horas do dia 2 de Setembro, para que o pessoal possa assistir às solenidades que se realizam, alusivas ao acto, assim como a confraternizarem todos em conjunto, com suas famílias, na QUINTA DE ST.º ANTÓNIO, em S. Cristóvão do Muro, TROFA, Concelho de St.º Tirso, propriedade do nosso Director--Geral, Sr. Alípio-Antero.

POR FAVOR!  
NÃO ESQUEÇA  
NÃO CONFUNDA

A GRANDE OURIVESARIA  
DA MODA é na RUA DA PRAIA,  
257, com mais de meio século  
de existência.

Em quaisquer condições de trabalho os óleos ROTELLA garantem-lhe protecção absoluta



## ÓLEOS ROTELLA

ROTELLA OIL — Com aditivos que lhe conferem um alto grau de propriedades dispersantes, antioxidantes e antidesgaste. Recomendados para motores sujeitos a severas condições de serviço.

ROTELLA T MULTIGRADE — como o anterior, mas com propriedades adicionais: melhor comportamento do motor a frio — economia da bateria — economia de combustível — arranque mais fácil. Importante: este último, numa grande maioria das marcas de tractores pode ser utilizado como «Óleo Universal de Tractores» — para motor, caixa de velocidades, diferenciais e sistemas hidráulicos.

PODE CONFIAR NA SHELL

CITE 01-1

# Linha de SINTRA

## O grupo «Verde Gaio» actua esta noite em Sintra

A medida que decorrem os espectáculos do VII Festival de Sintra, organizados pela Câmara Municipal e pela Comissão de Turismo, com o valioso patrocínio do S. N. I., mais interesse se apodera do publico que tem sido prodigo a aplaudir os êxitos consecutivos.

Esta noite está-lhe reservado um belo espectáculo cheio de beleza e de cor que terá por cenário o ambiente admirável do Parque Valença, onde, no campo de patinagem, o Grupo de Bailados «Verde-Gaio» interpretará «O Douro corre para o mar», «Pássaro Azul», «Claire de Lune», «Jogos Sinfónicos» e «Fado». A direcção está a cargo de Margarida de Abreu e de Fernando Lima.

Os bilhetes estão á venda nas agências de turismo: do S. N. I., dos Restauradores; do Estoril; de Cascais; e de Sintra.

## Cinemas

AMADORA — *Recreios Desportivos* — A's 15 e ás 21 e 15: «A mão invisível do dr. Mabuse» (17 anos).

ERICEIRA — *Cine-Teatro* — A's 21 e 15: «O inspector» e «A loira explosiva» (17 anos).

## Farmácias de serviço

AMADORA — *Melo* — Praça D. João I, lote 146 — Bairro Janeiro (Tel. 931551); *Central* — Av. Car.

## HOMENAGEM

### A SOLDADOS

que regressaram do Ultramar

CARTAXO, 3. — A comissão conce. lha do Movimento Nacional Feminino promove, no próximo domingo, ás 10 e 30, no salão da Biblioteca Municipal Marcelino Mesquita, presidido pelo engenheiro João Carlos Dias de Castro Reis, presidente do Município, uma sessão de homenagem aos soldados deste concelho, regressados do Ultramar.

Antes, ás 9 e 30, haverá, na igreja paroquial, missa de consagração dos soldados que combatem no Ultramar.

## Médico nonagenário

homenageado pela família

BOMBARRAL, 30 — O sr. dr. Alberto Martins dos Santos, que recentemente havia sido homenageado pela Ordem dos Médicos, completou hoje 90 anos, acontecimento assinalado por uma festa em que se reuniu toda a sua numerosa família — filhos, netos e bisnetos.

De manhã foi celebrada missa, mandada rezar pela família.

## Ingeriu amoníaco

BOMBARRAL, 30. — O sr. Francisco Rosa, vereador da Câmara e industrial, quando se encontrava no laboratório da sua fábrica, ingeriu, por engano, amoníaco, pelo que foi transportado ao hospital local e dali transferido para o Hospital de S. José.

doso Lopes, 25 (Tel. 932210); Igreja — Praça da Igreja, lote 2 (Tel. 930740).

QUELUZ — *Gil* — Aven. Miguel Bombarda, 28 (Tel. 950117); *Sí-mões Lopes* — Avenida Elias Garcia, 51 (Tel. 950103).

SINTRA — *Simões* — Rua Heliodoro Salgado, 26 — (Estefania) (Tel. 980832).

S. PEDRO DE SINTRA — *Valentim* — (Tel. 980456).

BURACA — *Vaz Martins* — Rua António Ferro, M. A. D. (T. 931690).

MEM MARTINS — *Químia* — Estrada Mem Martins, 285 (Tel. 2910012).

COLARES — *Abreja* — (Telefone 299088).

VENDA NOVA — *Nova* — Rua Elias Garcia, 10 (Tel. 930120).

# VIDA RELIGIOSA

## UM CICLO DE CONFERÊNCIAS

durante a XIV Semana Gregoriana de Fátima

De 22 a 29 de Setembro próximo efectua-se, na Cova da Iria, a Semana de Estudos Gregorianos, que desperta este ano um interesse muito especial. Além dos cursos leccionados diariamente e divididos em três graus, bem como de um de direcção coral que constitui propriamente a matéria de um quarto grau, haverá um ciclo de conferências subordinadas a temas da maior oportunidade, que muito poderão contribuir para um maior conhecimento e esclarecimento de diversos aspectos, dentro do campo pedagógico, espiritual e litúrgico.

O director do Instituto Gregoriano da Universidade Católica de Paris, dissertará sobre «A missão do educador: a sua nobreza, os seus deveres, a sua recompensa». A larga experiência e a competência do dr. Auguste Le Cuennant na formação moral, artística e litúrgica de elementos sem conta que tem educado e orientado, muito nos pode dizer e revelar.

Monsieur Jean Beilliard, grande liturgista e artista, tratará o tema «A Liturgia, fonte e culminância de toda a actividade da Igreja». Foi assim que o primeiro capítulo notado na primeira sessão do Concílio Ecuménico fixou a importância da Liturgia, e, sobre ele, monsieur Beilliard com a sua penetrante inteligência, eloquente e profunda erudição, sentido litúrgico claro e verdadeiro, decerto mostrará irrefutavelmente, não só a importância da Liturgia, mas a riqueza dessa fonte que, alimentado o espírito, tanto glorifica o Senhor.

O padre Mário Brás, diplomado pelo Instituto Gregoriano de Paris e professor do Seminário Maior de Bragança, abordará o tema «Musica Sacra: caminhos do passado e do presente», assunto que poderá ir longe quer sob o ponto de vista histórico, quer sobre as bases construtivas do presente.

O referido ciclo de conferências,

## O prof. Francis Rogers em Portugal

Encontra-se em Lisboa, o prof. Francis Millet Rogers, da Universidade de Boston, cujos estudos sobre o Infante D. Pedro e o livro das Sete Partidas lhe valeram o Prémio Camões, do S. N. I.

O prof. Rogers vem a Portugal para receber esse prémio e para assistir ao colóquio de Estudos Luso-Brasileiros a efectuar em Coimbra dentro de dias.

## Do Porto a Lisboa em 21 minutos

Lisboa e Porto estão separados apenas, no tempo, por 21 minutos.

A distância que separa as duas cidades foi ontem vencida neste tempo «record» por uma das «Caravelas» da TAP, que trazia 74 passageiros.

O avião era pilotado pelo comandante Horta, a quem pertencia o anterior «record», de 23 minutos.

que será independente das diárias sobre Liturgia, feitas por monsenhor Beilliard, será mais um factor que muito valorizará a XIV Semana Gregoriana de Fátima.

Para informações e inscrições dirigir-se à Liga dos Amigos do Canto Gregoriano, Campo dos Mártires da Pátria, 96-2, (telefone 58228).

## O cardeal Tisserant em Fátima

FATIMA, 30 — O cardeal Eugénio Tisserant, decano do Sacro Colégio, que antontem, como noticiámos, benzeu a capela bizantina do Exército Azul de Nossa Senhora de Fátima, continua instalado na sede internacional daquela organização, na Cova da Iria, e só amanhã regressará a Lisboa e dali a Roma, por avião.

Hoje, durante a manhã, o cardeal Tisserant, acompanhado do bispo de Leiria e do director da sede internacional do Exército Azul, deu um passeio pelos arredores de Fátima.

# Festas e romarias

## Em São Pedro de Sintra

SINTRA, 30 — Integrada no programa das festas de São Pedro de Sintra, em honra de Nossa Senhora do Cabo, será hoje celebrada, ás 19 horas, missa solenizada, com um sermão, pelo padre José da Silva Estrangeiro, prior da freguesia do Rio de Mouro, e bênção do Santíssimo Sacramento.

Amanhã, ás 16 horas, chegará a São Pedro o sr. Presidente da República, que em seguida procederá á inauguração do recinto das festas, na Praça D. Fernando II.

As 17 horas, entrará o tradicional circo que abrirá com uma força de cavalaria e percorrerá o seguinte itinerário: Rio de Mouro (pela antiga Estrada Nacional), Alto Forte, Charneca, Ranholas, Ramalhão e S. Pedro.

Ali, no adro da igreja, a imagem peregrina de Nossa Senhora será retirada da berlinda e colocada

# O PORTO PELO TELEFONE

## A difícil situação da Misericórdia

PORTO, 30 — Regressaram de Lisboa o provedor e outros dirigentes da Misericórdia do Porto, que foram apresentar ao Governo as conclusões da assembleia geral dos irmãos, há pouco reunida para tratar do gravíssimo problema financeiro da instituição.

Recebidos em vários Ministérios, não lograram os representantes da Santa Casa chegar de momento a qualquer solução prática e eficiente, pelo que em Outubro próximo procurarão avistar-se, novamente, com as entidades responsáveis.

## Nem por bem guardar...

O sr. Manuel Rodrigues Tavares, residente na Rua Pinto Bessa, 284, 1.º dt., foi um dos muitos portugueses que conseguiram um lugar a bordo do «Quanza», por ocasião da manifestação de apoio á política ultramarina do Governo, efectuada em Lisboa. Desconhecendo os companheiros do beliche, o sr. Manuel Tavares teve a prudência de esconder, debaixo do traveseiro, a sua carteira, que continha dinheiro e documentos de valor. Mas, nem mesmo assim, escapou á sagacidade de um ratoeiro, que lhe furtou o dinheiro e os documentos. Agora, espera que a P. S. P. á qual apresentou queixa, consiga descobrir o autor do roubo.

## Moradias populares

Efectua-se esta tarde, na Câmara Municipal, um concurso para o fornecimento de 1664 fogões eléctricos, destinados aos grupos de moradias populares da Fonte da Moura (Ampliação, Regado e Campinas). A base de licitação é de 1332 contos.

## Acidente de trabalho

Recolheu ao Hospital de Santo António, por ter sofrido um acidente no trabalho, o empregado da lavoura sr. Francisco de Sousa, de 40 anos, morador em Fanzeres (Gondomar).

## Espectáculos de amanhã

COLISEU — A's 21 e 30: «As aventuras de D. Juan» (12 anos).  
RIVOLI — A's 15 e 30 e ás 21 e 30: «O poder e a glória» (17 anos).  
SA DA BANDEIRA — A's 15 e 30 e ás 21 e 30: «O cantic da carne» e «Quadrilha suicida» (12 anos).  
S. JOÃO — A's 15 e 30 e 21 e 30: «O amor» (17 anos).  
VALE FORMOSO — A's 21 e 30: «Horizontes desconhecidos» (12 anos).  
BATALHA — A's 15 e 30 e ás 21 e 30: «Aguenta-te no lanço» (17 anos).  
AGUIA DE OURO — A's 15 e 30 e ás 21 e 30: «Homens de ferro» e «Zonga, a diabólica» (17 anos).  
TRINDADE — A's 15 e 30 e ás 21 e 30: «E tudo o vento levou» (17 anos).  
OLIMPIA — A's 15 e 30 e ás 21 e 30: «A noiva» (12 anos).  
CARLOS ALBERTO — A's 15 e 15 e ás 21 e 15: «A casa assombrada» (17 anos).

# DIÁRIO escolar

## Faculdade de Ciências do Porto

Foi nomeado professor catedrático de Química, da Faculdade de Ciências da Universidade do Porto, o sr. doutor Humberto Augusto de Almeida, que desempenhava as funções de professor extraordinário no mesmo estabelecimento de ensino superior.

## Concurso para mestre de oficinas de serralharia

Na Escola Industrial Machado de Castro, de Lisboa, está aberto, pelo prazo de 30 dias, concurso para provimento de uma vaga de contramestre de oficina de serralharia, do quadro, daquela escola técnica.

## CURSOS DE VERÃO no Colégio da Cidadela em Cascais

No Colégio da Cidadela em Cascais, prosseguiu esta tarde o Curso de Relações Públicas, organizado pela direcção daquele estabelecimento de ensino, sob o patrocínio da Fundação Gulbenkian e a colaboração do Centro de Orientação e Documentação do Ensino Particular.

As lições de hoje foram pronunciadas pelo sr. eng. Mário Pinto Mendes, sobre «Como programar a acção», e sobre o processo de dirigir uma reunião, esta ultima com a colaboração do sr. Gastão da Cunha Ferreira.

Este curso termina amanhã, com uma lição sobre «Exercícios práticos de programação de acção», pelo sr. eng. Mário Pinto Mendes, á qual se seguirá um colóquio sobre temas propostos pelos participantes.

Na segunda-feira começa ali um curso sobre jornalismo, ao qual se seguirá outro sobre cinema, orientado por António Lopes Ribeiro, com a participação de um grupo de franceses estudiosos daquela arte. A série terminará com um curso sobre Ciências Sociais, com o qual dará o Colégio da Cidadela por findos os seus cursos de Verão, visto que se aproximará, então, o novo ano lectivo, durante o qual as suas aulas funcionarão normalmente.

## Instituto Industrial do Porto

Foi fixada, por uma portaria hoje publicada, a zona de protecção do Instituto Industrial do Porto.

## Instituto de Agronomia

Estão concluídas e vão ser entregues as habitações, na Tapada da Ajuda, para funcionários do Instituto Superior de Agronomia.

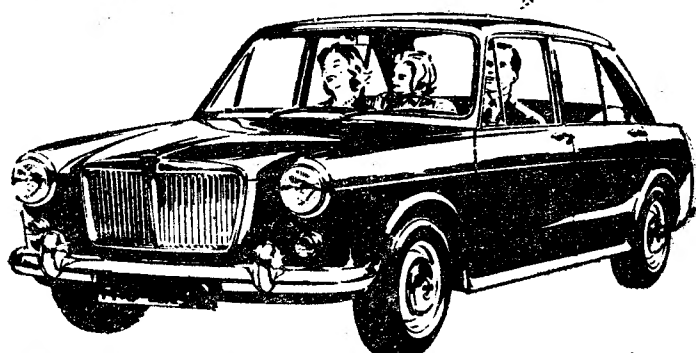
## Vice-reitor da Universidade Técnica

A fim de participar no X Congresso da «International Association for Hydraulic Research», de que é um dos relatores gerais, partiu para Londres o sr. eng. Fernando Costa, professor do Instituto Superior Técnico e vice-reitor da Universidade Técnica.

# UMA REVOLUÇÃO nas características



1100



# UMA REVELAÇÃO a conduzir

GARANTIA



1 ANO OU 20 000 KM.

As qualidades de um automóvel de tradições desportivas aliadas ao interesse de um veículo utilitário

A. M. ALMEIDA, LDA.  
Lisboa Porto

## CONHECE-SE JÁ A SORTE DOS 25 TRABALHADORES SOTERRADOS NA MINA DE MOAB

MOAB (Utah), 30 — As brigadas de salvamento encontraram, na noite passada, mais cinco homens com vida nas profundezas de uma mina de potássio, nesta cidade, onde ficaram soterrados 25 trabalhadores em consequência de uma explosão.

Dois outros trabalhadores foram salvos anteriormente.

Dez outros operários foram encontrados mortos pelas brigadas de salvamento, conhecendo-se, por

isso, já a sorte de todos os 25 homens que ficaram soterrados na mina.

Parentes e amigos, que aguardavam a entrada da mina, receberam em silêncio a notícia, comunicada por um altifalante. Os cadáveres foram encontrados no túnel lateral, a oeste.

Os cinco homens encontrados anteriormente com vida foram trazidos juntos para a superfície, num enorme balde. Ao sair da mina foram acolhidos com aclamações. Tinham estado soterrados a cerca de 915 metros de profundidade, abrigando-se dos gases letais com uma barricada feita apressadamente. Os cinco homens, localizados às 18 horas locais (uma hora TMG de hoje), não tinham dado qualquer sinal, desde a explosão, não respondendo mesmo a sinais sonoros feitos pelas brigadas de salvamento. Mantiveram-se, aparentemente, com vida devido ao oxigênio de um cano de aço de aquecimento a ar.

O corpo de um dos 25 trabalhadores foi trazido às primeiras horas de ontem para a superfície. Era um dos oito homens que se sabia terem morrido. — (R.).

### UM VOLUNTÁRIO VAI TENTAR ENCONTRAR BOVA

SHEPPTON (Estados Unidos), 30 — Um voluntário vai tentar atingir a gruta onde se encontra, possivelmente morto, desde o dia 13, o mineiro Louis Bova, companheiro de Felling e Throne, salvos há dois dias.

A tentativa tem de ser, todavia, muito cautelosa, pois o ponto da galeria onde Louis Bova se refugiou é muito mais perigoso do que a caverna que abrigava os dois outros trabalhadores — anunciou um director da mina, acrescentando que o voluntário procurará abrir caminho por meio dos destroços entre os dois pontos, recedendo-se, portanto, novos desmoronamentos. — (A. N. I.).

## A ANULAÇÃO do matrimónio segundo uma decisão da Sagrada Rota

CIDADE DO VATICANO, 30 — Poderá um católico cuja casamento foi anulado pela Igreja em virtude de qualquer impedimento natural voltar a casar se esse impedimento desaparecer?

A Sagrada Rota Romana revelou agora um caso semelhante, ocorrido há dez anos. Uma pessoa requereu autorização para contrair segundas núpcias, alegando que deixara de existir o impedimento que originara a anulação do casamento anterior. A Rota, porém, indeferiu o pedido, retirou a anulação e decretou que, se o impedimento havia desaparecido, o casamento continuava válido.

Tradicionalmente, as deliberações da Sagrada Rota Romana publicam-se dez anos depois. O caso referido, que pela sua singularidade se considera do maior interesse para os especialistas do Direito Canônico, é um de 126 publicados hoje no quadragésimo quinto volume das «Tribunales Apostolicum Sacrae Romanae Rotae, decisiones sententiae selectae inter eas quae anno 1953 prodierunt, cura eiusdem apostolici tribunalis editae». — (A. N. I.).

## Macaca compreensiva e obediente

CALCUTA, 30. — Uma macaca arrancou um bebé com um mês, dos braços da mãe que dormia e fugiu com ele para os ramos mais altos de uma árvore.

A mãe da criança e os vizinhos tentaram desesperadamente convencer a macaca a devolver o bebé, tentando descê-la da árvore mediante a oferta de bananas.

Foi então que chegou o macaco, o qual depois de alguns minutos de «discussão» com a fêmea a convenceu a devolver a criança. A macaca desceu da árvore cuidadosamente e depositou a criança no chão, fugindo em seguida para junto do macho.

A macaca em questão é muito conhecida na localidade onde se deu o incidente, pois a população alimenta-a regularmente, desde que ficou orfã, quando a mãe foi morta a tiro. — (R.).



Durante dias, o Mundo seguiu com ansiedade os trabalhos para socorrer os mineiros soterrados na mina de potassa de Moab. Eis uma fase desses trabalhos, quando um dos operários regressava à superfície.

## Dizem os leitores...

### A queima do vinho verde

Recebemos a seguinte carta:

Sr. Director, tanto quanto chegou ao conhecimento publico através da imprensa, a queima do vinho verde, foi já há tempos autorizada. Porém, a um mês da nova colheita, — ao que parece também abundante — continuam os lavradores do concelho de Melgão na dúvida sobre se será dado cumprimento ao que foi superiormente determinado, ou seja, a queima de apreciável quantidade de vinho verde.

Não obstante a penúria da economia agrícola da região citada, e a avaliar pela morosidade ou dúvida quanto a ser posta em prática tal determinação, o certo é que lavra grande descontentamento nesta região.

A vaga esperança que ainda subsiste na queima do excesso da produção do ano transacto, é o motivo porque me permito solicitar a V. que, através do seu conceituado jornal, se digne formular um apelo junto do Governo, no sentido de se providenciar para que a já tão débil economia dos lavradores do Alto Minho não tenha que vir a esmolar um direito que lhe foi conferido, mas no qual, na realidade, muito poucos acreditam.

A falta de vazilhame para arrecadar a nova colheita, centenas de milhares de litros que já se estragaram e o aviltamento de preços em prejuízo do lavrador, em consequência de tal demora, devem ser razões bastantes para alertar as entidades responsáveis.

### Os preços exorbitantes dos mariscos

Escreve-nos um leitor:

Não se compreende que, apesar de no nosso País haver grande abundância de mariscos, eles sejam vendidos a preços inacreditáveis. Os mariscos são vendidos no mercado a preços relativamente baixos e fornecidos ao publico pelo duplo ou triplo. Infelizmente, só as pessoas abastadas é que os podem comer, pois os pobres não podem beneficiar desse precioso manjar.

Vêm-se, afixados nas casas da especialidade, estes preços: lagosta, a 150\$00 o quilo; santola, a 90\$00; camarão, a 130\$00, etc.

## SINTRA ESPERA-O NO DOMINGO

Para a sua deslocação utilize os COMBOIOS ELECTRICOS

# A passagem por Lisboa de Alfredo Di Steffano

(Continuação da página central)

seu poder e pediram-me até desculpa do que havia acontecido. Tudo quanto me pediam era para estar à vontade. Afirmavam constantemente que nada tinha a temer e me libertariam logo que a publicidade à volta do acontecimento fosse suficientemente proveitosa para eles. Alguns deles afirmaram-se até meus admiradores.

Di Steffano acrescentou que os seus raptos não lhe permitiram comunicar com o exterior, mas autorizaram-no a seguir pela rádio o jogo Porto Real Madrid.

— Mas como devem imaginar, o meu pensamento estava naquele momento muito longe do encontro de futebol, apesar de ser um profissional e adorar o meu clube e o futebol. Eu pensava na minha situação, nos meus filhos e na minha mulher. O unico desconforto físico que senti foi a falta de sono. Não podia nem queria dormir. Mantinha-me sempre com «um olho aberto», como se costuma dizer. E ainda hoje a tensão nervosa não me permite repousar calmamente.

— Onde foi libertado?

— Fui deixado, já sem venda, a uma escassa dezena de metros da Embaixada de Espanha.

Declarou-nos ainda Di Steffano que se encontrava muito sensibilizado com a atitude dos portugueses, que acompanharam o seu caso com interesse, pelo que aproveitava a oportunidade para lhe deixar o seu agradecimento.

O jogador Santamaria, que ocupa

va o mesmo quarto de Di Steffano e assistiu ao rapto, disse-nos que viu os homens da Frente de Libertação apresentarem credenciais da policia venezuelana e pedirem ao colega que os acompanhasse ao posto da policia, dizendo-lhe que se tratava de um «caso» de cocaína.

— Esperei que Di Steffano regressasse momentos depois — acrescentou — conforme o prometido pelos falsos agentes, mas o tempo passava e foi quando dei o alarme aos dirigentes e camaradas.

### O torneio de Caracas

Aproveitando a oportunidade, falámos depois com alguns jogadores do Real Madrid sobre o Torneio de Caracas.

Puskas afirmou-nos que o Porto e o Real Madrid eram duas grandes equipas, mas sofrendo do mesmo mal: pouca rodagem, enquanto que o S. Paulo está agora em meio do campeonato e, por esse motivo, em excelentes condições. O famoso jogador húngaro queixou-se do piso, que considerou péssimo para a prática de futebol. Também os árbitros falharam neste torneio, que no conjunto podia ter sido bom.

Por sua vez, Evaristo disse-nos que ao clube português faltou especialmente ligação entre os seus elementos, que acusaram também má preparação.

— A vitória do S. Paulo está certa, pois foi no conjunto a melhor equipa — concluiu.

Por ultimo falou-nos o treinador Muñoz, que se declarou satisfeito com a exibição do Real Madrid, pois não esperava tanto da equipa neste princípio de época. E acrescentou:

— O «caso» Di Steffano, afectou bastante o moral da equipa. A não ser isso, talvez a vitória contra a equipa brasileira não nos escapasse!...

### Di Stefano foi aclamado à sua chegada a Madrid

MADRID, 30 — Alfredo Di Steffano regressou hoje à capital espanhola, às 8.10, com a equipa do Real Madrid.

Estavam no aeroporto mais de trezentos adeptos do clube que aplaudiram especialmente o jogador, raptado em Caracas. — (A. N. I.).

## Vai para férias?

Não se esqueça do seu amigo e fiel companheiro de todas as tardes, o

### Diário de Lisboa

assegurando o seu envio diário para as praias, termas ou campo, pelo regime especial de

### Assinaturas de Verão

que podem ser pedidas desde já, nos nossos escritórios, Rua da Rosa, 57, 2.

|         |     |        |
|---------|-----|--------|
| 10 dias | ... | 10\$00 |
| 20 dias | ... | 20\$00 |
| 30 dias | ... | 30\$00 |

## Nadador previdente

CALAIS, 30 — Dois nadadores partiram esta madrugada da praia do Cabo Griz-Nez, a fim de tentarem a travessia da Mancha, no sentido França-Inglaterra: o mecânico belga, Raymond Rousset, de 24 anos que, para o efeito, fez um treino de 16 meses (em 29 do mês passado já havia tentado a proeza, mas desistiu a 10 km da costa inglesa, depois de lutar durante 15 horas e 15 minutos) e o nadador canadiano Ivan Cliche, de 23 anos, estudante de direito, que se preparou, em piscina, para os grandes percursos. Senhor de grande appetite, Ivan almoçou quilo e meio de bifes, batatas fritas, regados com uma garrada de Bordéus. E, como farnel para a viagem, leva ovos, caldo de carne concentrado, leite condensado, açúcar, laranjas, gelatina, conhaque, etc. — (F. P.).



**Maria Cristina  
Figueiredo Amaral**

**FALECEU**

CASADELA, L.D.ª participa a todos os seus estimados clientes o falecimento da esposa do seu sócio gerente Sr. Victorino Rodrigues do Amaral e que o seu funeral se realiza amanhã, às 15 horas, da sua residência, Estrada da Parede, Lote 2 A, r/c. para o cemitério de Oeiras.

A FUNERARIA DE OEIRAS  
Telefone 2430856

# SANTA APOLÓNIA REJUVENESCE

(Continuação da 1.ª página)

lhante de figuras que simbolizam uma época: Fradique Mendes ali esperou em vão, às 3 da manhã, uma tipóia, e Carlos da Maia, por força de uma combinação amorosa frustrada, encontra além da Gouvarinho... o marido. De Santa Apolónia partiu Maria Eduarda, para a última despedida do Ego, no Entroncamento, e para o fim do célebre romance queirosiano. Santa Apolónia, no passado e no presente, está também ligada a importantes acontecimentos, que já tiveram ou terão os seus historiadores. Entre tanto ela cresce, alinda-se e prepara-se para o seu segundo período de grandeza — para o futuro.

## O fim da humilhação

A estação de Santa Apolónia entrou no seu período de decadência e abandono em 1890, após a inauguração da do Rossio, que passou a permitir a vinda de comboios ao coração da cidade. Apesar de relegado para funções secundárias, o edifício principal de Santa Apolónia foi aproveitado pela companhia para vários serviços e aumentado de mais um andar, obra que começou a executar-se em 1927 e terminou em 1943. Essa ampliação, mantendo a traça original, deu maior imponência e equilíbrio arquitectónico ao conjunto, justificando o plano mais recente de aproveitamento da velha estação para gare internacional de Lisboa.

O Rossio, gare encravada entre o túnel e o grande desnível da Rua 1.ª de Dezembro, sem quaisquer possibilidades de ampliação, já não permitia a formação de grandes composições, a não ser dentro do túnel, e enfrentava outras dificuldades, como a saturação das vias, provocada pelo aumento constante de comboios suburbanos, e a necessidade de descongestionar o trânsito automóvel no «coração» de Lisboa.

A decisão da C. P., tomada por volta de 1953, de transformar Santa Apolónia na estação principal de Lisboa foi oportuna e frutuosa. A direcção da Companhia e os passageiros voltaram para o «Cais dos Soldados» em 1955. Assim terminou, a humilhação de Santa Apolónia.

nia, que regressava á nobreza das suas funções iniciais.

## Uma estação nova

Fizemos há dias, na companhia do chefe do serviço de conservação eng.º Borges Almeida, uma visita demorada a Santa Apolónia. Pudemos assim, verificar a grandeza das obras realizadas em cerca de dez anos. Não se trata de um «arranjo», mas praticamente de uma edificação integralmente nova, aproveitando apenas a arte das paredes mestras de um edifício centenário. Embora o plano esteja longe de estar concluído, Santa Apolónia já é, de facto, uma estação moderna, que se prepara para as funções presentes e futuras.

No início das obras, a velha estação apresentava um aspecto desolador, de ruínas enegrecidas pelo fumo e carvão dos comboios e pelas intempéries de dezenas e dezenas de invernos. Os arruinados cais, de calçada á portuguesa, da nave interior encontravam-se a céu descoberto, pois a imponente cobertura de ferro e vidro, construída em Glasgow, desaparecera. Onde outrora embarcaram nos históricos comboios de 1865 o «grande Mundo» e o povo anónimo, apenas existiam duas linhas de carris ferugentos e travessas apodrecidas.

Foi preciso, em primeiro lugar, montar três linhas de acesso á nave interior; construir outros cais e uma nova cobertura envidraçada; rasgar três amplos portões de acesso ao átrio principal, criado a toda a largura do edifício, mercê da demolição dos velhos compartimentos, tabiques e escadas ali existentes.

A iluminação moderna substituiu, com vantagem — sem ofensa para o «Arquivo Pitoresco», de Vilhena Barbosa — os 143 candeeiros a gás do século passado...

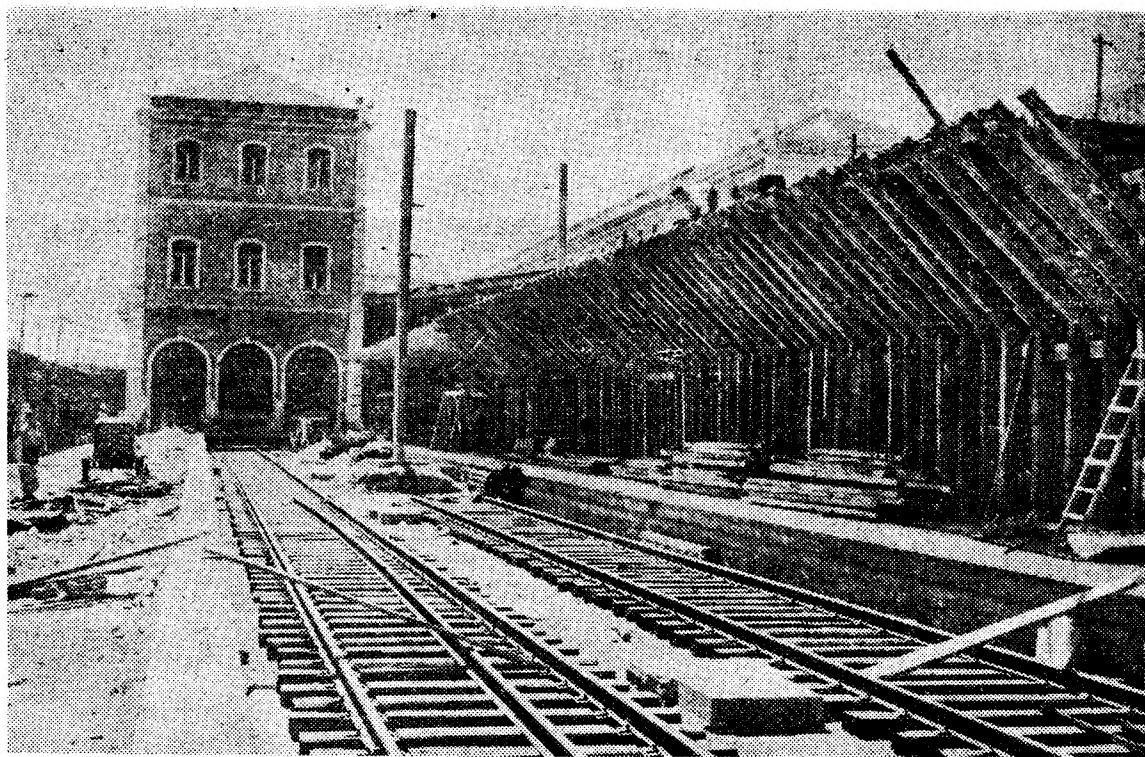
No topo nascente, foram ampliadas as alas laterais, que permitiram a criação de dois novos vestíbulos para o público, uma passagem subterrânea sob as vias e a instalação, nos andares superiores, de diversos serviços, salas de estudos e de projectos, etc.

Tudo isto foi feito sem interrupção do normal serviço dos comboios e respeitando, embora com sabor moderno, o primitivo estilo do edifício — dizia, com orgulho, o eng.º Borges Almeida.

Em ligação com o «hall» principal da estação, encontram-se as bilheteiras mecânicas, a nova escadaria e os ascensores. Do lado norte servidos por um amplo corredor, ficam as secções de informação e turismo, correio, arrecadação e expedição de bagagens, etc.

Do lado sul as obras estão menos adiantadas. O próprio bar-restaurante — moderno, embora — mostra-se já insuficiente, pelo que terá de ser ampliado. Em frente ficam excelentes salas de espera, quase sempre vazias, pois o público prefere esperar nos bancos dos cais. É mais divertido e variado...

Onde as obras não chegam...



Aspecto parcial das obras em curso na estação de Santa Apolónia: a montagem das novas linhas 6 e 7 e a construção da cobertura de um dos cais de embarque

contraste é chocante — retrocedemos um século, ao estilo do Entroncamento ou de Campanhã. E ainda há muito que fazer, naquele casarão enorme, quer no rés-do-chão, quer nos andares superiores

## Dois cais cobertos, com 350 metros de comprimento

Das obras em curso, merece a pena destacar os dois cais de embarque, com 350 metros de comprimento. A parte que fica no interior do edifício é coberta pelo alpendre envidraçado. O restante fica abrigado por coberturas longitudinais de cimento armado. Uma está pronta. A outra, em meio.

Além das cinco linhas em serviço, estão a ser montadas mais duas, junto á Avenida Infante D. Henrique, no prolongamento da respectiva ala da estação, onde existiam velhos barracões dos serviços de saúde, Alfandega e armazéns.

Os cais que servem as linhas n.º 1 e 7, serão também cobertos e ficarão com mais de 200 metros de comprimento.

Deste modo Santa Apolónia fica apetrechada para receber as maiores composições e proporcionar aos passageiros uma apreciável dose de conforto e comodidade. Nunca será, porém, uma estação monumental, como as que possuem Londres, Paris, Roma ou Milão. Ampliada ao máximo da sua capacidade, desempenhará com eficiência as funções que se lhe exigem no presente e num futuro próximo. Mas ficará sempre apertada nos limites do espaço exigido em que foi concebida.

Um pouco mais a nascente das linhas actualmente em montagem, ao lado da Avenida do Infante será futuramente construído um grande edifício destinado aos serviços médicos e sociais, cantina, farmácia e laboratórios da C. P.

\*

Nunca é possível o regresso ao

passado. Santa Apolónia volta a ser a estação principal de Lisboa — mas em novos moldes, com outras exigências, comodidades e estilo de serviço. As velhas locomotivas a vapor, com seus estridentes silvos foram substituídas por reboques eléctricos. A terceira classe foi suprimida e uma larga avenida, com o nome do Infante Navegador, es-

tabelece uma ligação rápida entre Santa Apolónia e as várias zonas da cidade.

A C. P., com a tradição de encurtar as distâncias entre os portugueses, prossegue a sua tarefa. Vagarosamente, talvez. Mas, apesar de tudo, move-se. A electrificação já chega a Coimbra

M. A.

## Diário OUTRA BANDA

### CONDECORAÇÃO

DE 20 VOLUNTÁRIOS

#### dos bombeiros de Almada

No prosseguimento das comemorações das «bóias de ouro» dos Bombeiros Voluntários de Almada, que têm alcançado naquela vila notável brilhantismo, efectua-se, esta noite, no respectivo parque de material, uma luzida cerimónia de condecoração de vinte prestimosos soldados da paz, com as medalhas de ouro (serviços distintos) e prata (serviços relevantes) e cobre (bons serviços), que se têm distinguido com extraordinária abnegação no desempenho das suas nobres tarefas.

Preside á solenidade o sr. dr. Glória Pacheco, presidente do Município, e deve usar da palavra o sr. dr. Mário Bento, presidente da direcção da colectividade em festa, que se referirá ao significado do acontecimento.

Amanhã, pelas 22 horas, e ainda integrado no mesmo programa comemorativo, efectua-se um espectacular simulacro de incêndio, na Casa-Escola dos Voluntários Almadenses, durante o qual a corporação porá á prova os seus recursos técnicos. Assiste ao exercício, além das entidades locais, o sr. coronel Ribeiro Viana, inspector de Incêndios da Zona Sul.

### CAIU AO TEJO

#### E MORREU

#### QUANDO IA APANHAR O BARCO EM CACILHAS

ALMADA, 30 — Quando pretendia apanhar o barco «Sesimbrense», de Cacilhas para Lisboa, um indivíduo cuja identidade se desconhece, caiu ao rio. O pessoal do barco lançou-lhe várias bóias e espas, conseguindo recolhê-lo. Levado, porém, ao Hospital de Almada, onde lhe foram prestados socorros, faleceu pouco depois.

### Cinemas

ALMADA — *Incrível* — A's 21 e 15: «Um crime na Riviera» (17 anos); *Academia* — A's 21 e 15: «Justiça do mascarado» e «O grande inimigo» (12 anos).

COSTA DA CAPARICA — *Cine-Copacabana* — A's 21 e 15: «O doutor apaixonado» e «Mais uma vez adeus» (17 anos).

### Farmácias de serviço

ALCOCHETE — *Gameiro* — Largo António dos Santos Jorge, 15 (Tel. 234100).

ALMADA — *Central* — Rua de Oliveira, 11-B (Tel. 270504).

BARREIRO — *Higiênica* — Rua D. Manuel I, 176 (Tel. 2273217).

COVA DA PIEDADE — *Império* — Rua do Cabo da Boa Esperança (Tel. 274356).

MOITA — *União Moitense* — Av. Dr. Teófilo Braga, 1 (Tel. 239025).

MONTIJO — *Diogo* — Rua Almirante Reis, 42 (Tel. 230032).

SESIMBRA — *Lopes* — Rua Candido dos Reis, 67 (Tel. 229028).

SETUBAL — *Normal do Sul* — Praça do Bocage (Tel. 22216).

ALHOS VEDROS — *Portugal* — Av. da Bela Rosa, 8 (Tel. 224250).

SEIXAL — *Soromenho* — Rua Paiva Coelho, 38 (Tel. 2218560).

BAIXA DA BANHEIRA — *Nova Pátima* — Estrada Nacional, 221-B (Tel. 224141).

### Reunião de campistas

#### em Vila Franca de Xira

VILA FRANCA DE XIRA, 30. — Organizado pelo núcleo campista «As Sentinelas» e com o patrocínio da Câmara Municipal de Vila Franca de Xira e da Federação Portuguesa de Campismo, efectua-se, amanhã e no dia seguinte, no sítio das Águas Férreas, nesta vila, o V Acampamento «Rio Tejo». Do programa consta um interessante fogo de campo, tipicamente regional, uma exposição de fotografias sobre motivos regionais, o hasteamento de bandeiras das colectividades representadas, visitas aos jardins do sr. José Van-Zeller Pereira Palha e á Fábrica de Extracto de Tomate Idal, provas desportivas, e a eleição da rainha do Tejo e das suas damas de honor. Serão distribuídos valiosos prémios.

### Recintos de diversões

Manuel de Almeida, José Vicente, Cândida Ramos, Beatriz Ferreira e Joaquim Cordeiro, participam no festival taurino-fadista, a efectuar no próximo domingo, em Vila Franca de Xira, na festa de homenagem ao violista Joaquim do Vale.

— A direcção artística do Retiro Alentejano está a cargo do poeta popular João de Almeida.

— O Grupo «Vai tu» constituído por aficionados do fado, promove no próximo domingo, o seu 17.º passeio, ao Minho e a Espanha.

— Estão actuando com geral agrado, na «Toca» de Carlos Ramos, a cantadeira nortenha Augusta Cremilda, e o Rancho Folclórico de Vila Franca de Xira.

— Na festa do Sport Benfica e Urmeira, que amanhã se efectua no Grupo Recreativo dos Pombais, também se fazem ouvir a jovem Maria José e Domingos Cunha.

— Está actuando com êxito, na «Vielas», a artista Berta Cardoso, uma das mais bonitas vozes do fado.



JOGOS DE  
SEGMENTOS  
DE MOLAS E  
LÂMINAS  
PARA  
AUTOMÓVEIS  
AMERICANOS  
E EUROPEUS

PISTÕES E  
CAVILHAS

REPRESENTANTE EXCLUSIVO:

**AUTO-LUSITANIA**

AV. DA LIBERDADE, 73-79

LISBOA

## CÂMARA MUNICIPAL DE LISBOA

### EDITAL 146/63

Eu, António Vitorino França Borges Presidente da Câmara Municipal de Lisboa:

Faço saber, nos termos do artigo 359.º do Código Administrativo, que no dia 17 de Setembro de 1963, pelas 16 horas, terá lugar na 2.ª Repartição da D. S. F. — Edifício dos Paços do Concelho, 3.º andar, o concurso público para FORNECIMENTO DE FARDAMENTOS IMPERMEÁVEIS.

(Processo n.º 91/63/CP/DSF)

As bases de licitação são:

|                                                 |           |
|-------------------------------------------------|-----------|
| Capas tipo gabardine, c/ capuz .....            | 400\$00   |
| Casaco curto com forro de lã, desmontável ..... | 290\$00   |
| Pernas-calças .....                             | 150\$00   |
| O depósito provisório é de .....                | 6.000\$00 |

O depósito provisório é efectuado na Caixa Geral de Depósitos, Crédito e Previdência, suas filiais, agências ou delegações, mediante guia preenchida pelo concorrente de harmonia com o modelo 1, anexo ao «Programa de concurso para adjudicação de empreitadas e de fornecimentos da Câmara Municipal de Lisboa», publicado no «Diário Municipal», n.º 7673 de 24/10/1960.

O concorrente deverá enviar a proposta pelo correio, sob registo, á Câmara Municipal de Lisboa — Direcção dos Serviços de Finanças, 2.ª Repartição — Edifício dos Paços do Concelho, 3.º andar — por forma a ser recebida até á hora anunciada para a realização do concurso.

O processo do concurso encontra-se patente, na 2.ª Repartição da Direcção dos Serviços de Finanças, — Edifício dos Paços do Concelho, 3.º andar — das 9 ás 12 e das 14 ás 17 horas.

Aos sábados o processo do concurso só pode ser consultado das 9 ás 12 horas.

E, para geral conhecimento, se publica o presente Edital.

Paços do Concelho de Lisboa, em 23 de Agosto de 1963.

O PRESIDENTE

ANTÓNIO VITORINO FRANÇA BORGES

# TAUROMAQUIA

O raio do vento caiu-nos em casa

O vento foi como um raio que nos caiu em casa na corrida da Casa da Imprensa. Com vento não há capta nem «muleta» que possa enganar os touros, e o público sabe-o. E não é que a enchente nos tivesse faltado, nem que os touros não tenham feito por vencer o vento. Mas, caramba! nós queremos que a Corrida da Imprensa continue sendo a melhor do ano. E o camarada Saraiva Mendes pôs nisso entusiasmo, e acerto na escolha de touros e touros. Com o peso bastante para não nos deixar mal, nem aos touros, os do dr. Fernando Salgueiro investiram, uns bravos e outros menos, ou mansos. Mas, o vento lembra-nos sempre o que faziam os filhos do senhor Curro Vazquez para não assustar a mãe nos dias em que toureavam em Sevilha. Amarravam com cordas as árvores vizinhas de casa para que não as visse baloiçar, porque, viúva e mãe de toureiros, sabia dos perigos do vento. Ora o nosso Saraiva Mendes não podia amarrar as árvores do Largo Afonso Pena, nem o inimigo do poço ventoso do Campo Pequeno.

O 1.º touro foi bravo e Manuel Conde aproveitou-o muito bem, cravando-lhe cinco boas farpas largas e duas curtas no centro e outra de frente, com ovação e música, e outra pelo lado contrário, de violino como se diz no «acoso», e ainda um belo par a duas mãos, soberbo. Os forçados amadores de Lisboa pegaram com dificuldade, e Alexandre Lourenço Marques deu volta à arena com Manuel Conde que foi chamado ao centro.

O 2.º, assustou-se com a decisão de Mestre Baptista que houve de cravar farpas traseiras, e depois em bom sítio, entrando de frente, mas não evitando toque. Palmas e volta com Juliano Loureiro, que foi bem ajudado pelo grupo.

Armando Soares lançou o 3.º por «verónicas» e por «chicuelinas» interveio Amadeu. Após dois difíceis pares a quarto, e de uma colhida, Armando deixou as bandarilhas e usou da «muleta» com o movimento a que o vento o forçou, acabando por simular a morte e merecendo aplausos pelo esforço.

Amadeu dos Anjos lançou também prejudicado pelo vento, e Armando foi colhido ao intervir. Mal bandarilhado passou o touro a ser bem dobrado por Amadeu que o levou para o centro e ali se ajoelhou, tranqüilo e com aplausos. Bons passes ajudados e adornados «molinetes» justificaram ovação e música. Mais passes com mando e arte, «giraldivas», terminando de joelhos, e simulando bem. Aplausos e chamada.

No 5.º, «berrendo», brindando a Saraiva Mendes, cravou Manuel Conde três boas farpas de frente e, mudando de cavalo, outra e duas curtas muito aplaudidas, e uma terceira com ovação. Os valentes forçados de Salvação Barreto insistem em pegar de largo um touro de arrancada larga, dos que antes se pegavam ao sopé, e acabam assim por conseguí-lo. O cavaleiro, triunfante, dá volta à arena.

No 6.º, houve Mestre Baptista de cravar três farpas traseiras, e com toque, melhorando-se na quadra, com aplausos e volta à arena com o forçado, que pegou facilmente.

O 7.º, foi recebido por Armando Soares com duas largas de joelhos, e depois a «verónica» e abanicando, Amadeu interveio por navarras modernas. Armando Soares brindando a Manuel dos Santos e, castigando, dá bons passes com a mão direita, merecendo aplausos, e mais quando usa da esquerda, terminando com adornos de joelhos, ao som da música «giraldivas», passes de «piton a piton», simula bem a morte, e dá volta à arena.

O último foi saudado por Amadeu dos Anjos com artísticas «verónicas» e valentes lances de frente por detrás e com um par de bandarilhas passa o touro a mão de triunfante Amadeu que brinda ao público e começa por magníficas e repetidos estatuários e segue com bons passes em redondo, mandando bem, toureiro, toureiro, pronto para a próxima alternativa. E bem vai navegar, e com bom haver, o nosso compatriota de Nave de Haver, terra mais vizinha de Vitigudinos que a própria Salamanca que também do «Viti» se orgulha, e onde Amadeu fez carreira bem guiada pelo bom amigo Carreño, seu apoderado em Espanha, que em Portugal tem o dedicado Ernesto Costa.

A Corrida da Imprensa assistiu o Chefe do Estado, a quem os toureiros brindaram sortes e que foi recebido e despedido com palmas, no final porque só então se retirou, e ainda os ministros do Interior e das Corporações e o subsecretário de Estado adjunto à Presidência do Conselho. — «El T. P.»

José Julio na Colômbia

José Julio toureiro no dia 1 de

Setembro a primeira corrida das que na Colômbia organizou Andres Gago, a 8 do mesmo mês a sua segunda, com «Litri», que reaparece e «Josedillo de Colômbia» e a 15 a terceira com os mesmos toureiros. Assim, só depois destas datas poderá regressar e retomar o curso da temporada, este ano interrompida por várias idas ao México.

## JOSÉ TRINCHEIRA EM FOCO

Após os assinaláveis e recentes triunfos com despedidas triunfais e saídas em ombros, em todas as suas actuações, Trincadeira, a vedeta n.º 1 das arenas portuguesas, tem já firmadas várias corridas em Portugal, para o mês de Setembro: a 8, em Vila Viçosa; a 9, na Moita do Ribatejo; a 11, repetido, na Moita do Ribatejo; e a 15, à tarde, nas Caldas da Rainha, e à noite, em Setúbal. Este é o toureiro que Lisboa deseja ver e aplaudir.

## TEATROS E CINEMAS

(Continuação da 3.ª página)

cam-se ainda o «Jazz Ballet Rodney», com as suas esculturais bailarinas e os seus cantores; o conjunto de Vítor Gomes e os seus «Gatos Negros» e a orquestra de Jorge Costa Pinto. Amanhã, mais uma tarde popular, pelas 16 horas, e à noite, duas sessões, às 21 e 23 horas. Espectáculo para maiores de 12 anos.

### NO AVENIDA

A comédia «Vamos contar mentiras», está no 6.º mês

A comédia de Alfonso Paso «Vamos contar mentiras», no 6.º mês da sua vitoriosa carreira, continua a registar êxitos na Avenida.

Nesta comédia, que tem delícia do público de Lisboa, destacam-se, no desempenho, Raul Solnado, Florbela Queirós e Armando Cortez, ao lado de Santos Carvalho, Lyne Mota, Lourdes Cabral, José Alberto e Isabel Ferreira. No Teatro Avenida, que está equipado com um sistema de ar refrigerado, tem o espectador um verdadeiro clima de boa disposição e frescura, com os preços mais acessíveis: a 500 e 250. Hoje e todas as noites, às 21 e 45, para maiores de 12 anos.

### PRIMEIRAS EXIBIÇÕES

«O Senhor X», no São Jorge

Nigel Patrick dirigiu e interpretou a principal personagem do sugestivo filme «O Senhor X», ontem estreado no cinema São Jorge. Trata-se de uma película com múltiplas facetas de interesse a estruturar a sequência de uma história em que tudo concorre, pelo seu carácter realista, para manter o público em constante expectativa.

«Johnny Nobody», no título original, relata-nos a história de um sacerdote devotado a esclarecer as causas que levaram um desconhecido a matar, sob um aparente misticismo, um escritor que negava a existência de Deus e blasfemava contra a doutrina cristã. Que mistério envolvia a personalidade desse desconhecido? Seria um anormal ou simplesmente um criminoso? O filme, que constitui um esplêndido divertimento mental, responde a ambas as perguntas, através de uma intriga bem delineada por Patrick Kirwan.

No desempenho salientam-se, além de Nigel Patrick, Yvonne Mitchell, Aldo Ray, William Bendix, Cyril Cusack, Niall McGinnis e Bernie Winters. Complementos escolhidos. — Visor 60.

«Os 300 espartanos», no Politeama

Uma vez mais o público mostrou como são do seu agrado estes filmes espectaculares. «Os 300 espartanos» é uma superprodução de tema histórico, grandiosa, imponente e plena de cor e movimento.

O filme fala-nos de um dos mais belos feitos históricos da história helénica. Xerxes, imperador dos Persas, invade a Grécia com um monstruoso exército, apoiado por enormes forças navais. Atravessando um momento histórico difícil, com as suas cidades-estados divididas politicamente, o país não se unifica para combater os invasores.

Só Esparta, devido à sua preparação militar e ao animo do seu rei, Leonidas, resolve levantar obstáculo à entrada do estrangeiro. Assim, 300 guerreiros espartanos da guarda pessoal de Leonidas en-

# A LOTARIA DE HOJE

91632 .... 1 200 000\$00

APRON. AO 1. PRÉMIO

91631 .... 2 440\$00

91633 .... 2 440\$00

54246 .... 200 000\$00

49715 .... 100 000\$00

PREMIADOS COM 50 000\$00

15654 21726 42256

PREMIADOS COM 20 000\$00

22088 51457 59493 68300 74672  
89859 94089 100305 117345 147343

PREMIADOS COM 10 000\$00

24570 29960 45724 52048 53237  
61708 65762 74728 87842 93036  
100167 103904 115286 134365 150302

PREMIADOS COM 2 000\$00

3221 5069 7376 8828 19917  
29491 31019 32744 38760 51585  
56693 62930 63233 65970 76210  
78338 79477 82621 88007 88450  
91983 92793 98630 101967 103692  
118994 122270 125769 129098 131009  
131127 131538 135639 136537 139231  
145053 149675 151095 151677 151751

São premiados com 200\$00 os números de 91601 a 91700, de 54201 a 54300 e de 49701 a 49800, com 100\$00 os terminados em 32 e com 60\$00 os que terminem em 1, 2 e 3.

Avisamos os nossos leitores de que é conveniente consultar a Lista Oficial da Misericórdia.

## NO PORTO

O «Diário de Lisboa», no Porto, encontra-se à venda, a partir das 21 horas, nas tabacarias de MARFOSINHOS, FOT, AVENIDA DA BOA VISTA, ROTUNDA DA BOA VISTA, CARVALHOSA, PRAÇA MARQUES DE POMBAL, RUA DE COSTA CA BRAL, CONSTITUIÇÃO, PRAÇA DA REPUBLICA e BONFIM.

# QUIOSQUE TIVOLI

A sorte que lhe sorri!

HABILITEM-SE AOS

2400 CONTOS da

Lotaria Especial das Vindimas

a realizar no próximo dia 6

Bilhetes a 148\$00

Oitavos a 18\$50

Pelo correio mais 2\$50 para portes e registos

Não se envia jogo à cobrança

## A «SORTE GRANDE»

e o

TERCEIRO PRÉMIO

foram distribuídos hoje

MAIS UMA VEZ

aos balcões da

CASA DA SORTE

1.º PRÉMIO — 91.632

1.200 CONTOS

3.º PRÉMIO — 49.715

100 CONTOS

Dois bilhetes com a Sorte da

CASA DA SORTE

Próxima extracção:

LOTARIA ESPECIAL

DAS VINDIMAS

1.º PRÉMIO — 2.400 CONTOS

À venda na

CASA DA SORTE

## 2.º PRÉMIO

54.246 - 200 contos

(Número recebido directamente da Santa Casa da Misericórdia)

Vendido na extracção de hoje pelo

CAMBISTA

JOÃO CÂNDIDO DA SILVA

CÂMBIOS E LOTARIAS

104 — Rua da Prata — 106

Telef. 324542

# A visita a Lisboa de George Ball comentada pelo «Evening Star»

WASHINGTON, 30 — «Embora muito tardiamente, o Governo Kennedy começa a manifestar sinais de alarme perante os efeitos prejudiciais de certas políticas que adoptou — o seu prolongado namoro com os afro-asiáticos nas Nações Unidas e a íntima associação com a Índia dita neutralista — relativamente à aliança ocidental», escreve William White, no «Evening Star», em artigo intitulado «Alarme na política externa», no qual, a propósito da visita a Lisboa do subsecretário de Estado George Ball, condena a atitude assumida pelos Estados Unidos perante a política ultramarina portuguesa.

«O presidente — prossegue o articulista — enviou o subsecretário de Estado George Ball a Portugal e ao Paquistão, a fim de procurar melhorar as relações com o Presidente do Conselho, dr. António de Oliveira Salazar, no primeiro país, e com o presidente Ayub Khan, no segundo.

«Portugal é um velho aliado dentro da Organização do Tratado do Atlântico Norte. O Paquistão, que confina com a gigantesca União Indiana e, por isso, se sente permanentemente ameaçado, era considerado até há pouco, sob todos os aspectos, o nosso melhor aliado militar na Ásia.

«Contudo, a nossa delegação nas Nações Unidas tem tomado uma posição sistemática de hostilidade contra os interesses de Portugal em África — muito embora tal hostilidade não chegasse ao ponto de

plena adesão aos inimigos declarados de Portugal, os afro-asiáticos e os russos.

## KENNEDY NÃO ESCOLHEU O EMISSÁRIO MAIS INDICADO — DIZ O JORNAL

«É a velha história: temos estado tão ardorosamente empenhados em conservar a amizade dos novos países emergentes dos antigos domínios coloniais que nada de bom conseguimos encontrar em Portugal. No entanto, sejam quais forem as suas faltas, Portugal é, no fim de contas, uma potência ocidental e durante vinte anos tem permitido que nos sirvamos das suas bases militares no arquipélago dos Açores.

«O acordo que regula a utilização dessas bases expirou no fim de Dezembro e, como é absolutamente compreensível, o Chefe do Governo português não se mostra tão interessado na renovação do tratado de cedência como outrora.

«É neste panorama que se situa a missão de Ball a Portugal e ao Paquistão.

«Repetindo: seria uma boa notícia pensar que esta missão reflecte uma verdadeira revisão da política norte-americana. Todavia não é muito fácil imaginar-se o sr. Ball no papel de ardente paladino de tal mudança. É muito íntimo de Adlai Stevenson, o chefe da nossa delegação nas Nações Unidas e nada, na sua folha de serviço, indica que haja alguém mais pró-afro-asiático nem mais respeitoso do neutralismo, que se pretenda honesto, da Índia do primeiro-ministro Nehru.

«Com efeito, parece bem que ao incumbir Ball de conferenciar com Salazar e Ayub Khan, o presidente não escolheu o emissário mais indicado, do que resultam perspectivas pouco animadoras de que a política externa norte-americana continuará, simplesmente, a ser a mesma misturada que já era». — (A. N. L.)

## Um médico e um pintor deram nova face a uma senhora sueca

ESTOCOLMO, 30 — Em colaboração com um pintor retratista, Gosta Dimming, os médicos deram uma nova face a uma senhora sueca, Augusta Eriksson, de Dalskog, província de Dalsland, que há três anos ficara praticamente sem o lado esquerdo do rosto em consequência de uma operação cirúrgica a que se submeteu para a extracção de um cancro.

A sr. Eriksson, de 54 anos, depois das primeiras experiências com a nova face, exclamou: «Sinto-me como se tivesse rejuvenescido».

Quando lhe surgiu o tumor maligno, na parte esquerda do rosto, os médicos tentaram, inutilmente, extrair-lo por meio de tratamentos radiológicos. Por fim, declararam-lhe que só a cirurgia poderia salvar-lhe a vida. A operação arrancou-lhe quase toda a face, incluindo o olho esquerdo.

Foi durante a convalescência que o seu médico, o dr. C. O. Öberg, teve a ideia de lhe arranjar uma face de plástico, ideia que transmitiu ao seu amigo Dimming. Este interessou-se pelo caso e visitou a sr. Eriksson para lhe estudar o rosto e obter fotografias dela. Depois, em colaboração estreita com o médico, executou uma série de modelos em gesso até acertar com o que se pretendia. Finalmente, foi executado o aparelho de plástico cor de carne, ao qual foi aplicado um olho artificial e que é forrado, na parte interior, por uma delgada membrana de oiro para impedir a irritação da pele da paciente. É mantido no seu lugar por meio de um parafuso preso ao céu da boca e de um par de óculos. — (A. N. L.)

## ANTIGOS OFICIAIS INGLESES TERIAM TOMADO PARTE NO ASSALTO AO COMBOIO PELO PRAZER DA AVENTURA

(Continuação da 1.ª página)

outra cuidadosamente guardada na própria região de Buckinghamshire onde se deu o assalto. Tais são os resultados de uma conferência que reuniu ontem à noite nesta capital mais de cem detectives que participaram nas investigações.

A conferência foi organizada pelo inspector-chefe Tom Butler depois do seu regresso de Aylesbury, no Buckinghamshire, onde até agora se tem concentrado o inquérito. Um informador declarou no final da reunião que as pesquisas iam concentrar-se na própria Londres, em particular nos bairros onde se encontram os apartamentos mobiliados. O informador recusou-se, porém, a dar esclarecimentos sobre a maneira como os investigadores conseguiram identificar as notas roubadas. «Trata-se — disse ele — de notas distribuídas logo a seguir ao assalto ao comboio a fim de permitir aos que nele haviam participado, cobrir as suas despesas enquanto aguardam melhores dias».

Por todo o território inglês foram espalhadas milhares de circulares com a lista dos números das notas roubadas.

## PROSSUEM AS RUGAS NOS MEIOS ELEGANTES

Por outro lado persistem os boatos de que algumas individualidades dos meios elegantes da capital estejam envolvidas no roubo do comboio-correio, muito embora a

Scotland Yard desminta as notícias publicadas a esse respeito.

Assim, no seu noticiário sobre o assalto, o «Daily Sketch» de hoje afirma que esses indivíduos residem no bairro aristocrático de Chelsea e que alguns antigos oficiais «que receberam instrução especial para missões de ataque dos comandos, desempenharam um papel da maior importância na planificação do golpe».

«O prazer da aventura e da emoção, mais do que o dinheiro a ganhar, levou esses homens a associar-se com os bandidos. As rugas das patrulhas móveis da polícia incidem, por isso mesmo, sobre os pontos de reunião habituais dos suspeitos, nos bares, restaurantes e salões de chá de maior renome» — acrescenta o «Daily Sketch». — (A. N. L. e F. P.)

## UMA CARTA

do dr. Manuel Rocheta  
ao «Daily Telegraph»

LONDRES, 30 — Uma carta do dr. Manuel Rocheta, embaixador de Portugal em Inglaterra, acerca da política de igualdade racial do Governo português, é hoje publicada com grande destaque pelo «Daily Telegraph».

Nessa carta, escrita de Monte Gordo, no Algarve, o embaixador português salienta:

«No seu penetrante estudo das pressões exercidas pelos africanos sobre as Nações Unidas, o sr. Ian Ball faz uma passageira alusão ao que chama a política de supremacia branca seguida pela África do Sul e por Portugal, e que requer esclarecimentos».

«Poderei, em nome do meu País, repetir simplesmente aqui o que já foi dito e redito e, contudo, parece continuar a ser ignorado — isto é: que o nosso sistema político reconhece direitos absolutamente iguais a todos os portugueses em toda a Nação portuguesa, independentemente da cor, da raça, da religião ou do local de nascimento». — (A. N. L.)

## AVISO FRANCÊS

aos Estados Unidos  
sobre o Vietnam

(Continuação da 1.ª página)

até há pouco, 50 anos de experiência consecutiva e directa.

Fontes oficiais afirmam que a França apelou para Washington, a fim de evitar qualquer acção drástica que pudesse vir a provar-se seriamente desvantajosa para o Ocidente no Sueste asiático.

A comunicação foi considerada como um aviso amigável aos Estados Unidos de que se retirassem o seu apoio ao presidente Ngo Dinh Diem poderiam encontrar-se na situação de abrirem a porta a uma crise grave no Vietnam do Sul. — (Reuter).

## O FINAL DAS CONVERSAS

(Continuação da 1.ª página)

Santo António da Barra, em S. João do Estoril.

As conversações começaram imediatamente, no gabinete de trabalho do ministro de Estado adjunto do Presidente do Conselho, com a presença das três individualidades referidas.

Os jornalistas e repórteres fotográficos, ao contrário do que sucedeu ontem, não foram autorizados a passar do átrio do Palácio de S. Bento, pelo que não se obtiveram fotografias do encontro.

Ao deixar S. Bento, às 12 e 20, o sr. George Ball, abordado pelos jornalistas, disse que as conversa-

ções tinham incidido sobre assuntos que dizem respeito às relações entre os dois países. Acrescentou que as mesmas haviam decorrido com muito interesse, mas que não faria qualquer declaração sobre os seus resultados.

O subsecretário de Estado norte-americano, que almoçou na maior intimidade com o sr. Burke Elbrick, na Embaixada dos Estados Unidos, deixou Lisboa a meio da tarde, seguindo num avião especial para o Paquistão.

## A série negra nos Estados Unidos

CHICAGO, 30. — O Conselho de Segurança Nacional revelou hoje que um número «recorde» de 22 930 pessoas morreram em consequência de desastres de viação verificados nos Estados Unidos até 31 de Julho último — ou sejam cinco por cento mais do que nos primeiros sete meses do ano anterior. — (R.)

## DO ESTRANGEIRO EM POUCAS LINHAS

### Referendo na Argélia

ARGEL, 30. — A Assembleia Constituinte sancionou a proposta do Governo para se efectuar no dia 8 do próximo mês o referendo nacional para aprovação da nova Constituição da Argélia.

A nova Constituição, que outorga poderes praticamente ditatoriais a Ben Bella e ao seu Partido da Frente de Libertação Nacional, foi aprovada pelo Parlamento argelino na terça-feira. — (A. N. L.)

### Discursos de Kruchchev e de Tito

LIUBLIANA, 30. — Nikita Kruchchev e o marechal Tito discursarão esta tarde, num comício organizado na vila-modelo de Velenje, na Eslovénia. Pela primeira vez depois da chegada do chefe do Governo da U. R. S. S., em 20 do corrente, os dois estadistas, cujo acordo ficou assente em Brioni, falarão no mesmo comício. Velenje é um centro mineiro (Linhite) que agrupa perto de 3000 operários e as famílias, cuja arquitectura e urbanismo são considerados ultramodernos. — (F. P.)

### Reunião do Conselho da N. A. T. O.

PARIS, 30. — A reunião do Conselho Permanente da N. A. T. O. demorou cerca de 90 minutos, não tendo sido publicado no final qualquer comunicado. Um informador declarou que apenas podia afirmar que os assuntos discutidos foram «de rotina». Não foi marcada qualquer reunião para data anterior à fixada para a próxima sessão semanal, a realizar no próximo dia 4. — (A. N. L.)

## CURSOS DE EXTENSÃO CULTURAL

Promovidos por Universitários em colaboração com CODE-PA — Centro de Orientação e Documentação de Ensino Particular, Ld.ª, no

## COLÉGIO DA CIDADELA

em Cascais, de 2 a 9 de Setembro, todas as manhãs e tardes.

## CURSO DE INTRODUÇÃO AO JORNALISMO

Informações e inscrições pelos telefones 280091 e 281905

CARACHI  
BANGUECOQUE  
TIMOR\*  
HONG KONG  
MACAU\*  
MANILA  
TÓQUIO

Vá ao Oriente por via aérea no novo Convair 990 Coronado da Swissair — o mais moderno avião a jacto do mundo. Desfrutará, em cada minuto da sua viagem, do mais requintado conforto e do cordial serviço pessoal, tradição da Swissair.

\*Ligações imediatas de Bangucoque para Darwin/Timor. Para Macau, dois serviços diários de ligações por via aérea, partindo de Hong-Kong. Para mais informações e reservas queira consultar o seu agente de viagens ou a:



SWISSAIR

Avenida da Liberdade, 220 — Tel.: 733171 (PPC-8 Linhas).

## O TEMPO QUE FAZ

Informação do Serviço Meteorológico Nacional:

SITUAÇÃO GERAL AS 9 HORAS — Em Portugal continental o vento era fraco ou moderado de noroeste, o céu estava em geral muito nublado no litoral ocidental, e pouco nublado nas outras regiões por influência de uma massa de ar tropical marítimo, transportada na circulação do anticiclone centrado sobre os Açores.

TEMPERATURAS DO AR AS 9 HORAS — Porto, 18°; Portalegre, 18°; Lisboa, 18°; Faro, 24°; Sagres, 18°; Funchal, 23°.

TEMPERATURAS OBSERVADAS AS 10 HORAS NA COSTA DO SOL: na atmosfera, 18°5; na água do mar, 14°.

TEMPERATURAS EXTERNAS REGISTRADAS HOJE EM LISBOA, ATÉ AS 16 HORAS: máxima, 25°3; mínima, 17°8. No mesmo dia do ano passado: máxima, 28°5; mínima, 17°6.

PREVISÃO ATÉ AS 24 HORAS DE AMANHÃ — A norte do Tejo céu geralmente muito nublado, vento moderado de noroeste, e chuveiro especialmente no litoral durante a noite e manhã.

A sul do Tejo: céu geralmente pouco nublado e vento fraco ou moderado de noroeste.



# VIDA ECONÓMICA E FINANCEIRA

## NOTA SEMANAL

### Rumos da planificação portuguesa — IV

Na nota da semana passada em que nos havíamos proposto focar a presente estrutura legal do nosso planeamento económico e as declarações proferidas pelo director-geral do Secretariado Técnico da Presidência do Conselho, quando da primeira reunião plenária da Comissão Interministerial de Planeamento e Integração Económica, há pouco efectuada, apenas abordámos o primeiro ponto, deixando o segundo para a presente nota. Referimos então, sumariamente, as realizações e promessas contidas no decreto-lei n.º 44652, de Outubro do ano passado — documento básico na definição dos organismos e entidades encarregados de levar a cabo a política de desenvolvimento económico nacional —, competindo-nos agora fazer um breve comentário às palavras do novo director-geral vindas a público na imprensa diária, visto desconhecermos, infelizmente, o texto integral do seu discurso. Dada, porém, a similitude dos excertos publicados, pode depreender-se constituírem os mesmos resumo oficioso das declarações feitas, focando portanto as passagens mais significativas e essenciais.

Antes, porém, cremos que nos será permitido emitir a nossa modesta opinião ao considerar como demasiado ambiciosa — até mesmo se possível e conveniente — a estrutura legal que, parece, se pretendia, ou pretende ainda, por em prática com a publicação do referido decreto-lei. Na verdade, aceitando a concepção de plano de fomento que o diploma estabelece — já de si tão discutível! —, não se nos afigura de fácil realização, ou até possível no actual condicionamento regional e territorial à escala do país, elaboração de planos regionais e territoriais à escala do «espaco português», como fase preliminar do plano de fomento nacional. Aliás, as declarações do director-geral do Secretariado vindas a público, não fazem referência, como seria de esperar, a esse esquema e concepção do plano, o que talvez venha confirmar a nossa opinião, nem mesmo, de um modo geral se ajustam aos termos do novo diploma.

O estabelecimento de um plano de transição, com o título de «Plano de Investimentos para 1965-67», considerado «como uma fase preparatória do lançamento do plano de desenvolvimento económico e social, que será o III Plano de Fomento», nos dizeres textuais do despacho do Conselho de Ministros para os Assuntos Económicos, publicado em Julho passado, em nada resolverá de facto o problema central em causa, pois não é essa, segundo parece, nem a letra nem o espírito com que o art.º 4.º do decreto-lei n.º 44652 se prevê a realização de um plano de transição. A única vantagem, puramente formal aliás, que poderá ser invocada para a elaboração, agora, de um plano cobrindo um período diferente (triénio) e com uma designação diversa da dos anteriores, tendo-se, ao mesmo tempo, desistido de efectuar a anunciada revisão do Plano de Fomento em curso, será a de, com base no seu carácter transitório se procurar antecipadamente obter uma explicação para a sua estrutura e, possivelmente, apressada preparação. Só assim se pode interpretar ter sido esse futuro plano transitório considerado como uma «fase preparatória» do lançamento do III Plano, o que parece deixar inferir que, para tal, se dá como inexistente a experiência anterior e como praticamente improdutivo o tempo que decorreu desde a elaboração do II Plano de Fomento, tanto mais que não se vislumbra qualquer referência nem a uma nem a outra.

Outra manifestação do desajustamento que se verifica entre o esquema legal inserto no «Diário do Governo» e os propósitos agora enunciados está na forma como é interpretado o papel que compete à Comissão Interministerial e ao próprio Secretariado.

Segundo as palavras do director-geral, a reunião da Comissão deveria ser tomada como «a primeira tentativa séria que se faz para dar realidade prática a uma economia

por GRACUS

«concertada» no nosso País» e isto pelo facto de estarem nela representados «os principais centros motores da economia portuguesa». Ora, não parece ser essa a função atribuída pelo decreto-lei n.º 44652 à Comissão Interministerial, a qual, segundo o art.º 41.º, «é um órgão de estudo, coordenação e consulta destinado a assegurar em matéria de planeamento e integração a ligação permanente entre o Secretariado Técnico da Presidência do Conselho, os diversos Ministérios e, por intermédio do Ministério do Ultramar, as províncias ultramarinas». Segundo o texto legal (art.º 26.º), «a audiência efectiva dos interesses dos sectores de actividade dos diferentes territórios para a definição das grandes linhas de política económica nacional, será assegurada pela Comissão Consultiva de Política Económica, a qual, contudo, como dissemos na nota anterior, ainda não se reuniu.

Foi, porém, o despacho de Julho passado, já acima referido, que determinou que os grupos de trabalho da Comissão deviam ter «sampa participação» das actividades privadas. Todavia, na notícia vinda a público, essa participação apenas se revela através de duas empresas, a Companhia Nacional de Electricidade e o Metropolitano de Lisboa, cujos representantes presidem, respectivamente, ao subgrupo de «energia» e ao grupo de trabalho n.º 4 (transportes e comunicações), num conjunto de 13 grupos de trabalho e 3 subgrupos. Estamos em crer que, certamente, mais numerosa e mais representativa dos interesses privados terá sido noutros sectores a participação dos «centros motores» da nossa economia, tanto mais que o objectivo visado seria «quebrar a espessa «parede de vidro» que, embaraçando a administração pública e as actividades privadas, vem-se e cumprimentarem-se, realmente tem impedido que se ouçam e se falem». A «primeira tentativa séria» a que o director do Secretariado faz referência, a par dessa necessidade de quebrar «paredes de vidro», parece minimizar e pôr em dúvida, nos seus resultados práticos, todo o esquema da Organização Corporativa em que o país vive actualmente há já tão longos anos e é, assim, esquecido, quando afinal visa precisamente estabelecer uma unidade de propósitos e de acções entre o Estado e as forças produtivas.

Simultaneamente, não se vê bem como a Comissão Interministerial possa, só por si, constituir os termos definidores e operantes daquilo que modernamente se tem designado por «economia concertada», pois não é possível tal «con-

certo» sem a existência prévia de interlocutores válidos de todas as partes interessadas no processo produtivo. A designação utilizada pelo novo director-geral, sem curar de analisar as nossas condições internas, parece pois corresponder, a uma terminologia recente que corresponde a esquemas de acção com resultados positivos em economias com uma estrutura e consciencialização geral diferentes das nossas.

Não fazendo referência às funções específicas que incumbem ao Secretariado Técnico, segundo o diploma legal que o criou, o seu director-geral vê o novo organismo «essencialmente como uma equipa de animadores», que elaborará estudos, lançará ideias e dará apoio aos grupos de trabalho da Comissão Interministerial.

Revela-se aqui, sem dúvida, manifestação boa vontade do responsável pelo trabalho do Secretariado, pois devem ser muito grandes as dificuldades em realizar tais propósitos, a par sem dúvida das funções que legalmente lhe incumbem, quando se atenta no quadro do pessoal do Secretariado. Será com reduzido quadro de técnicos dirigentes que se farão os estudos, se estruturarão as ideias e se dará apoio e «animação» aos 13 grupos de trabalho agora nomeados e que cobrem os campos do planeamento e da integração económica nacional?

Nas declarações vindas a lume, o director do novo Secretariado mencionou, quase que em lista exaustiva, os problemas que considerava fundamentais, como sejam a adaptação do sector agrícola às actuais condições do mercado, a reorganização da indústria, o desenvolvimento regional, a política de preços, a racionalização dos circuitos comerciais, a qualificação de mão-de-obra, a imperiosa necessidade de uma equitativa distribuição do rendimento e, a terminar, citou como urgente o problema da reforma da administração pública «sem

(Continua na página seguinte)

### REFORMA DA ORGANIZAÇÃO SINDICAL BRITÂNICA

Para discussão durante a próxima conferência anual das Trade-Unions, que terá lugar, no próximo mês, em Brighton, os órgãos directivos deste movimento sindical acabam de promover a publicação de um documento de excepional interesse, ao qual foi dado o título «Desenvolvimento económico e planificação».

Em tal documento, a par da defesa da tese segundo a qual os sindicatos devem aceitar as consequências da sua inclusão no conselho nacional de desenvolvimento

### MOVIMENTOS EUROPEUS DE MÃO-DE-OBRA

Em nota recentemente apresentada pela O. C. D. E., afirmava-se que, no Verão de 1962, o «record» de ocupação de mão-de-obra não nacional pertencia à Alemanha Ocidental, com 705 000 trabalhadores, seguindo-se-lhe a Suíça, com 645 000, e a França, embora para este país não seja de momento possível estabelecer estatísticas exactas. Após a França, vem a Suécia, com cerca de 127 000 trabalhadores estrangeiros (quase todos escandinavos), o Reino Unido e, por último, os países do Ebnelux.

O país que até esse momento havia fornecido o contingente mais importante era a Itália embora esta venha a diminuir os fluxos migratórios externos. No entanto, e pensando em grande parte esta diminuição, outros países europeus surgiram como importantes exportadores de mão-de-obra: a Espanha, que hoje em dia ocupa o segundo lugar, a Grécia, e mais recentemente Portugal e a Turquia. O caso espanhol pode mesmo considerar-se espectacular pois que, num numero reduzidíssimo de anos, o volume de trabalhadores no estrangeiro ascendeu a mais de 200 000 indivíduos. Em relação a Portugal não é fácil obter informações seguras, dada a importância de que se vai revestindo a emigração clandestina e a emigração disfarçada.

Esta mão-de-obra não se reparte indiferentemente pelos sectores de actividade dos países de recepção, antes mostra uma tendência, induzida pelas orientações locais dos mercados de trabalho, a fixar-se em grande volume na agricultura, na construção e na hotelaria, sectores cuja actividade revelam marcada influência de variações sazonais. Nestes casos trata-se de emigrantes que, pelos condicionamentos que afectam o trabalho que prestam, apresentam uma forte mobilidade geográfica, saindo e regressando ao país de origem pelo menos uma vez por ano. De entre os ramos de actividade não racional e que recorrem a mão-de-obra estrangeira destacam-se a metalurgia e a transformação de metais.

Nalguns países as actividades ligadas à extracção de carvão ocupam numeroso pessoal não nacional como é, por exemplo, o caso da Bél-

gica que emprega cerca de 40 000 indivíduos de diversas nacionalidades nas suas minas, representando aproximadamente 40 % do efectivo total empregado neste sector. Além destas actividades, de cunho vinicamente industrial, outras sobressaem igualmente como mercados acessíveis ao candidato a emigrante: o artesanato de reparação e de manutenção (mecânicos de automóveis, marceneiros, carpinteiros, pintores, estucadores, etc.).

Os movimentos europeus de mão-de-obra que os numeros agora referidos, e, bem assim, a carta publicada na semana transacta, apontam, representam uma situação nova que, a Europa de 1948, então a braços com um excedente muito considerável de trabalhadores, desconhecia inteiramente. As consequências da guerra, o afluxo de refugiados, principalmente da Alemanha de Leste, a reparaçã de problemas de ocupação de mão-de-obra derivados das incapacidades estruturais dos países da Europa Meridional, provocaram uma procura de trabalho largamente superior à oferta, com todas as suas consequências, tanto económicas, como sociais.

A situação, porém, ir-se-ia modificando, a ponto de actualmente a maioria das nações europeias de frontaram uma grave penúria de mão-de-obra, penúria que, nalguns casos, chega a pôr em risco o crescimento da economia. E, repare-se, tal insuficiência do potencial de trabalho disponível tem-se mantido, apesar do aumento do salário real do trabalhador, da segurança acrescida no trabalho, e do recurso à mão-de-obra feminina desligada da actividade organizada antes do termo da sua vida activa (designadamente mulheres casadas). Mas, apesar de todas estas medidas, o facto é que as necessidades de mão-de-obra mantêm-se. Daí que possam avaliar-se em cerca de 2 milhões o numero de oriundos de países da Europa Ocidental que trabalham em países de que não são naturais.

Referimos, anteriormente, que Portugal começou, de alguns anos a esta parte, a contribuir para o engrossamento dos caudais migratórios da população activa. A emigração constitui de há muito uma válvula de escape que permite manter em aberto, sem adensamento de consequências de curto prazo, a resolução de problemas fundamentais da economia portuguesa.

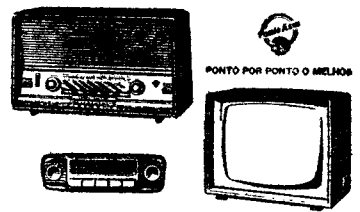
### EVOLUÇÃO CONJUNTURAL EM INGLATERRA

Embora o índice de produção industrial tenha acusado em Junho um ligeiro aumento, o nível de 2,6 por cento superior ao de igual período no ano findo é considerado insuficiente. Esta expansão é devida à indústria automóvel que, desde o início do ano em curso, está atravessando um «boom» semelhante ao registado em 1959-60. Além do sector automóvel, registam-se também progressos na indústria dos têxteis artificiais e sintéticos e em alguns ramos da produção de bens de consumo duradouros (rádio, televisão, aparelhagem electrodoméstica) presentemente sofrendo dos efeitos expansivos ocasionados pela redução das taxas de compra.

Apesar de, no seu conjunto, as encomendas em carteira apresentarem uma evolução levemente ascendente, principalmente a partir do 2.º semestre do ano corrente, regista-se a existência de sectores estratégicos que até ao momento não conseguiram sair de uma situação de nítida estagnação. De entre estes destacam-se os sectores da constru-

ção naval e da construção de máquinas-ferramentas.

Apesar desta evolução da produção industrial o desemprego mostra tendência para o aumento. Entre 15 de Julho e 15 de Agosto o numero de trabalhadores sem emprego aumentou de 50 000 unidades, perfazendo um total de 500 000 pessoas, representando cerca de 2,2 por cento da população activa total. Este aumento, verificado entre Julho e Agosto, vem quebrar um movimento descendente iniciado desde Fevereiro ultimo — mês em que o desemprego atingiu o seu maior nível depois da guerra: 878 400 desempregados. Embora a inflexão da tendência não tenha significado especificamente grave (em parte este aumento dos desempregados deve-se à entrada no mercado de trabalho de jovens que terminaram os seus estudos) o nível particularmente elevado alcançado pelo desemprego é julgado pelas autoridades e comentadores britânicos como inquietante.



**BOSCH**

o frigorífico de maior venda na Europa



ORLANDO & ALMEIDA, LDA.  
R. de Arroios, 156 B-Tel. 5 24 84

Em AGUEDA o «DIÁRIO DE LISBOA» encontra-se à venda na agência Raul Conde.

# Rumos da planificação portuguesa

(Continuação da página anterior)

o que todas as boas vontades para executar uma política económica eficaz resultarão infrutíferas e o Estado estará inibido de exercer as suas funções de árbitro e orientador da iniciativa privada.

Por outro lado, foi dito que os grupos de trabalho da Comissão iriam ser chamados a ocupar-se desses graves problemas da economia nacional, ao iniciar os trabalhos com vista à preparação do «Plano de Investimentos para 1965-1967». Parece-nos estranha essa posição, pois que alguns dos tópicos enunciados envolvem questões de tal importância económica, e até mesmo política, que o seu estudo e propostas de solução só poderão ser feitos em prazos mais

longos e a nível governamental. Paralelamente, se aceitarmos a possibilidade de que tais problemas possam vir a ser solucionados no plano de preparação, cujos relatórios sectoriais serão elaborados pelos grupos de trabalho e de sua responsabilidade, nesse caso continuamos a não ver razões para considerar tal plano como simplesmente transitório e não o enquadrar antes na sequência do II Plano de Fomento.

Na digressão teórica sobre problemas de crescimento económico e social que o director do Secretariado efectuou, foi afirmado, e com razão, que «os verdadeiros resultados de qualquer programa ou plano de fomento se não podem traduzir apenas na variação que se regista nos índices de crescimento do produto ou do rendimento nacional mas exprimem-se, sobretudo, nas modificações estruturais que, em consequência dos empreendimentos planeados, se operam no sistema económico e social». Pena foi que, saindo do campo das afirmações teóricas, o novo director-geral não tivesse feito a crítica objectiva dos resultados já alcançados nesse campo, ou em vias de concretização, com os planos de fomento anterior e em curso, e não tivesse dessa forma dado indicações concretas de actuação aos diversos «planeadores» que integram os diferentes grupos de trabalho.

Certamente que as considerações agora feitas em nome do Secretariado melhor resultado teriam e maior informação pública dariam se, em vez, ou ao lado, de conceitos já tantas vezes expostos, se revelasse à Comissão e ao público — que ao fim e ao cabo terá de viver o plano, se se quiser que ele seja realizado — quais os objectivos concretos que se pretende alcançar com o plano transitório e quais as linhas gerais de actuação que se tem em mente seguir. Ter-se-ia, por essa via, seguido um caminho mais profícuo — embora mais difícil — e, ao mesmo tempo, contribuído para aquela «adecuada consciência da opinião pública» a que o director do Secretariado fez referência.

Deste modo, só nos resta ficar aguardando que se tomem as medidas concretas que levem à eliminação das «dificuldades» que nos barram a «descolagem» para a grande aventura da expansão económica e do progresso social e se explicitem com clareza as «graves opções que temos de enfrentar e resolver», segundo as próprias expressões do novo director-geral. Perante as suas declarações e os textos do decreto-lei que criou o Secretariado e do despacho do Conselho de Ministros para os Assuntos Económicos fica-nos a sensação de se estar perante um conjunto a que falta coordenação entre as estruturas legais criadas e as intenções manifestadas. Oxalá que os actuais rumos da planificação portuguesa nos possam conduzir a algo mais que uma «descolagem» para a grande aventura, pois que o progresso social e a expansão económica são hoje caminhos que se percorrem a pé, lenta mas firmemente, desde que se conheça o destino e os meios adequados para o alcançar.

# Agenda do contribuinte

## Deveres da semana

### CONTRIBUIÇÕES E IMPOSTOS DO ESTADO

**Contribuição industrial.** — Devem ser pagas até ao dia 29 de Setembro, acrescidas de juros da mora e sob pena de relaxe, as segundas prestações semestrais que tiveram vencimento em Julho; todas as colectas divididas em quatro prestações, das quais ainda não tenha sido efectuado o pagamento da segunda prestação vencida em Abril.

**Contribuição predial.** — Devem ser pagas até ao dia 29 de Setembro corrente, acrescidas de juros da mora e sob pena de relaxe, as segundas prestações semestrais que tiveram vencimento em Julho; todas as colectas divididas em quatro prestações, das quais ainda não tenha sido efectuado o pagamento da segunda prestação, vencida em Abril, as colectas iguais ou superiores a cem escudos das quais ainda se não tenha pago qualquer prestação.

**Imposto profissional (Conta própria).** — Deve pagar-se até ao dia 29 de Setembro corrente, com juros da mora e sob pena de relaxe, a única prestação deste imposto liquidado aos profissionais constantes da «Tabela» anexa ao respectivo Código.

**Imposto profissional (Empregados).** — Deve também pagar-se até ao dia 29 de Setembro em decurso, com juros da mora e sob pena de relaxe, a única prestação deste imposto respeitante a diferenças de vencimentos do ano de 1962 ou de rendimentos ainda não tributados anteriormente à data da entrada em vigor do actual Código.

**Imposto profissional (Empregados).** — Desconto de um por cento. — Será entregue durante todo o mês de Setembro o desconto de um por cento efectuado pelas entidades patronais nas remunerações pagas ou atribuídas em Agosto.

### IMPOSTOS CAMARÁRIOS

**Imposto de incêndios. Prédios urbanos.** — Está a pagamento durante o mês de Setembro com juros da mora, podendo também efectuar-se as reclamações contenciosas nos termos do artigo 732.º do Código Administrativo.

### IMPOSTO COMPLEMENTAR

Nas Repartições de Finanças continua, afanosamente, a proceder-se às operações de lançamento deste imposto que deve ser posto a pagamento no próximo mês de Outubro numa única prestação.

### CONTRIBUIÇÃO INDUSTRIAL

Até quinze de Setembro corrente estão as repartições de finanças efectuando a liquidação da contribuição áqueles contribuintes que estejam exercendo profissões não incluídas na Tabela anexa ao Código do Imposto Profissional (Afinadores de instrumentos musicais, Castradores de gado, Manicureiros, Mergulhadores, Mestres de corte de vestidos de fato ou calçado, Mes-

tres de equitação, Mestres de esgrima, Mestres de obras, e Pedicuros ou Calistas). A contribuição devida por estes contribuintes será paga numa única prestação, no mês de Outubro próximo.

A contribuição industrial a que atrás nos referimos é a devida desde 1 de Janeiro do corrente ano e respeita, consequentemente a todo o ano de 1963.

**Lançamento de 1964.** — A contribuição a liquidar para 1964 se-lo-á já nos termos do novo Código da Contribuição Industrial, aprovado pelo Decreto-lei n.º 45103, de 1 de Julho de 1963, pela aplicação das disposições transitórias, especialmente dos artigos 14.º e 15.º do referido decreto-lei. Nas nossas publicações do mês de Outubro em diante, nos referiremos com o indispensável desenvolvimento a esta matéria tributável de tão grande interesse.

### IMPOSTO SOBRE A INDÚSTRIA AGRÍCOLA

**Declarações.** — As pessoas singulares ou colectivas sujeitas ao imposto sobre a indústria agrícola deverão apresentar até 30 de Setembro as declarações a que se refere o artigo 367.º do Código da Contribuição Predial e do imposto sobre a Indústria Agrícola aprovado pelo Decreto-lei n.º 45104, de 1 de Julho de 1963.

## Consultas técnicas

**SISA — Contratos promessa de compra — Prazo para o pagamento da respectiva sisa.**

**PERGUNTA:**

O sr. José Ferreira, de Lisboa, em carta datada de um do corrente, pede-nos para ser esclarecido relativamente ao prazo dentro do qual é obrigado a efectuar o pagamento da sisa relativa à promessa de venda que lhe foi feita, por escrito particular, de um prédio urbano, cuja escritura será, de harmonia com o que foi estabelecido no respectivo contrato, celebrada oportunamente. Como sinal no princípio de pagamento entregou ao vendedor a quantia de 100 contos.

**RESPOSTA:**

De harmonia com o disposto no n.º 2.º do artigo 2.º do Código aprovado pelo Decreto-Lei n.º 41969, de 24 de Novembro de 1953, as promessas de compra e venda estão efectivamente sujeitas ao pagamento de sisa, logo que se verifique a tradição para o promitente comprador, ou quando este esteja usufruindo os bens.

Portanto, no seu caso, importa saber se a promessa de venda de que fala foi acompanhada da posse

## Doutrina

### CONTRIBUIÇÃO INDUSTRIAL

**Agentes das sociedades estrangeiras de seguros.**

Os agentes e empregados das sociedades estrangeiras de seguros, por força do disposto no artigo 26.º do Decreto n.º 17555, de 5 de Novembro de 1929, eram tributados em Imposto Profissional dos empregados por conta de outrem, nos termos do artigo 62.º e seguintes do Decreto n.º 16731, de 13 de Abril de 1929.

Depois da promulgação do novo Código do Imposto Profissional, o assunto teve, porém, que ser revisto e sobre ele a Administração pronunciou-se pela forma seguinte:

«...nos termos do artigo 2.º do Código do Imposto Profissional e a partir de 1 de Janeiro de 1963, só as pessoas singulares ficam sujeitas a imposto profissional, pelo que deve considerar-se tacitamente revogado o artigo 26.º do Decreto n.º 17555, de 5 de Novembro de 1929. E, obviamente, os agentes de sociedades estrangeiras de seguros ficarão sujeitos a contribuição industrial nos termos gerais».

— Doutrina sancionada por despacho do subsecretário de Estado do Orçamento, de 21 de Dezembro de 1962, no boletim de 1963, pp. 271/275.

## Artes plásticas

**Inaugura-se hoje a exposição de Bento de Almeida no Casino Estoril**

Hoje, às 22 horas, é inaugurada no Casino Estoril, a exposição do artista Bento de Almeida, que está a despertar considerável interesse nos meios artísticos e automobilísticos e que compreende uma série de desenhos a carvão e a pastel sob o tema «100 anos de automóvel».

**A 22.ª Exposição do Grupo dos Artistas Portugueses é inaugurada amanhã em Sintra**

Amanhã, às 19 horas, inaugura-se no Casino de Sintra, a Estefânia, a 22.ª Exposição do Grupo dos Artistas Portugueses.

A cerimónia inaugural assistem o sr. Presidente da República e autoridades distritais e concelhias. A exposição compreende nada menos de 100 obras de pintores e escultores de mérito que constituem o grupo. Entre outros figuram no certame Alda Machado Santos, Fernando Santos, João Reis, Lázaro Lozano, Ayres Ferreira, Domingos Rebelo, Silva Lino, Jaime Murteira, Mário Salvador, escultor Anjos Teixeira, Machado da Luz, e Maria de Lourdes Melo e Castro.

**Tem sido muito visitado o I Salão de Arte Moderna da Costa do Sol**

O I Salão de Arte Moderna da Costa do Sol, agora patente na sede da Junta de Turismo da Costa do Sol, nas Arcadas do Estoril, tem obtido assinalável êxito.

Os visitantes têm sido muito numerosos. Num dos primeiros dias de Setembro deverá reunir o júri para a atribuição dos prémios para a pintura e para a escultura.

**Termina no domingo a Exposição de Cerâmica e Olaria das Caldas da Rainha**

Após ter registado elevado número de visitantes, o que levou a prolongar, além do previsto, o tempo da sua duração, encerra definitivamente no próximo domingo 1 de Setembro, a Exposição de Cerâmica e Olaria das Caldas da Rainha — que tem estado patente no Museu de Arte Popular, em Belém.

**O Museu de Vouzela é inaugurado amanhã**

Amanhã, às 17 horas, em Vouzela, é inaugurado o Museu Regional, organizado mercê da dedicação de alguns vouzelenses dedicados e de doações de artistas bem conhecidos que ficarão representados nessa sala que muito poderá contribuir para a educação artística da região.

## O ENCARGO DE MAIS-VALIA

**dos logradouros urbanos**

O conselho consultivo da Procuradoria-Geral da República aprovou e o ministro do Interior homologou um parecer com a seguinte conclusão: «O logradouro do prédio urbano utilizado para construção, embora conjuntamente com terreno confinante, só está sujeito ao encargo de mais-valia, nos termos do artigo 17.º da Lei n.º 2030, quando anteriormente não preenchesse, por si só, os requisitos de terreno de construção fixados no artigo 44.º do Decreto n.º 43587».

## «DIÁRIO DE LISBOA»

Do conselho de administração da Sacor, recebemos um ofício agradecendo o relevo que o «Diário de Lisboa» deu à reportagem da sessão comemorativa do vigésimo quinto aniversário daquela sociedade, a qual presidiu o Chefe do Estado.

# Kelvinator

PODEROSA E MAIS ANTIGA ORGANIZAÇÃO DE RENOME MUNDIAL DE REFRIGERAÇÃO ELÉCTRICA PARA O LAR

## 50 ANOS

### AO SERVIÇO DA REFRIGERAÇÃO

#### O FRIGORÍFICO DE RENOME MUNDIAL

EM EXPOSIÇÃO NOS DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

**A l v o**  
R. José Falcão, 57

**Electro Lumina, Ld.**  
R. Ant.º P. Carrilho, 30

**J. Azevedo & Silva, Ld.**  
Cruzes da Sé, 19-1.

**S a b o l**  
Av. Praia Vitória 1-B

**Casa José Costa**  
R. S. Paulo, 11-13

**Freijota**  
Av. Liberdade, 136-A

**J. E. Moreira**  
R. Prior do Crato, 33

**S o t e r**  
Rua 1.º Maio, 138

• Companhias Reunidas Gás e Electricidade. R. Garrett, 2 e R. Boavista, 39

**Radiolar, Ld.**  
Almada

## SINTRA ESPERA-O NO DOMINGO

Para a sua deslocação utilize os COMBOIOS ELÉCTRICOS

## A UNIVERSÍADA-63

### Últimos pormenores sobre a grande competição que hoje principia em Porto Alegre

A cidade de Porto Alegre, capital do Estado do Rio Grande do Sul, está situada no extremo Sul do país, tendo uma população de 700 mil habitantes. É uma das principais cidades brasileiras e, com base em diversos dados estatísticos, uma das que crescem em ritmo mais rápido, em todo o Brasil. A sua extensão é de 1524 km<sup>2</sup>, qualquer local dentro dela é de fácil acesso, tendo as suas ruas e avenidas amplas e bem pavimentadas.

O clima da cidade pode ser considerado moderado, pois a sua temperatura média é de 20°. Apesar disso durante os meses de Julho e Agosto, a sua temperatura chega, por vezes, a ser inferior a zero graus C. Ainda recentemente, durante a disputa dos II Jogos Lusó-Brasileiros, os nossos basquetebolistas realizaram, na referida cidade, um encontro com uma temperatura à volta dos cinco graus negativos.

Em Porto Alegre o desporto, seja qual for o seu tipo, é um dos motivos que mais prende os seus habitantes que gostam de assistir, e acorrem em massa aos bons espetáculos.

Por tudo isto não admira que durante a Universíada-63 que hoje ali começa sejam batidos todos os «records» de público, em todas as modalidades. Para tal fim muito contribuiu a organização dos Jogos Mundiais Universitários que fez tudo para que a honra que foi conferida ao Brasil de ter este ano a seu cargo a citada organização não fosse desmerecida.

A «Vila Olímpica» onde vão ser instalados os participantes da Universíada-63 é uma construção recente. Tem 144 apartamentos elegantemente preparados para oferecer aos participantes o melhor ambiente e o máximo conforto. Cada um tem três quartos amplos, sala de banho e todos os «extras» necessários, último «grito» da moderna técnica.

Na «Vila Olímpica», podem ser instaladas 1500 pessoas, sem «apertos», vivendo desfogadamente. Para além da «Vila» existem ainda vários hotéis de luxo que poderão ser utilizados caso haja necessidade de alojar excesso de concorrentes.

Um dos sectores da «cidade universitária» está reservado para alojar as delegações femininas, funcionando independentemente, sendo só ocupado única e exclusivamente por senhoras.

No que diz respeito a instalações desportivas deve-se destacar de entrada o Estádio Olímpico, onde se efectuarão as cerimónias de abertura e encerramento dos Jogos e as competições de atletismo. O moderno recinto tem capacidade para 40 000 espectadores.

Para os restantes desportos, os locais são também importantes e de melhor que há, tanto sob o ponto de vista técnico como em capacidade de espectadores; nesse sentido deve-se destacar o local onde se efectuarão os encontros de basquetebol e voleibol, e as demonstrações de ginástica. O ginásio po-

### HOJE À NOITE

**ANIVERSÁRIO (44.º)** — Do Clube Nacional de Nataçao: banquete de confraternização, no parque desportivo, às 20 horas.

— Do Clube Oriental de Lisboa (17.º) — sessão solene e distribuição de prémios, no salão de festas, às 21 e 30.

**ATLETISMO** — Nataçao de Barcelona-Sporting, em Barcelona.

**HOQUEI EM PATINS** — Campeonato Regional da 1.ª Divisão (última jornada): Paço de Arcos-Algés, Sporting-Belenenses, C. F. Benfica-C. U. F., Sintra-Cascais, Benfica-Campo de Ourique e Oeiras-Paredo, nos rinques dos primeiros, às 22 horas.

**NATAÇÃO** — Festival luso-alemão, no Algés e Dafundo, às 21 e 30.

**PUGILISMO** — «Torneio de Propaganda», na Feira Popular, às 21 e 30.

**VOLEIBOL** — Sporting de Espinho-Santos, em Espinho, às 21 e 30.

As provas desenrolar-se-ão nos seguintes locais:

**Atletismo** — Estádio Olímpico do Grémio Porto-Alegrense.

**Voleibol** — Piscina do Petrópole.

**Ginástica** — Palácio dos Desportos do União.

**Natação e saltos** — Piscina do União.

**Polo-aquático** — Piscina do Petrópole.

**Esgrima** — Armazéns do cais do porto.

**Ténis** — «Courts» da Associação Leopoldina Juvenil.

**Vela (snipes)** — Em águas do Veleiros do Sul.

A representação de Portugal, presente em Porto Alegre, está confiada aos seguintes elementos:

**Voleibol** — António Ricardo e Mariz Fernandes (Academia Militar), António Augusto (I. N. E. F.), Ribeiro da Fonseca, Carlos Poppe, Raul Costa, Ernesto Esteves, Canas (Técnico), Luis Quental (Engenheiro do Porto) e José Custódio (Belas-Artes).

**Atletismo** — Jorge Soares (Escola Naval) e Esteves Costa (Faculdade de Ciências de Lisboa).

**Ginástica** — Carvalhais Figueiredo (Faculdade de Medicina do Porto).

**Ténis** — João Roquete (Faculdade de Ciências de Lisboa), Vaz Pinto (I. N. E. F.) e C. Pinho (Direito).

**Esgrima** — Moreira Freire (Escola Naval), Quina Ribeiro (Faculdade de Medicina de Lisboa), Jesus Silva (Técnico) e Veiga Ventura (Ciências Políticas e Ultramarinas).

Como dirigentes e treinadores estarão, também, em Porto Alegre, os professores Américo Nunes da Costa, Pimentel Trigo, Eduardo Cunha e Nuno Barros e o dr. Armando Rocha, director-geral dos Desportos e inspector nacional do Desporto Universitário.

VICTOR HUGO

**Rescaldo do Portugal-França em atletismo**

## Os melhores atletas

### nos dois últimos encontros

Nada mais interessante para os estudiosos das coisas do atletismo do que o jogo dos números, que bastas vezes valem mais do que palavras. A título de mera curiosidade, vamos dar a seguir as marcas registadas em 1962 (Lisboa) e as recentemente verificadas em França, nas pistas de Vervy-Châtillon (1963), dos dois primeiros classificados. Através deste confronto pode avaliar-se algo de interessante e que servirá não só para esclarecer sectores de opiniões opostas, mas, também, pôr termo a algumas velocidades de pessoas que fora das coisas «intimas» da modalidade ditaram, agora, palavra.

Para estas, os números dizem-nos que em 1962 os portugueses conquistaram 8 primeiros lugares e 5 segundos contra 1 primeiro e 5 segundos em 1963; que os franceses registaram o ano passado 12 primeiros lugares e 14 segundos contra 19 primeiros e 15 segundos este ano. No capítulo das «marcas» e do «tempo» — apontamento de valia técnica — em 1963 obtiveram-se em 16 especialidades (400, 800, 1500, 3000, 10 000, 110 bar., 400 bar., 3000 obst., altura, vara, peso, disco).

### Dois novos «records» de halterofilia

MOSCOVO, 30. — Em Podolsk, na região de Moscovo, no decorrer de uma reunião preparatória para os próximos campeonatos do Mundo de Halterofilia, o peso pesado soviético Yuri Vlassov bateu o «record» do mundo de desenvolvimento a dois braços com 192 kg 5 (antigo «record»: 190 kg 5).

No decorrer da mesma reunião, o esportista jovem Vladimir Belaeu melhorou o «record» do Mundo do arranque (categoria «médios») com 138 kg 5 (antigo «record»: 138 kg). — (J. P.).

co, dardo, martelo, 4x100 e 4x400 m) melhores resultados no campeonato dos dois primeiros lugares.

Só excederam, em 1962, as «marcas» agora registadas, as disciplinas dos 100 e 200 m, comprimento e triplo.

Entretanto atentemos no quadro seguinte:

|          | 1962                           | 1963                           |
|----------|--------------------------------|--------------------------------|
| 100 m —  | Soares (P.), 10,5 s            | André (F.), 10,8 s             |
| 200 m —  | Guidébeur (F.), 10,6 s         | Rochelle (F.), 10,9 s          |
| 300 m —  | Petitgirard (F.), 21,5 s       | Genevay (F.), 21,9 s           |
| 400 m —  | Soares (P.), 21,9 s            | Berger (F.), 22 s              |
| 500 m —  | Delafay (F.), 49,6 s           | Lorich (F.), 48,5 s            |
| 600 m —  | Gaudry (F.), 49,8 s            | V. Baptista (P.), 48,8 s       |
| 700 m —  | Jazy (F.), 1 m e 51,8 s        | Chalelet (F.), 1 m e 49,4 s    |
| 800 m —  | Gueroult (F.), 1 m e 52,7 s    | Pellez (F.), 1 m e 49,6 s      |
| 900 m —  | M. Oliveira (P.), 4 m e 2,4 s  | Mizplon (F.), 3 m e 53,5 s     |
| 1000 m — | Darrat (F.), 4 m e 5,3 s       | Lutz (F.), 3 m e 53,9 s        |
| 1100 m — | M. Oliveira (P.), 14 m 45,2 s  | Bernard (F.), 14 m e 12 s      |
| 1200 m — | Lucas (F.), 14 m e 53,4 s      | Vaillant (F.), 14 m e 28,2 s   |
| 1300 m — | Mimoun (F.), 31 m e 32,3 s     | M. Marques (P.), 31 m e 18,2 s |
| 1400 m — | Boucher (F.), 31 m e 39,4 s    | Boucher (F.), 31 m e 48,2 s    |
| 1500 m — | J. Filipe (F.), 14,7 s         | Chardel (F.), 14,5 s           |
| 1600 m — | P. Almeida (P.), 15 s          | Dohen (F.), 14,8 s             |
| 1700 m — | Pellier (F.), 55,1 s           | Mysson (F.), 54,1 s            |
| 1800 m — | Bertrand (F.), 55,1 s          | Yahouf (F.), 54,5 s            |
| 1900 m — | J. Ferreira (P.), 9 m e 24,2 s | Gautier (F.), 9 m e 18,2 s     |
| 2000 m — | Prevostat (F.), 9 m e 42,2 s   | Texereau (F.), 9 m e 18,4 s    |
| 2100 m — | Duguerreau (F.), 2,05 m        | Guezille (F.), 2 m             |
| 2200 m — | J. Filipe (F.), 1,90 m         | Prouf (F.), 1,94 m             |
| 2300 m — | Balastre (F.), 4,15 m          | Houvin (F.), 4,70 m            |
| 2400 m — | Poussard (F.), 4,05 m          | D'Encausse (F.), 4,60 m        |
| 2500 m — | P. Almeida (P.), 7,62 m        | Colchard (F.), 7,14 m          |
| 2600 m — | Brakhi (F.), 7,61 m            | P. Almeida (P.), 7,10 m        |
| 2700 m — | Prosp. (F.), 15,36 m           | Romouli (F.), 15,04 m          |
| 2800 m — | E. Andrade (P.), 11,94 m       | Nouveau (F.), 14,48 m          |
| 2900 m — | J. Galvão (P.), 15,21 m        | Godard (F.), 16,46 m           |
| 3000 m — | Duitzer (F.), 14,82 m          | Ernwein (F.), 15,81 m          |
| 3100 m — | Béraud (F.), 47,17 m           | Pierron (F.), 49,56 m          |
| 3200 m — | J. Afonso (P.), 45,53 m        | Delecourt (F.), 49,41 m        |
| 3300 m — | Moronet (F.), 69,63 m          | Pelliza (F.), 69,62 m          |
| 3400 m — | Silvestre (F.), 68,43 m        | Lambole (F.), 68,66 m          |
| 3500 m — | Albuquerque (P.), 56,94 m      | Tomelli (F.), 58,04 m          |
| 3600 m — | Combet (F.), 52,87 m           | Albuquerque (P.), 57,05 m      |
| 3700 m — | Portugal, 42,6 s               | França, 41,3 s                 |
| 3800 m — | França (Descl.), 43,4 s        | Portugal, 43,4 s               |
| 3900 m — | França, 3 m e 22,7 s           | França, 3 m e 16,5 s           |
| 4000 m — | Portugal, 3 m e 31,6 s         | Portugal, 3 m e 22,6 s         |

## As equipas do Benfica e do Sporting exibem-se amanhã em Espanha

As principais formações do Benfica e do Sporting começam amanhã a participar em Espanha na disputa de dois torneios. Assim, em Santander os «leões» defrontam a equipa do Lazio de Roma enquanto em Cadis e a contar para o Trofeu «Ramon Carranza» o Benfica joga com o Barcelona.

Se a tarefa do Sporting é difícil porquanto o Lazio é uma das grandes equipas italianas, a do Benfica não é mais fácil pois que o Barcelona, para além de toda a sua in-

gável categoria, desde a famosa final de Berna que aguarda a possibilidade de voltar a defrontar o benfiquista.

Para além desses factores, os encontros revestem-se de inegável curiosidade porquanto ao Sporting, em vésperas de jogar com o Atalanta para a «Taça dos Vencedores das Taças», se torna de extrema utilidade este primeiro confronto com o futebol italiano. Ao Benfica, por seu turno também não deixará de ser útil este primeiro contacto e que bem servirá ao seu novo técnico para aquilatar das possibilidades com vista à nova época.

De qualquer modo, dois bons encontros em perspectiva e que se podem revestir de grande utilidade para as ambições naturais dos dois categorizados clubes.

**Milão-Benfica e Juventus-Roma nas meias-finais do Torneio de S. Remo**

SAN REMO (RIVIERA ITALIANA), 30. — O Juventus de Turim eliminou na noite passada o Drumchapel, da Escócia, do 14.º Torneio Internacional de Futebol de Juniores, a disputar-se nesta cidade, qualificando-se para as meias-finais.

Os italianos empataram a uma bola com escoceses, sendo o empate suficiente para a qualificação.

O Roma empatou também, a uma bola com o Sofia, participando também, nas meias-finais, que se disputarão no sábado, à noite.

O Sport Lisboa e Benfica defrontará o Milão e, depois, o Juventus jogará contra o Roma. — (R.).

### Domingo na Caparica: SPORTING-PESCADORES

para disputa da taça «Comandante Puppe»

Está marcado para o próximo domingo, às 16 horas, no campo «Comandante Tenreiro» da Costa da Caparica, um encontro de futebol entre um misto do Sporting e o mais representativo grupo dos Pescadores daquela vila.

Neste desafio, em que é disputada a taça «Comandante Diogo Puppe», devem ser apresentadas algumas das novas aquisições feitas pelos «leões» — e os Pescadores estreiam na sua equipa, entre outros, Bastos, Palmeiro, Palmeiro Antunes, Leonel, Apolinário e Guilherme.

### Excelentes resultados do Sporting em Barcelona

BARCELONA, 30. — O Sporting no fim da primeira jornada, vence o Natacion de Barcelona, em atletismo, por 58 a 35. O encontro disputa-se no Estádio Municipal de Barcelona. Os portugueses ganharam sete provas e os espanhóis, duas.

Resultados: 400 metros barreiras: 1.º, Fernando Moniz (Sporting), 55 s e 7/10; 2.º, Ferreira (S.), 1 m e 3.º, Sonnerberg (Barcelona), 1 m, 1 s e 5/10. Martelo: 1.º, Cassi (B.), 51,42 m; 2.º, Boch (B.), 47,31 m e 3.º, Américo Ferreira (S.), 46,95 m. 200 metros: 1.º, José Rocha (S.), 21 s e 6/10; 2.º, Neves da Silva (S.), 22 s e 4/10; 3.º, Pont (B.), 22 s e 4/10. 800 metros: 1.º, Valentim Baptista (S.), 1 m e 54 s e 5/10; 2.º, Gonçalves (S.), 1 m, 56 s e 3/10; 3.º, Ramon Paune (B.), 1 m e 57 s e 2/10. Peso: 1.º, Vidal Quadros (B.), 15,48 m; 2.º, Almeida (S.), 13,56 m; 3.º, Ruf (B.), 12,85 m; 4.º, Costa (S.), 12,05 m. Vara: 1.º, Marques (S.), 3,60 m; 2.º, António Silva (S.), 3,25 m; 3.º, António Zapico (B.), 3,10 m. 5000 metros: 1.º, Manuel Oliveira (S.), 14 m, 39 s e 2/10; 2.º, Molins (B.), 15 m, 13 s e 6/10; 3.º, Aldegalega (S.), 15 m, 17 s e 8/10. Comprimento: 1.º, Almeida (S.), 7,02 m; 2.º, Julio Fernandes (S.), 6,97 m; 3.º, Vilagrassa (B.), 6,82 m.

Estajeta 4x100: 1.º, Sporting, 43 s e 2/10; 2.º, Barcelona, 44 s e 1/10. — (F. P.).

## Festival de natação na praia da Azarujinha

Por iniciativa do banheiro da Azarujinha (S. João do Estoril), João H. N. Ribeiro, em colaboração com o conhecido nadador Primo Ferreira, realiza-se naquela praia no próximo domingo, com início às 10 horas, um festival de natação com diversas provas de braços e livres: para meninas e meninos até aos 8 anos; para meninas e rapazes dos 10 aos 12; para meninas e rapazes dos 13 aos 16 e para senhoras e homens a partir dos 17. Haverá uma prova de fundo com partida do Estoril e chegada à Azarujinha e um divertido exercício de caça ao pato.

No final serão distribuídas taças e medalhas aos vencedores. A praia da Azarujinha, que é uma das mais progressivas e a mais abrigada da Costa do Sol, tem condições excepcionais para a prática da natação, pela ausência de correntes e remoinhos, que a recomendam sobretudo para crianças.

O festival de domingo, o primeiro que ali se realiza, está a despertar o maior interesse entre os banhistas, que nele colaboram com entusiasmo.

## PROSSEGUE HOJE na Feira Popular o Torneio de Propaganda de Pugilismo

No Teatro Arco Iris da Feira Popular de Lisboa conclui-se hoje, à noite, a primeira fase do Torneio de Propaganda de Pugilismo que a direcção da Feira organizou e a Federação patrocinou.

A ordem dos combates seguinte:

José Pires (Mouraria)-José Agostinho (Ginásio), Alvaro Dias (Benfica)-João Rosa (Mouraria), Carlos Almeida (Benfica)-Manuel Serra (C. Piedade), Aníbal Rodrigues (C. Piedade)-Carlos Pinheiro (R. Janeiro), Fernando Silva (Benfica)-Manuel Carvalho (Mouraria), Kid Sousa (Sporting)-Jorge Pessoa (R. Janeiro) e Aníbal Silva (Sporting)-Manuel Monteiro (Benfica).

## Um concurso de pesca em Torres Vedras

Organizado pelo Sporting Clube de Torres realiza-se no próximo domingo em Torres Vedras um concurso de Pesca Desportiva com inscrição aberta a todos os clubes que mantêm secção.

O concurso realizar-se-á na área limitada entre a Praia das Conchas e a d. Calada

## AUMENTA a longevidade dos Belgas

Cresce a média de vida na Bélgica. No ano de 1947, mais de 900 000 belgas, cuja idade ultrapassava 65 anos, representavam cerca de 10,7 por cento da população total do país, enquanto a população activa representava 68,7 por cento. Em 1960, havia mais de 1 100 000 belgas com mais de 65 anos, correspondendo a 12 por cento do censo demográfico nacional, mas a população activa descera para uma percentagem de 64,3 por cento. Para 1957, prevê-se que 1 450 000 indivíduos de mais de 65 anos constituam 14,7 por cento da população total, para uma população activa de apenas 63 por cento do total.



## Para não perder o comboio

Chesterton, autor de «Os Paradoxos de Mr. Pont» e doutros livros que o notabilizaram pelo seu poder de observação e sentido de humor, escreveu num dos seus livros: «A melhor maneira de se apanhar um comboio é perder o anterior...».

## MAIS ENERGIA PRODUZIDA EM ESPANHA

Se tudo decorrer de acordo conforme o que está previsto, a capacidade de produção de energia eléctrica em Espanha duplicará nos próximos cinco anos. A produção de 1961 foi, já, quintupla da verificada em 1940, e os receios de que a falta de chuva pudesse comprometer o fornecimento de energia foram atenuados com a construção de centrais térmicas.

A produção de 22 900 milhões de kWh, atingida em 1962, ano de grande seca, é significativa. A despeito da falta de chuva suficiente, aquele número significa um aumento de 9,7 por cento em relação à produção de 1961.

A produção nos últimos dois anos tem-se conservado, sempre um pouco à frente do consumo, e para manter este equilíbrio entre a oferta e a procura, a capacidade de produção, em 1962, foi acrescida com mais 500 000 kW, o que equivale a 1800 milhões de kWh de produção média anual.

Espera-se que a taxa de 9,7 por cento de aumento de produção, em 1962, possa ser mantida como um aumento acumulado, mínimo, anual, durante os próximos cinco anos.

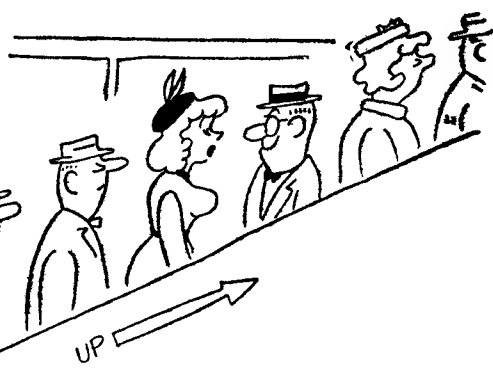
## O CAUDAL do Amazonas

Procedeu-se recentemente a uma série de importantes trabalhos para a medição da vazão do rio Amazonas e chegou-se à conclusão de que o maior caudal brasileiro tem um débito de 12 milhões e 960 mil metros cúbicos por minuto, ou seja, dez vezes o do rio Mississipi, nos Estados Unidos. Está assim confirmado que o Amazonas é o rio que possui a maior quantidade de água do Mundo. Os trabalhos foram custeados pelas Mari-nhas do Brasil e dos Estados Unidos, e a Armada brasileira forneceu a corveta «Baiana». Também ajudaram a medição o Conselho Nacional de Pesquisas e o Instituto Nacional de Pesquisas Amazônicas.

## Assim morreu

### Anacreonte

Anacreonte, o poeta grego que cantou o vinho e o amor, faleceu por asfixia aos 82 anos, ao engasgar-se com uma grainha de uva.



A direcção mais indicada...

## A vida do escritor

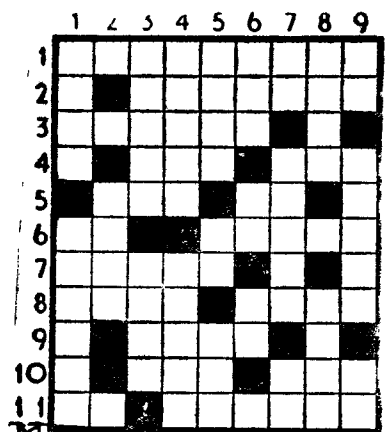
O escritor americano Arthur Miller, vencedor do Prémio Pulitzer em 1950, e um dos maiores escritores americanos da actualidade, viveu na sua infância no sítio mais pobre de Harlem, e foi carregador nas docas e ferroviário, antes de se tornar num dos autores mais lidos dos Estados Unidos.

## Jovem companheira para o «twist»...

Num jornal diário, foi há dias publicado um anúncio que, pela sua originalidade, julgamos merecer particular atenção: «Jovem, sólida formação e apreciáveis dotes físicos, situação material desafiada, boas possibilidades materiais, twistando bem, precisa menina nas mesmas condições, de preferência compreendendo o meio artístico para fins matrimoniais e próxima viagem a Inglaterra. Sigilo garantido. Pede-se foto devolúvel ou comparação própria. Resposta...». É realmente estranho.

## Palavras cruzadas

(COM PROVERBIO)  
Problema n.º 3134



**HORIZONTAIS:** 1 — Emparelhais. 2 — Desviar. 3 — Afincos. 4 — Negativa. Haver. 5 — Comandante tártaro ou persa. Preposição e artigo. 6 — Precença. Entumece. 7 — Esquivar-se. 8 — Divindade que personifica a primeira civilização egípcia. Origine. 9 — Veste talar dos funcionários judiciais. 10 — Anel. Viscera. 11 — Além. Amachuque.

**VERTICAIS:** 1 — Margens. Por fim. 2 — Por cozinhar. 3 — Redondel. Corcova. 4 — Trabalho nocturno. Rio da Bélgica, afluente do mar do Norte, em cujas margens se travou sangrenta batalha na 1.ª Grande Guerra. 5 — Tenebroso. Partir. Acompanhado. 6 — Atilho. Prefixo de privação. Entre nós. 7 — Figura. Tanger. Reis (abrev.). 8 — Embarcação de recreio. Bonança. 9 — Senhor (abrev.). Restabeleça. A mim.

Resolveu completamente este problema?

Procure agora em segundo pas-satempo, o PROVERBIO nele inscrito.

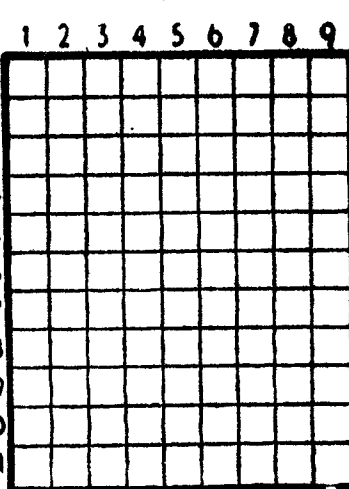
Solução do problema n.º 3133

**HORIZONTAIS:** 1 — A. AUDA-CIA. 2 — Uso. Idem. 3 — Ronda. Sal. 4 — Arde. Juno. 5 — Teima-ra. 6 — Pé. Teve. 7 — Mandá. Fé. 8 — Operara. 9 — AUXILIA. A. 10 — Liai. Lar. 11 — Coamos. Se.

**VERTICAIS:** 1 — Aura. Proa. 2 — SORTE. Pulo. 3 — Aonde. Mezia. 4 — Deitaram. 5 — Dia. Menálio. 6 — Ad. Javari. 7 — Cesure. Aal. 8 — Imana. As. 9 — Ló. Repare.

Proverbio: A AUDA-CIA AUXILIA A SORTE

(NOVA MODALIDADE)  
Problema n.º 6079



**HORIZONTAIS:** 1 — Navegador português que descobriu o caminho marítimo para a Índia. Verbal. 2 — Arteria. Camareira. 3 — Lodos. 4 — Ruim. Pátria. Aqui. 5 — Dois mil e seis em romano. Rezar. 6 — ases. Conjunção. 7 — Feiticeira. Mamífero desdentado espécie de tatu. 8 — Pedra de altar. Sapo do Amazonas. 9 — Letra grega. Passada. Símbolo químico do amónio. 10 — Germina. 11 — Sujeitar a tirania.

**VERTICAIS:** 1 — Escritores irmãos, autores de algumas obras de mérito. Revolucionário francês que foi assassinado por Carlota Corday. 2 — Símbolo químico do ouro. Auxílio. 3 — Doença. Estrela de primeira grandeza pertencente a constelação da Lira. Cólera. 5 — Estima. Paraíso terrenal. 6 — Perfume. Genro de Maomé. 7 — Chefe etíope. Raspa. Esquadrão. 8 — Suspiro. Emparelhara. 9 — Tanque onde se reduzem a líquido certos frutos. Pôr em rumo uma embarcação.

Solução do problema n.º 6078

**HORIZONTAIS:** 1 — Trafalgar. 2 — Auto. Eira. 3 — Fatura. 4 — Par. Asa. 5 — Errar. 6 — Afá. Rás. 7 — Egas. Amos. 8 — Ri. Gás. Re. 9 — Gama. Soar. 10 — Erres. 11 — Essa. Mago.

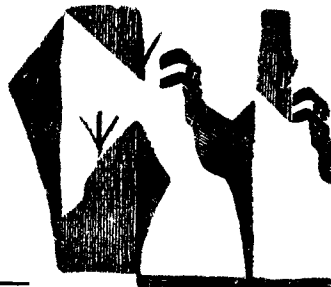
**VERTICAIS:** 1 — Tá. Pé. Ergue. 2 — Rufa. Agia. 3 — Atarefa. Mês. 4 — For. Rasgara. 5 — Ter. 6 — Leu. Arassem. 7 — Giraram. Osa. 8 — Aras. Sora. 9 — Rã. Al. Serão.

O «DIÁRIO DE LISBOA» — rece-bido por avião — vende-se em PON-A DELGADA por intermédio da ABACARIA ESPERANÇA de SAO LUIS



## SOCIEDADE GERAL

LISBOA — R. dos Douradores, 11 — Tel. 37 01 51 (8 linhas)  
PORTO — Rua do Bolhão, 192-2 — Telet. 25555



|                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>CARREIRAS</b><br><br><b>METRÓPOLE</b><br><br><b>ÁFRICA</b> | <b>Para: S. VICENTE, PRAIA e BISSAU (Escala FUNCHAL)</b><br>N/M — «MANUEL ALFREDO» a 10/9/63. Carrega em LISBOA para BISSAU a 6/9/63 e para CABO VERDE a 7/9/63. Carga Frigorífica a 9/9/63 até às 12 horas. Passageiros de 1.ª Classe e Turística. (A bagagem de porão dos Srs. Passageiros embarca a 9/9/63)<br><br><b>Para: LUANDA, LOBITO e MOÇAMÉDES (escala previamente LEIXÕES)</b><br>N/M — «RITA MARIA» a 16/9/63. Carrega em LISBOA de 11/9/63 a 13/9/63. Carga Frigorífica a 14/9/63 até às 12 horas. Passageiros de 1.ª, 2.ª e 3.ª Classes. (A bagagem de porão dos Srs. Passageiros embarca a 14/9/63) |
| <b>NORTE EUROPA</b><br><br><b>ÁFRICA</b>                      | <b>Para: MATADI, LUANDA, LOBITO e MOÇAMÉDES</b><br>N/M — «BRAGA» a carga em HAMBURGO BREMEN ROTTERDÃO e ANVERS de 3/9/63 a 13/9/63. Em LISBOA só para MATADI a 18/9/63<br>N/M — «BRAGANÇA» a carga em HAMBURGO, BREMEN, ROTTERDÃO e ANVERS de 23/9/63 a 4/10/63. Em LISBOA, só para MATADI a 9/10/63                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>ÁFRICA</b><br><br><b>NORTE EUROPA</b>                      | <b>Para: ANVERS, ROTTERDÃO, BREMEN e HAMBURGO</b><br>N/M — «BORBA» a carga nos portos de ANGOLA de 3/9/63 a 8/9/63<br>N/M — «BELAS» a carga nos portos de ANGOLA de 13/9/63 a 28/9/63                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>PORTUGAL</b><br><br><b>NORTE EUROPA</b>                    | <b>Para: ROTTERDÃO e ANVERS</b><br>N/M — «COVILHA» a 11/9/63. Carrega em LISBOA a 9/9/63 e 10/9/63<br><br><b>Para: ANVERS e HAVRE</b><br>N/M — «CARTAXO» a 20/9/63. Carrega em LISBOA a 19/9/63 e 20/9/63                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

## MARLO

O HOMEM DO ESPAÇO

Por PHIL EVANS e TOM COOKE

sob a orientação científica do dr. J. M. LEVITT

586



# A MORTE DE UM HOMEM MAU

por JONATHAN CRAIG



FOLHETIM SEMANAL DO  
Diário de Lisboa

20

**RESUMO DOS CAPITULOS ANTERIORES** — Os detectives Steve Manning e Walt Logan investigam o assassinio de Mel Traynor, cujo cranio parece ter sido esmagado pela sua própria máquina fotográfica. O detective Manning apura que várias pessoas teriam tido motivos para matar o homem. A sua mulher, Leda Manning, que abandonou o marido, farta das infidelidades deste, é uma delas. Carl Shanley, que está apaixonado por Leda, é outra. William Kelbert, pretendente repellido de Nancy Hammond, outra ainda. Manning está ansioso por ter com este ultimo uma conversa mas primeiro...

21

## CAPITULO V

Regressei ao Commissariado, passei dez minutos com o commissário, e depois atirei-me ao trabalho. Voltei a telefonar ao Registo de Identificação Criminal e pedi-lhes que vissem as fichas de Carl Shanley e de William Kelbert. Depois, enquanto aguardava o resultado da consulta, telefonei para Bellevue e pedi para falar com o médico legista assistente, encarregado da autópsia de Mel Traynor. Este confirmou-me a sua impressão de que Traynor fora morto por uma só pancada recebida no cranio, mas que nada poderia ser confirmado oficialmente sem que a autópsia estivesse completa. A autópsia tardaria ainda uma hora a fazer, ao passo que o exame toxicológico exigiria pelo menos vinte e quatro. Até ali, a unica declaração que os toxicólogos podiam fazer, era que Mel Traynor, no momento da morte, se encontrava

22

perfeitamente sóbrio. Na verdade, o sangue não apresentava qualquer percentagem de álcool. As outras análises determinariam ou não a presença de drogas ou venenos.

Desliguei, passei á máquina os resultados do meu inquérito e preparei uma pasta onde guardaria o resto dos relatórios subsequentes, os vários documentos, etc., que viriam a constituir o processo.

Acabava justamente de guardar essa pasta quando o R. I. C. telefonou para dizer que nada encontrara em William Kelbert, mas que Carl Shanley tinha cadastro. Contava duas prisões, uma em 1951 a outra em 1954, por agressão. Nos dois casos, ele ferira seriamente dois homens com os punhos, e as vítimas tinham sido hospitalizadas. Os dois homens tinham jurado que Shanley os atacara sem qualquer provocação. Por sua parte, Shanley afirmara sob juramento que os agredidos tinham feito referências desagradáveis sobre as senhoras que ele acompanhava. Nos dois casos, as ditas senhoras tinham negado tal declaração. Shanley conseguira uma multa e uma pena suspensa no primeiro caso, ao passo que no segundo, a acusação desistira, uma vez que o queixoso saíra do país antes do julgamento.

Achei que valeria a pena ter uma conversa com Shanley e fui vê-lo. Ele partilhava o apartamento com outro homem, na Rua 64 Este. O seu companheiro disse-me que Shanley não fora trabalhar nesse dia, alegando uma enxaqueca, mas que saíra por volta do meio-dia. Indicou-me dois locais onde Shanley costumava tratar das enxaquecas e forneceu-me uma descrição física do homem. Fui aos dois bares. Shanley não estivera em nenhum deles, o que, segundo os empregados de balcão, era caso raro, pois Shanley raramente falhava um dia só, passando uma hora em cada um deles.

Não tive mais sorte com William Kelbert, o homem que Nancy Hammond repelira em troca de Mel Traynor. Kelbert vivia num clube da Rua 15, mas não era visto depois do pequeno almoço. Ele

23

pedira a um dos empregados do clube informações sobre o horário dos voos para St. Louis, mas mudara de opinião, antes mesmo desse empregado ter obtido a informação pedida. Minutos mais tarde, voltara a pedir ao mesmo empregado que lhe arranjasse um bilhete para uma revista teatral que ia na Broadway, e depois saíra. Tinha por hábito deixar sempre o numero do telefone onde poderia ser encontrado, mas naquele dia esquecera-se de o fazer.

Voltei a telefonar ás comunicações e pedi que lançassem um alarme sobre Kelbert. Telefonei então para Walt Logan, para saber se tinha surgido mais alguma novidade no apartamento de Mel Traynor. Não tinha havido. Com excepção de Walt, da sr.<sup>a</sup> Traynor e de dois guardas, toda a gente se retirara. Disse a Walt que deixasse um dos guardas de sentinela, e que acompanhasse a sr.<sup>a</sup> Traynor a casa com a recomendação de não sair sem ordens nossas para isso.

Walt chegou meia hora mais tarde. Eram então onze e meia.

— Precisaremos de mais alguns homens, Walt — disse-lhe eu. Contei-lhe que lançara alarmes a respeito de Shanley e de Kelbert, mas que até aquele momento, nenhum deles fora ainda apanhado. — Temos alguns suspeitos, mas só suspeitos. Não dispomos de uma unica prova contra qualquer deles.

— E tão-pouco impressões digitais — disse Walt.

— Ou pistas. Que caso mais embrulhado, Steve!

— Teremos que iniciar um trabalho de rotina. Pedirei ao Commissariado uma dúzia de homens para começar. E se não chegarem, pediremos mais. Teremos que voltar a interrogar todos os inquilinos do prédio. E não seria mau que despachássemos alguns homens ás companhias de táxis para um exame ás folhas de serviços. Se nem mesmo assim formos bem sucedidos teremos que recomençar os interrogatórios.

Quando, depois de ter telefonado ao Commissariado a pedir mais ajudantes, acabei de fazer a

24

distribuição das tarefas, já passava da uma da manhã. Trabalhámos toda a noite, mas quando a manhã rompeu, não tínhamos avançado um passo. Eu mandara procurar Carl Shanley e William Kelbert nas suas moradas, mas nenhum deles regressara. Entrei igualmente em contacto com as companhias de aviação para averiguar se Kelbert sempre levava avante o seu projecto de uma viagem a St. Louis, mas em nenhuma delas constava qualquer reserva de lugar ou compra de bilhete nesse nome.

As 7 e 10 fui informado que William Kelbert telefonara para o seu clube de Filadélfia, pedindo o envio de certos documentos. Liguei para a policia de Filadélfia, que em pouco tempo apurou que Kelbert se deslocara a essa cidade de comboio para ultimar um negócio, mas que a transacção levava mais tempo que o previsto, forçando-o a passar a noite em Filadélfia, a fim de completar o negócio na manhã seguinte. A hora do crime, Kelbert estivera na companhia de quatro homens.

Passava pouco das dez, quando recebi um telefonema de um dos detectives encarregados de investigar junto das companhias de táxis. Anotei a informação fornecida, desliguei e virei-me para Walt com um sorriso.

— Poderás dizer todo o bem que te apeteça das investigações científicas, Walt, mas realmente não há nada que valha um bom trabalho de rotina

— Que há de novo?

— Acabámos de localizar um motorista de táxi com boa memória. Vamos procurá-lo.

(Continua)

## CALÇADO PARA HOMEM :

Precisa-se de pracista conhecedor da clientela, dando referências, guardando-se sigilo.

Informa: J. OLIVEIRA — Rua de Camões, 87 — GUIMARAES.

## DINHEIRO

EMPRESTA-SE com rapidez, qualquer quantia em 1. ou 2. hipoteca de prédios, parte de prédios ou construção. CASA LAIRES Rua da Prata, 291. 2.º dt. — Telefones 325487 - 370618.

## MOBÍLIAS

EM TODOS OS ESTILOS. MAPLES E DECORAÇÕES. FABRICAMOS, FAZEMOS TROCAS E MODIFICAÇÕES FACILITA PAGAMENTO Rua António Pedro, 72-A — Telef. 46501 - 49712 —

O «DIÁRIO DE LISBOA» vende-se na AMADORA de Papelaria e Tipografia BARROS.

## COMPANHIA DOS CAMINHOS DE FERRO PORTUGUESES

Sociedade Anónima de Responsabilidade Limitada

Sede—Calçada do Duque, 20—LISBOA

### ADMINISTRAÇÃO

#### SORTEIO DE OBRIGAÇÕES

Previnem-se os portadores de Obrigações da emissão a seguir indicada de que em 2 de Setembro p. f. pelas onze horas, se procederá na Sede desta Companhia, em sessão publica, ao sorteio dos Titulos a amortizar em 1 de Outubro deste ano, em conformidade com o respectivo plano de amortização, a saber:

Emissão das Linhas de Mirandela e Viseu, de 4 1/2 % — 1889

320 Obrigações respeitantes á amortização do 1.º semestre de 1963.

Lisboa, 9 de Agosto de 1963. O CONSELHO DE ADMINISTRAÇÃO

## Linha de CASCAIS

### Cinemas

ALGÉS — Stadium — A's 21: «Dia de furia» e «Feira das ilusões» (17 anos).

PAÇO DE ARCOS — Cine-Teatro — A's 21 e 15: «125, Rua Montmartre» e «A quadilha da doce vida» (17 anos).

PAREDE — Parque Oceano — A's 21 e 30: «A furia dos Vikings» (12 anos).

ESTORIL — Casino — A's 21 e 30: «Sabrina» (17 anos); «Cine-Espanada» — A's 21 e 30: «As loucuras de meu marido» (17 anos).

CASCAIS — S. José — A's 21 e 30: «A grande roda da vida» (17 anos); «Académico» — A's 21: «Do alto da ponte» e «A espada de d'Artagnan» (17 anos).

### Farmácias de serviço

ALGÉS — Combatentes — Av. Combatentes da Grande Guerra, 166 (Tel. 213953).

CAXIAS — Nova — Rua Bernar-

dim Ribeiro, 1-A (Tel. 242839). PAÇO DE ARCOS — Godinho da Silva — Av. Patrão Lopes, 4 (Tel. 2420039).

OEIRAS — Central — Rua João Teixeira Simões, 18 (Tel. 2430058).

PAREDE — Brandão — Av. da Republica, 77-C (Tel. 2471054).

ESTORIL — Ostende — Rua de Espinho, 1 (Monte Estoril) (Tel. 260391).

CASCAIS — Cordeiro — R. Frederico Arouca, 16 (Tel. 281070).

## KODAK RETINA

N.º 2.935.336

Formato 24X36. — Abertura, 2,8 veloc. 500.

Desapareceu fins de Maio. Gratifica-se quem entregar, R. D. João V-2 A-3.º

## Pavimentos e esgotos dos Olivais

Nos dias 9 e 11 de Setembro, pelas 16 horas, efectua-se, na 2.ª Repartição da Direcção dos Serviços de Finanças da Camara Municipal de Lisboa, no 3.º andar do edificio dos Paços do Concelho, concursos, respectivamente, para as empreitadas de construção de pavimentos e esgotos em diversos locais dos Olivais-Norte e dos Olivais-Sul.

As bases de licitação são de 2982 para cada empreitada.

## Despesas militares com a Força Aérea

Por decreto publicado no «Diário do Governo» é autorizada a Direcção do Serviço de Material da Força Aérea a celebrar contratos de cerca de 5600 contos, para aquisição de peças sobresselentes para aviões.

Esta verba será liquidada no corrente ano e no próximo, devendo ser retirada da verba destinada a «Encargos gerais da Nação — Despesas extraordinárias — Forças militares extraordinárias no Ultramar».

## VAI DISPUTAR-SE

o «rallye» da Curia  
Com partidas de Lisboa, Porto, Vizeu e Curia, e com um percurso de estrada de 240 quilómetros, realiza-se nos dias 7 e 8 de Setembro o 1.º «Rallye» Automóvel da Curia, e com organização e patrocínio do Automóvel Clube de Portugal, Sport Lisboa e Benfica, Junta de Turismo da Curia, Imprensa, Rádio e Televisão.

São várias as taças já instituídas e pelo interesse que está a tomar esta manifestação desportiva, tudo leva a crer que as provas complementares a realizar na Curia, na tarde e na manhã de 8 de Setembro, sejam deveras animadas. As inscrições poderão ser feitas até às 23 horas do dia 3 de Setembro, no Automóvel Clube de Portugal, Sport Lisboa e Benfica (Rua Jardim do Regedor) e na Junta de Turismo da Curia.

## Disputa-se no domingo o 22.º circuito ciclista da Malveira

Está a despertar grande interesse entre os desportistas locais a realização do 22.º circuito ciclista da Malveira pois trata-se da primeira apresentação no Centro do País dos nossos melhores ciclistas que participaram na Volta a Portugal.

Além da prova do circuito pelas ruas da Malveira haverá ainda um festival na pista, que inclui também um jogo de futebol entre as reservas do Belenenses e do Benfica.

O «Diário de Lisboa» vende-se em BISSAU por intermédio da firma HandHing. Ld.

# ACTIVIDADES DA F. N. A. T.

## 33 nadadores disputam no domingo a III Travessia da Lagoa de Óbidos

Foram os que se inscreveram, entre os quais o vencedor do ano passado, José António Augusto, da Companhia dos Telefones.

A terceira Travessia da Lagoa de Óbidos, que decorrerá em frente da Colónia de Férias «Marechal Carmona», na Foz do Arelho, tem portanto, o seu interesse assegurado.

A distância que os nadadores terão a percorrer é, aproximadamente, 1000 metros, com partida, na «Aberta» e chegada ao Cais, estando o percurso assinalado com bandeirinhas encarnadas e a meta sinalizada.

Haverá classificação individual e colectiva, sendo indispensável que os nadadores toquem a meta, pelo menos com uma das mãos. Há prémios para os 10 primeiros classificados individuais e quatro primeiras equipas.

Concorrem nadadores da Compa-

nhia dos Telefones (6), Fábrica Cimento Tejo (17), C. N. Electricidade (2), C. S. Comércio e Indústria (5), Banco Espírito Santo, F. N. A. T. e um individual.

O programa indica:

Às 9 horas — distribuição de números aos nadadores; às 9 e 30 — chamada no Cais da Colónia; às 10 h — partida dos concorrentes; às 11 e 30 h — prova de natação de caça ao pato; às 15 h — na secretaria da Colónia, sorteio das largadas das bateiras; às 16 h — prova de «Regatas em bateiras», para homens e senhoras.

## SINTRA ESPERA-O NO DOMINGO

Para a sua deslocação utilize os COMBOIOS ELECTRICOS

## CIRCUITO DE VILA DO CONDE

A CONTAR PARA O CAMPEONATO NACIONAL DE CONDUTORES

### CATEGORIA TURISMO

## 1.º JAGUAR — «3.8»

CONDUZIDO POR ANTÓNIO PEIXINHO

### CATEGORIA GRANDE TURISMO

## 1.º JAGUAR — «E»

CONDUZIDO POR LUÍS FERNANDES

DISTRIBUIDORES GERAIS

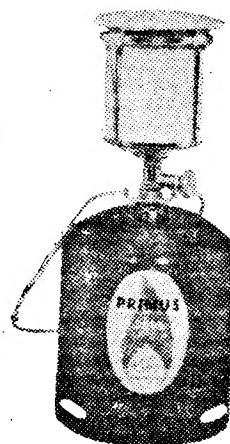
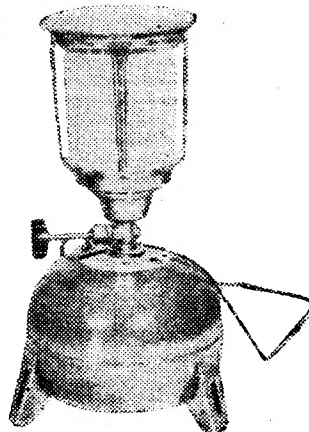
**A. MARTINS & ALMEIDA, LDA.**

AV. ANTÓNIO AUGUSTO DE AGUIAR, 23-E — LISBOA

## PRIMUS (SUÉCIA)

100 VELAS

200 / 300 VELAS



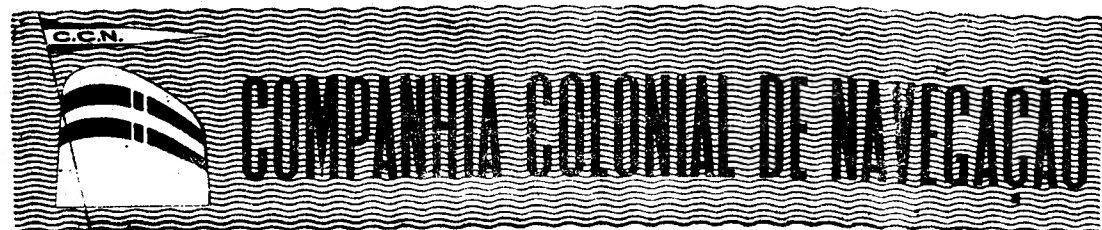
Estas lanternas a gás-Cidla, de luz forte e brilhante, servem para trabalho na via pública, nas campanhas de pesca, iluminação de lagares, nas roletes, etc.

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS

## VILAS & VILAS

Rua Primeiro de Dezembro, 45 - 2.º - Dto.  
Telefones — 322346 - 366375

A VENDA NAS CASAS DAS ESPECIALIDADES



PARIDAS

DESTINOS

### LINHA DE ÁFRICA

#### «IMPÉRIO»

31 de Agosto, às 12 horas

Com escala por FUNCHAL, para: S. TOMÉ, LUANDA, LOBITO, MOÇAMÉDES, CIDADE DO CABO, LOURENÇO MARQUES, BEIRA, MOÇAMBIQUE, NACALA e PORTO AMÉLIA.

#### «AMBOIM»

31 de Agosto

Com escala por LEIXÕES, para: CABINDA, SANTO ANTONIO DO ZAIRE, LUANDA, PORTO AMBOIM, NOVO REDONDO, LOBITO, MOÇAMÉDES e PORTO ALEXANDRE (se necessário).

#### «UIGE»

a sair de Lisboa em 3 de Setembro, às 16 horas

Com escala prévia por LEIXÕES, para: S. TOMÉ, LUANDA, LOBITO e MOÇAMÉDES. Carrega em Lisboa até 1 de Setembro.

#### «INFANTE DOM HENRIQUE»

a sair de Lisboa em 6 de Setembro, às 16 horas

Com escala por FUNCHAL, para: LUANDA, LOBITO, CIDADE DO CABO, LOURENÇO MARQUES e BEIRA. Carrega em Lisboa até 3 de Setembro.

#### «LOBITO»

a sair de Lisboa em 17 de Setembro

Com escala prévia por LEIXÕES, para: S. TOMÉ (se necessário), LUANDA, LOBITO, MOÇAMÉDES, LOURENÇO MARQUES, BEIRA, MOÇAMBIQUE, NACALA e PORTO AMÉLIA (se necessário). Carrega em Lisboa até 14 de Setembro.

### LINHA DA AMÉRICA CENTRAL

#### «SANTA MARIA»

12 de Setembro, às 18 horas

Com escala por VIGO e FUNCHAL, para: TENERIFE, LA GUAIRA, CURAÇAO, PORTO RICO e PORTO EVERGLADES (MIAMI).

Chama-se a atenção dos Senhores Passageiros para o que está regulamentado sobre o transporte de bagagem

LISBOA: Rua de S. Julião, 63. Tels. 369621/8. PORTO: Rua Infante D. HENRIQUE, 9. Tel. 23342

## KING

A MAIS MODERNA  
FÁBRICA ALEMÃ



mais barato

O REI DOS FRIGORÍFICOS

E. T. ROBERTO CUDELL, LDA.

PORTO

LISBOA

A VENDA NOS AGENTES OFICIAIS

PROCURAM-SE AGENTES (PARA VÁRIAS ÁREAS)

# Boletim do dia

## HA 30 ANOS

O «Diário de Lisboa», de 30 de Agosto de 1933, publicava:

«Informa «El Sol», de Madrid, que há alguns dias a «Société Technique», a mais alta corporação da técnica francesa resolveu recomendar o começo imediato das obras para a construção do «Canal des Deux Mers», avaliadas em quinze mil milhões de francos.

Este canal, cujas proporções técnicas ultrapassam as dos canais de Suez e de Panamá, estabelecerá uma comunicação através da França entre o Oceano Atlântico e o Mar Mediterrâneo. Nascerá no Atlântico, perto de Bordéus, e desembocará no Mediterrâneo, na altura de Nôrbonne.

Reduzirá o caminho marítimo entre Brest, o porto de guerra francês do Atlântico e Toulon, o do Mediterrâneo, em mil e oitocentos quilómetros e representará de facto a unificação das esquadras francesas do Atlântico e do Mediterrâneo numa esquadra única cuja eficácia militar aumentará consideravelmente. Segundo o tamanho dos barcos, calcula-se que estes demorarão quarenta a cinquenta horas a cruzar o canal. Isto permitirá à França, seguramente — mesmo no caso dos conflitos que inesperadamente surjam com qualquer Estado — a concentração das unidades necessárias na zona ameaçada.

Mas será também considerável a importância económica deste canal que tirará valor ao estreito de Gibraltar como passagem obrigatória do tráfego entre o Atlântico e o Mediterrâneo. E são prejudicados em primeiro lugar, e gravemente, os portos portugueses e espanhóis.

## RÁDIO

**EMISSORA NACIONAL** — Programa A — 451 m — 655 kc/s — As 17 e 5: Coros; 17 e 27: Emissão infantil; 18: Noticiário; 18 e 10: Música de dança; 18 e 45: A verdade é só uma (Rádio Moscovo não fala verdade); 19: Solos de instrumentos; 19 e 20: Fados e guitarradas; 19 e 40: Orquestras ligeiras; a Orquestra de Mantovani; 20: Orquestras típicas; 20 e 35: As nossas canções; 21: Noticiário; Crónica de Angola; 21 e 40: Que quer ouvir?; 22: 4.º episódio do folhetim «Duas Histórias de Amor»; de Camilo Castelo Branco; 22 e 17: Que quer ouvir?; 23: A verdade é só uma (Rádio Moscovo não fala verdade); 23 e 10: Música de dança; 23 e 20: «Casamentos Reais»; o casamento de D. Carlos e de D. Amélia; 23 e 45: Noticiário; 0: Encerramento.

**Programa B** — 397 m — 755 kc/s — As 18: Reabertura; Canções inglesas, pelo soprano Jennifer Vyvyan, acompanhado ao piano por Ernest Lush; 18 e 20: Crónica de Artes Plásticas; 18 e 30: Sexteto para piano e instrumentos de sopro (Poulenc); 18 e 50: Noticiário regional; 19: Ópera: trechos da ópera «Martha» (Fletow); trechos da ópera «Don Pasquale» (Donizetti); 20: Noticiário; 20 e 15: Música de tecla, pelo pianista Sebastian Benda; 20 e 35: Ciclo do barroco italiano... de «As Quatro Estações», de Vivaldi; 21: Cantos populares hebraicos; 21 e 15: Concerto pela Orquestra Sinfónica da Emissora Nacional, dirigida pelo maestro Pierre Colombo, e em que colabora o pianista Sequiera Costa, integrado no VII Festival de Sintra; 23: O programa internacional A Voz do Ocidente; 1: Encerramento.

**Modulação de frequência** — As 23: Ópera; 23 e 45: Noticiário; 0: Encerramento.

**RADIO CLUBE** — As 17 e 30: Momento brasileiro; 17 e 45: Noticiário; 17 e 50: Orquestra; 18 e 30: Motivos portugueses; 19: Orquestras e canções; 19 e 45: Noticiário; 21: Noticiário; 21 e 45: Motivos portugueses; 22: Canções; 22 e 15: Conjuntos; 22 e 30: Momento brasileiro; 22 e 45: Banda de som; 23: Concerto; 23 e 30: Artista; 23 e 45: Noticiário; 0 e 45: Noticiário; 1 e 45: Noticiário; 2 e 55: Noticiário; 3: Fecho.

**Emissor de Miramar** — As 17 e 30: Um artista; 17 e 45: Noticiário; 18: Cruzeiro; 18 e 15: Paisagem infantil; 18 e 30: Uma orquestra; 19 e 15: América Latina; 19 e 45: Solistas; 20: Noticiário; 20 e 10: Intermédio musical; 20 e 30: Música que o povo canta; 20 e 45: Curso de língua inglesa; 21: Noticiário; 21 e 15: Programa só-rádio; 21 e 30: Canções; 22: Programa leitura; 22 e 30: Variedades; 23 e 15: Ritmos de baile; 23 e 45: Noticiário.

rio; 0 e 45: Noticiário; 1 e 30: Fecho.

**RADIO RENASCENÇA** — As 18 e 25: Leitura do boletim religioso; 18 e 30: Terço e bênção da basílica dos Mártires; 19 e 5: Zarzuelas; 19 e 25: Boletim do S. C. R.; 19 e 30: O seu programa; 20: Agenda musical; 20 e 30: Noticiário e boletim de Rádio Rural; 20 e 55: Meditação; 21: Programa dos sócios; 22 e 30: Chuva de estrelas; 23: A 23.ª hora; 2: Encerramento.

**Estação do Porto** — As 18 e 30: Terço e bênção da basílica dos Mártires em Lisboa; 19 e 5: Zarzuelas; 19 e 10: Programa de Lisboa; 19 e 25: Boletins religiosos e de filmes; 19 e 30: O seu programa; 20 e 15: Oiga enquanto janta; 20 e 30: Noticiário e boletim de Rádio Rural; 20 e 45: Boletim de filmes; 20 e 55: Meditação; 21: Programa dos associados; 22: Calendário; 22 e 30: Chuva de estrelas; 23: A 23.ª hora; 2: Encerramento.

**EMISSORES ASSOCIADOS DE LISBOA** — Das 17 às 19 e 30: Voz de Lisboa; das 19 e 30 às 22: Rádio Peninsular; das 22 à 1: Voz de Lisboa; da 1 às 2: Clube Radiofónico de Portugal.

**DIALUX**  
para o seu transistor  
a pilha de confiança

## TELEVISÃO

Hoje — As 19 e 30: Abertura; 19 e 32: Telejornal (edição da tarde); 19 e 45: Desenhos animados; 19 e 50: «Página 4», um programa

feminino de Luisa Damaya; 20 e 15 «Let's Learn English», aprenda inglês pela televisão; 20 e 45, Programa da Força Aérea; 21 e 20: Telejornal (edição da noite); 21 e 50: Boletim meteorológico; 21 e 55, «Programa Sical», selecção policial, apresentada por A. Varatojo; 22 e 55: Reportagem do exterior; 23 e 55: Telejornal (ultimas noticias); 24: Fecho.

**Amanhã** — As 19 e 30, Abertura; 19 e 32: Telejornal (edição da tarde); 19 e 45: «Telejunior Clube» — programa dedicado aos jovens; 20 e 10: Teledesperto — revista dos acontecimentos desportivos da semana; 20 e 35: «Cinema 63» — programa de actualidades cinematográficas; 21 e 5: «Amanhã é Domingo»; 21 e 20: Telejornal (edição da noite); 21 e 50: Boletim meteorológico; 21 e 55: «Concurso Passaporte TV» — 13.ª sessão; 22 e 40: Bonanza — aventuras no Oeste americano; 23 e 30: Fados por Ada de Castro, acompanhada por Julio Gomes e Raul Nery; 23 e 50: Telejornal (ultimas noticias); 24: Fecho.

## MARES

**PREIA-MAR**  
Dia 30 — A's 0 e 34 (3,14 m); 13 (3,33 m).  
Dia 31 — A' 1 e 34 (3,32 m); 13 e 58 (3,56 m).  
Dia 1 — A's 2 e 22 (3,54 m); 14 e 39 (3,80 m).

**BAIXA-MAR**  
Dia 30 — A's 6 e 10 (1,78 m); 18 e 51 (1,66 m).  
Dia 31 — A's 7 e 10 (1,58 m); 19 e 51 (1,41 m).  
Dia 1 — A's 7 e 59 (1,34 m); 20 e 26 (1,17 m).

## BOLSA DE LISBOA

| Fundos do Estado          | Efect.    | Compra    | Venda     | C.* Diversas                     | Efec.     | Compra    | Venda     |
|---------------------------|-----------|-----------|-----------|----------------------------------|-----------|-----------|-----------|
| Cons. 2 3/4 % T. 10 ...   | 640\$50   | 640\$00   | 641\$00   | Cimentos Tejo .....              | —         | —         | 740\$00   |
| Cons. 3 % T. 10 .....     | 671\$00   | 670\$00   | 672\$00   | Cimentos Leiria .....            | —         | 600\$00   | —         |
| Cons. 3 1/2 % T. 10 ...   | 800\$00   | 800\$00   | 810\$00   | Crédito Predial .....            | —         | —         | —         |
| Centenár. 4% 1940         | 1.812\$00 | 1.810\$00 | 1.812\$00 | Industrial Aliança .....         | —         | —         | —         |
| Obg. Tes. 2 1/2 % 1942    | —         | 1.011\$00 | 1.013\$00 | Portugal e Colónias ...          | —         | 700\$00   | 770\$00   |
| Obg. Tes. 2 1/2 % 1943    | —         | 1.011\$00 | 1.013\$00 | Nacional Navegação ...           | —         | 600\$00   | 640\$00   |
| Obg. Tes. 2 1/2 % 1944    | —         | 1.011\$00 | 1.013\$00 | Colonial Navegação ...           | —         | 352\$00   | 390\$00   |
| Externo 1.ª série .....   | —         | 1.200\$00 | —         | Port. de Celulose .....          | —         | 3.600\$00 | —         |
| Ext. 1.ª série car. ....  | —         | 1.200\$00 | 1.205\$00 | Portuguesa de Pesca...           | —         | 850\$00   | —         |
| Externo 2.ª série .....   | —         | 1.200\$00 | —         | Port. de Tabacos .....           | 236\$00   | 235\$00   | 238\$00   |
| Ext. 2.ª série car. ....  | —         | 1.200\$00 | —         | Tabacos de Portugal ...          | —         | —         | —         |
| Externo 3.ª série .....   | —         | 1.320\$00 | —         | <b>Agua, Electricidade e Gás</b> | —         | —         | —         |
| Ext. 3.ª série car. ....  | —         | 1.335\$00 | 1.400\$00 | Agua Lisboa 1934 .....           | 3447\$00  | 346\$00   | —         |
| Caut. 3.ª série s/j ..... | —         | 225\$00   | 230\$00   | Agua Lisboa 1936 .....           | —         | 335\$00   | —         |
| <b>Obrigações</b>         | —         | —         | —         | Eléct. das Belras .....          | —         | 1.450\$00 | 1.480\$00 |
| Agua Lisboa 5 % .....     | —         | 502\$00   | —         | Gás e Electricidade ...          | 322\$00   | 321\$00   | 322\$50   |
| Norte de Portugal 5 %     | —         | —         | —         | H. Alto Alentejo .....           | —         | 152\$00   | 156\$00   |
| Gás Elect. 3 3/4 % .....  | 960\$00   | 955\$00   | —         | H. E. Cávado .....               | —         | 1.085\$00 | 1.100\$00 |
| Gás Elect. 4 % .....      | 955\$00   | 950\$00   | 960\$00   | H. E. Zêzere .....               | 1.265\$00 | 1.265\$00 | 1.270\$00 |
| Gás Elect. 4 1/2 % ...    | 1.000\$00 | 995\$00   | —         | Nac. de Electricidade ..         | —         | 1.225\$00 | 1.235\$00 |
| Gás Elect. 5 % .....      | —         | —         | 1.019\$00 | União Eléctrica Port.            | 150\$00   | 150\$00   | 151\$00   |
| U. E. P. 3 3/4 % .....    | —         | —         | —         | H. E. do Douro .....             | 1.045\$00 | 1.044\$00 | 1.045\$00 |
| U. E. P. 4 % 1945 .....   | 91\$00    | 90\$00    | 91\$50    | H. E. Portuguesa .....           | —         | —         | —         |
| U. E. P. 4 % 1948 .....   | —         | —         | —         | H. E. S. Estrela .....           | —         | —         | —         |
| U. E. P. 4 1/2 % .....    | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| U. E. P. 5 % 1951 .....   | —         | 97\$50    | 98\$50    |                                  |           |           |           |
| U. E. P. 5 % 1952 .....   | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| H. E. do Douro .....      | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| H. E. S. Est. I .....     | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| C. P. 4 1/2 % .....       | 1.005\$00 | 1.004\$00 | 1.006\$00 |                                  |           |           |           |
| Metropolitano .....       | 972\$00   | 972\$00   | 974\$00   |                                  |           |           |           |
| <b>Ações</b>              | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| <b>Bancos</b>             | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Alentejo .....            | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Angola .....              | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Espírito Santo .....      | —         | 1.850\$00 | —         |                                  |           |           |           |
| Lisboa & Açores .....     | 1.635\$00 | 1.630\$00 | 1.650\$00 |                                  |           |           |           |
| Portugal .....            | 1.080\$00 | 1.080\$00 | 1.081\$00 |                                  |           |           |           |
| Ultramarino .....         | —         | 47\$50    | 50\$00    |                                  |           |           |           |
| Agricultura .....         | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| <b>Seguros</b>            | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Fidelidade .....          | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Mundial .....             | —         | 305\$00   | 330\$00   |                                  |           |           |           |
| Sagres .....              | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Tagus .....               | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Soberana .....            | —         | 1.000\$00 | 1.500\$00 |                                  |           |           |           |
| <b>C.* Ultramarinas</b>   | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Ag. Casseque .....        | —         | 465\$00   | 490\$00   |                                  |           |           |           |
| Ag. das Neves .....       | —         | —         | —         |                                  |           |           |           |
| Agríc. Colonial .....     | —         | 90\$00    | —         |                                  |           |           |           |
| Acucar de Angola .....    | —         | 530\$00   | 600\$00   |                                  |           |           |           |
| Boror .....               | —         | 82\$00    | —         |                                  |           |           |           |
| Cabinda .....             | —         | 10\$00    | 20\$00    |                                  |           |           |           |
| Cadá .....                | —         | 820\$00   | 900\$00   |                                  |           |           |           |
| Colonial do Buzi .....    | —         | 55\$00    | —         |                                  |           |           |           |
| Ilha do Príncipe .....    | —         | 260\$00   | —         |                                  |           |           |           |
| Incomati .....            | —         | 800\$00   | —         |                                  |           |           |           |
| Mocambique .....          | —         | 25\$00    | 28\$00    |                                  |           |           |           |
| Zambézia .....            | —         | 34\$00    | —         |                                  |           |           |           |
| Diamantes .....           | 395\$00   | 394\$00   | 395\$00   |                                  |           |           |           |
| Lobito .....              | —         | 295\$00   | 310\$00   |                                  |           |           |           |



| PAISES                      | COMPRA  | VENDA   |
|-----------------------------|---------|---------|
| <b>Notas:</b>               |         |         |
| Africa do Sul .....         | 38\$75  | 39\$50  |
| Alemanha .....              | 7\$10   | 7\$30   |
| <b>América:</b>             |         |         |
| Dólares de 1 a 2 .....      | 28\$30  | 28\$60  |
| Dólares de 5 a 1000 .....   | 28\$50  | 28\$80  |
| Argentina .....             | \$18    | \$22    |
| Austria .....               | \$10    | \$15    |
| Bélgica .....               | \$56    | \$58    |
| Brasil .....                | \$02,75 | \$03,35 |
| Canadá .....                | 26\$15  | 26\$65  |
| Dinamarca .....             | 4\$05   | 4\$25   |
| Espanha .....               | \$47,5  | \$48,5  |
| Congo .....                 | \$05    | \$10    |
| França (N. Franco) .....    | 5\$75   | 5\$90   |
| Holanda .....               | 7\$85   | 8\$10   |
| Inglaterra .....            | 79\$50  | 81\$00  |
| Itália .....                | \$04,55 | \$04,7  |
| Marrocos .....              | 5\$15   | 5\$45   |
| Noruega .....               | 3\$90   | 4\$10   |
| Suécia .....                | 5\$40   | 5\$70   |
| Suíça .....                 | 8\$58   | 8\$73   |
| <b>Ouro:</b>                |         |         |
| Inglaterra (Libra) .....    | 282\$00 | 290\$00 |
| Portugal — Barra .....      | —       | —       |
| Portugal — Barra fino ..... | 32\$50  | 33\$00  |

**J. BURNAY, L.<sup>da</sup>** Papéis de credito  
Notas estrangeiras  
Rua do Ouro, 12  
Telef. 3ª 1273

## CARTAZ DO DIA

(Para maiores de 12 anos)

### TEATROS

AVENIDA — A's 21 e 45 — «Vamos contar mentiras».

### CINEMAS

MONUMENTAL — «Ben-Hur».  
EDEN — «O Miúdo da Bica».  
S. JORGE — «O Senhor X».  
CONDES — «Objectivo Burma».  
POLITEAMA — «Os 300 espartanos».  
JARDIM CINEMA — «Os dois faz-tudo».  
ROYAL — «As aventuras do capitão Wyatt».

(Para maiores de 17 anos)

### TEATROS

MONUMENTAL — A's 21 e às 23: «Boa noite, Lisboa».

### CINEMAS

IMPÉRIO — «Um verão de amor».  
ROMA — «Espionagem em Hong-Kong».  
S. LUIZ — «Anna».  
ALVALADE — «Anna».  
AVIS — «O pagador de promessas».  
LYS — «O direito de nascer».  
CHIADO TERRASSE — «O direito de nascer».  
OLIMPIA — «O canal do crime».  
PROMOTORA — «Um solteirão no paraíso».  
IDEAL — «Jovens médicos».

## FARMÁCIAS

### TURNO G

(Ver pelos bairros das imediações e telefones entre parêntesis)  
AJUDA — Moura, Ir da Memória, 55 (630944) \* Biotificar, R. D. João de Castro, 27-B (638824).

**ALCANTARA** — Bairro, R. Prior do Crato, 25 (661321).  
**ALMIRANTE REIS** — Confiança, Av. Almirante Reis, 46 (42453).  
**ALVALADE** — Zil., Av. da Igreja, 9-D (711780) \* Roma, Av. de Roma, 85-B (772466) \* Celta, R. Moura, Girão, 3-B (710621).  
**AMOREIRAS** — Britânica, Ir. da Laga da Póvoa, 5-B (689250).  
**AREIRO** — Garantia, Av. Padre Manuel da Nóbrega, 5-A-B (727300) \* Imperial, Av. Guerra Junqueiro, 30-B (726860).  
**AVENIDAS NOVAS** — Alcântara, Av. da República, 74-A (771379) \* Vale, Av. Marquês de Fátima, 45-49 (773043) \* Dalva, Av. Duque de Ávila, 125 (45225) \* S. Sebastião, Largo de S. Sebastião da Pedreira, 1-9 (48642).  
**BAIRRO DA ENCARNACÃO** — Zira, R. J., lote 48 (388172).  
**BAIXA** — Fernandes, R. de S. José, 187 (26476) \* Azevedo, Filho, Pr. de D. Pedro IV, 31 (27478).  
**BENFICA** — União, Est. de Benfca, 592-594 (700092) \* Alegria, Est. de Benfca, 180-A-B (780511).  
**CAMÕES** — Moz Teixeira, R. Poço dos Negros, 115 (663961).  
**CAMPO DE OURIQUE** — Lobel, R. de Infantaria 16, 98-B (688807) \* União, R. Saraiva de Carvalho, 119 (663643).  
**CAMPOLIDE** — Salutar, R. B., n.º 75-A-B, Bairro da Liberdade (683894).  
**CHARNECA** — São Bartolomeu, Quinta dos Balsares de Baixo, Vila Paulo Jorge, 1 (790969).  
**CONDE REDONDO** — Sousa Martins, R. Sousa Martins, 25 (53468).  
**ESTRELA** — Andrade Ribeiro, Av. Infante Santo, lote 4, loja B (666971).  
**ESTEFANIA** — Pancada, Ld.ª Suc., R. Rebelo da Silva, 9 (43340).  
**GRACA** — Ziler, R. de S. Tomé, 54-56 (862835).  
**LUMIAR** — Central do Lumiar, R. do Lumiar, 77 (790480) \* Douro, AL das Linhas de Torres, 93 A-B (791131).  
**MADRAGOA** — Eduardo A. Cesar, R. das Trinas, 102 (662631).  
**MOURARIA** — J. Ribeiro, Ld.ª Largo das Olarias, 33 (864643).  
**PALHAVA** — Ant. Est. das Laranjeiras, 202-B (780841).  
**PENHA DE FRANÇA** — Central da Penha, R. Penha de França, 58-60 (849245) \* Vitalis, R. Morais Soares, 66-A (848011).  
**PICHELEIRA** — Luzmar, R. João do Nascimento Costa, 16-A (728395-720703).  
**PRÍNCIPE REAL** — Albano, R. da Escola Politécnica, 59 (26750).  
**REGO** — Baptista, R. Francisco Tomás da Costa, 3-C (771873).  
**ST. AMARO** — Correia de Azevedo, R. Luís de Camões, 48-50 (638625).  
**DE ST. APOLÓNIA** — O BEATO — Freitas, R. Zólimo Pedrosa, 11-13 (381136) \* Banha, Est. de Chelas, 173-175 (382241) \* Frazão, R. da Cruz de St. Apolónia, 90-92 (847019).

## Skal Clube de Lisboa

A habitual reunião mensal de convívio do Skal Clube de Lisboa efectuou-se no Hotel Mundial com grande afluência de sócios. Durante esta reunião, foram expostos os planos de acção, nas próximas semanas, do Skal Clube de Lisboa, tendo o sr. Bettencourt Rodrigues, do Grémio dos Agentes de Viagem e do Conselho Fiscal do Skal, feito uma exposição sobre o próximo Congresso da F. I. A. V., que se efectua em Outubro em Lisboa, e que trará ao nosso país as individualidades mais representativas da indústria turística.

## VIDA SOCIAL

**D. MARIA LUISA AMARANTE LOBO PEREIRA MACHADO**

Encontra-se em viagem de recreio e de trabalho, na Holanda, a distinta artista do Norte, D. Maria Luisa Amarante Lobo Pereira Machado. A pintora Maria Luisa conta trazer dos Países Baixos uma série de trabalhos para as suas próximas exposições.

**CAPITÃO GASTÃO DE MELO MATOS**

Seguiu para Espanha no «Sud-Express», o sr. capitão Gastão de Melo Matos, que, como delegado do Ministério da Educação Nacional, vai participar nas jornadas internacionais dos actos comemorativos da reconstrução e expansão das cidades, a efectuar em San Sebastian.

## SINTRA ESPERA-O

**NO DOMINGO**  
Para a sua deslocação utilize os COMBOIOS ELECTRICOS

# Automobilismo

## O Código da Estrada Europeu vai tomando vulto

Com a lentidão, as hesitações, as variações de critério, que são habituais nas assembleias e conferências de carácter internacional, e, até, as de latitude e de longitude dos lugares onde se realizam, como também as de nível dos seus intervenientes, têm decorrido os trabalhos de confecção do Código da Estrada Europeu.

Esboços, anteprojectos, alterações, supressões, têm-se sucedido, de ano para ano, sem que se vislumbre ainda quando e como se poderá chegar à desejada e necessária uniformização das regras fundamentais da circulação rodoviária em todos os países da Europa.

Portugal tem mostrado todo o seu interesse pela resolução do magno problema, fazendo-se representar nas várias e sucessivas reuniões que se têm realizado para que se chegue ao ambicionado fim, não só por funcionários de elevada categoria e de reconhecida competência, como até, quando os trabalhos, por vezes, se realizam no mais alto plano, por membros do próprio Governo.

Assim sucedeu, há poucas semanas, na Conferência Europeia dos Ministros dos Transportes, realizada em Bruxelas.

Na referida conferência, esteve o nosso País representado pelo sr. ministro das Comunicações, que, no seu regresso, fez declarações de muito interesse, tanto pelo que se refere ao assunto, como pelo que diz respeito ao nosso País.

Relativamente àquele ponto de vista, é de salientar o que o ministro informou sobre o progresso conseguido na elaboração do futuro Código da Estrada Europeu, expresso no facto de que «treze países (entre os quais Portugal) já acordaram entre si em adoptar os 29 capítulos até agora aprovados», como também no que respeita à «intensificação dos trabalhos sobre a política geral de transportes quanto aos seus grandes objectivos e meios de coordenação das diferentes modalidades de transportes terrestres».

Sobre o ponto de vista nacional, muito nos congratula registar que o ministro tenha declarado esperar «que as necessárias modificações do Código Nacional se possam fazer no decurso do próximo ano» e revelado que a conferência «designou o nosso País para a presidência».

## Montagem de automóveis

Constituiu-se mais uma sociedade — IMA — com o objectivo de montar automóveis em Portugal, ligeiros e pesados, das marcas Austin, Morris e MG.

As instalações vão situar-se a oito quilómetros de Setúbal.

A capacidade de montagem prevista é de 5 a 6 mil automóveis por ano, ascendendo o pessoal a cerca de 250 a 300 operários e empregados.

A fábrica de automóveis francesa Peugeot anunciou ter assinado um contrato com uma empresa portuguesa para a montagem em Portugal de automóveis daquela marca.

Não foram revelados quaisquer pormenores dos termos do contrato, nem o local escolhido para a instalação da montagem.

A última empresa a anunciar a montagem de veículos automóveis em Portugal foi a D. A. F. da Holanda, que tenciona ter pronto para venda, dentro de dois meses, um chassis com um motor de 165 H. P. e o peso bruto de 16 toneladas, montado nas instalações da Leyland Portuguesa, em Setúbal.

## DOIS PEDAIS...

● Não adquira o hábito de conduzir com o pé apoiado no pedal da embraiagem, pois provocará o desgaste prematuro do disco.

● O pedal do acelerador deve ser accionado aos poucos e apenas o necessário para alcançar a velocidade desejada. Pisá-lo, rápida e violentamente, não melhora a capacidade de aceleração; apenas aumenta o consumo de gasolina.

## A INDÚSTRIA AUTOMÓVEL EM 1963

Em entrevista concedida ao conhecido semanário «U. S. News World Report», o presidente da Companhia Ford declarou que «o ano de 1963 iria ser um grande ano para a indústria automóvel». Baseando-se no volume de vendas já efectuado, afirma Henry Ford II que a produção norte-americana de automóveis atingirá os sete milhões de unidades, nível que a mesma individualidade julga ser possível manter nos próximos três anos.

Tem algum interesse as afirmações expandidas sobre a insensação de capitais Ford na indústria automobilística europeia. A propósito das vendas de carros americanos no estrangeiro e da inadaptação dos modelos norte-americanos ao mercado europeu e latino-americano referiu Henry Ford que as fábricas equipadas com capitais U. S. A. construíram mais de 1 milhão de automóveis e de camiões, e que a organização Ford controla 26% da indústria automobilista inglesa.

## de Condutores Campeonato Nacional

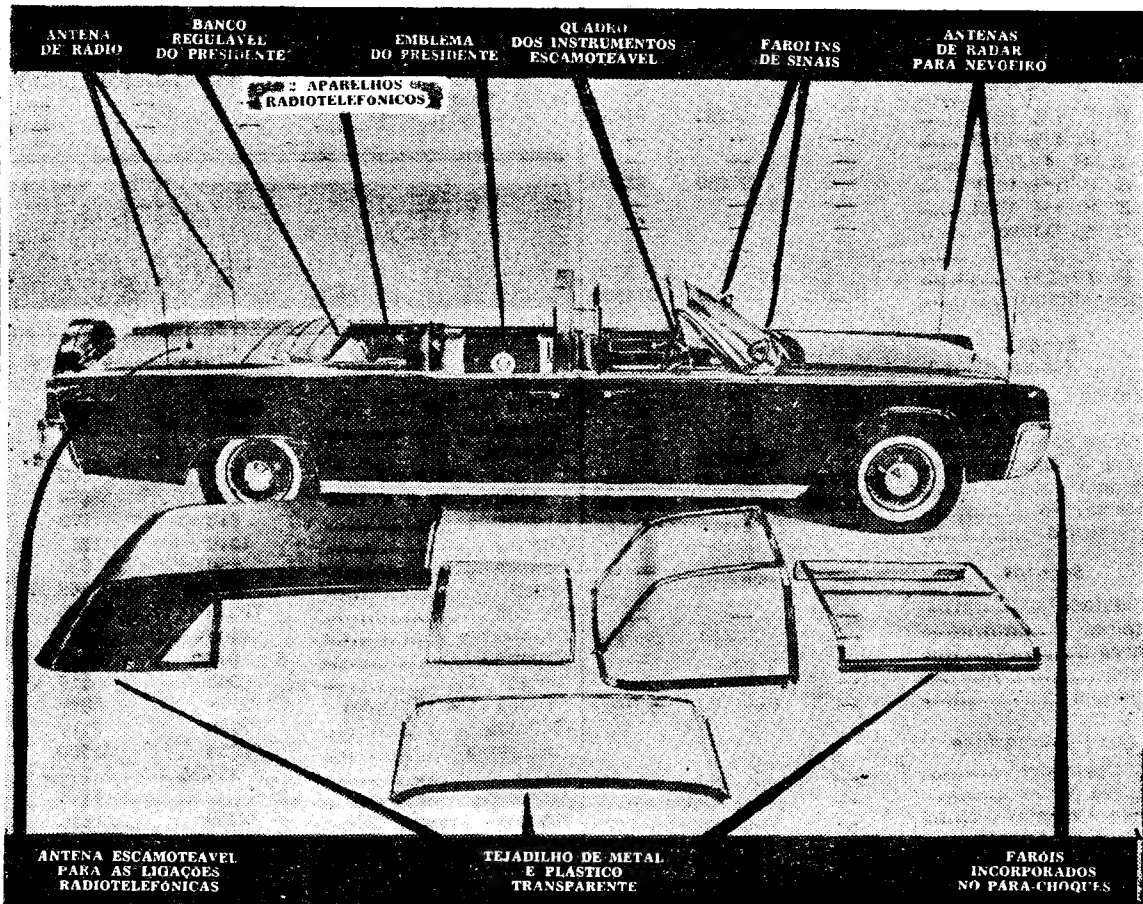
A pontuação e classificação actual dos concorrentes ao oitavo Campeonato Nacional de Condutores (incluindo a «5.ª Volta à Madeira») são as seguintes:

**I GRUPO — Automóveis de turismo:** José Baptista dos Santos (6 competições e 52,33 pontos), António Fernando Peixinho (5 e 49,30), Manuel Lopes Glão (5 e 46,95), Alfredo César Torres (3 e 41,90), D. Jorge Passanha (7 e 39,67), Luís Neto (6 e 36,58), António Augusto Parente (5 e 26,26), Cypriano Flores (6 e 19,20), José Aierpinal (4 e 18,26), António Isidro de Sousa (4 e 15,15), Carlos Faustino (4 e 13,09), e Belmiro Gomes Coreia (4 e 6,02).

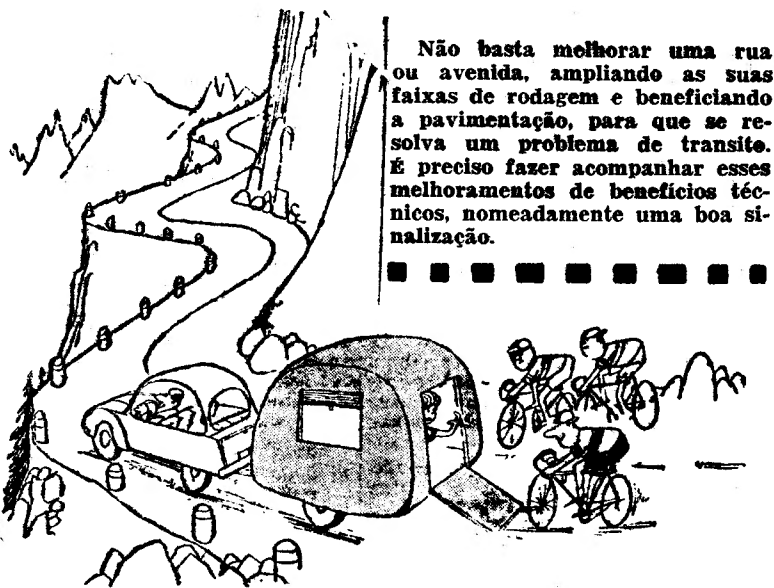
**II GRUPO — Automóveis de grande turismo:** Horácio de Macedo (7 e 57,00), Fernando Basílio dos Santos (5 e 49,30), Ruy Martins da Silva (5 e 38,59), Manuel Martins Teixeira (7 e 32,24), Manuel Nogueira Pinto (3 e 25,51), e Américo Silva Nunes (4 e 30,22).

Por equipas: Clube Arte e Sport — 231,02 pontos; Sporting — 186,66; Clube «100 à Hora» — 116,17; Benfica — 70,14; Vigorosa — 22,25; e

(Boletim do A. C. P.)



Éis o novo Lincoln presidencial... Foi especialmente construído para Kennedy — e as suas características de segurança são segredo do F. B. I. Modelo único, sem preço, o elegante veículo, munido de um motor gigante V-8, atinge mais de 120 milhas horárias. A cobertura (de metal ou de plástico) é susceptível de ser removida, para que Kennedy se erga e retribua, democraticamente, as saudações do povo americano. A viatura, cujos assentos tomam diversas posições, compreende ainda dois radiotelefonos, aquecedores e ar condicionado. Tem também uma sirene, bem como um extintor e luzes de socorro. O novo Lincoln exigiu quatro anos de trabalho, tendo sido idealizado por doze técnicos de conhecida competência.



Sem palavras

## Pequenas «cilindradas»...

● O Marina-City, inaugurado em pleno centro de Chicago, tem a maior garagem particular do Mundo, pois está apta a receber 900 veículos. Funciona nos 16 primeiros pavimentos de dois blocos unidos, com 700 apartamentos.

● A 41.ª Exposição Automobilística Internacional de Francfort será uma das maiores realizadas até hoje na Alemanha. É inaugurada em 12 de Setembro pelo vice-chanceler Erhard e ocupará uma área de 74 188 quilómetros quadrados.

● A Chevrolet acaba de produzir o seu 50 000.º automóvel, facto que deu ensejo a uma festa na fábrica americana.

● A Fiat, constituída em Turim em Julho de 1899, fundou, em Portugal, no ano de 1929, a sua associada Fiat Portuguesa.

● Foi lançado, nos Estados Unidos, um original revólver de pressão que permite consertar um furo, sem retirar a roda, em menos de meio minuto. Tem uma acção semelhante à do revólver de calafetar, injectando pinos chamejantes, com extremidade em forma de cone. Serve para furos até centímetro e meio de diâmetro.

● A Standard-Triumph Internacional anunciou que as vendas de automóveis e veículos comerciais, no primeiro semestre de 1963, foi de 57 570 unidades.

● A actual classificação do Campeonato Mundial de Condutores é a seguinte: 1.º Clark, 42 pon-

tos; 2.º Surtees, 22; 3.º Ginther, 18; 4.º Graham Hill, 17; 5.º Garney, 12; 6.º McLaren, 10; 7.º Maggs, 8; 8.º Bonnier, Ireland, Brabham, Bandini, Hall, Mither, 3 pontos; 14.º Taylor, De Beaufort, Scarfiotti e Siffert, 1 ponto.

● De 1950 a 1962, os veículos mandados retirar da circulação, na Suíça, representam 34 por cento do número dos que foram postos em circulação e 5,7 por cento do parque automóvel nacional.

● Corre, com insistência, que a Ford vai comprar a Ferrari pelo preço de 600 mil contos.

● A Saab vai incrementar a produção de automóveis na sua fábrica de Trollhattan, de 37 500 para 45 000 unidades anuais.

● A próxima reunião da O. T. A. (Organização Mundial do Turismo e Automóvel) efectua-se em Lisboa, na Primavera de 1964.

## O Brasil vai produzir mais um carro

O Brasil vai produzir mais uma marca de automóvel. Trata-se do DKW «12 F», que será fabricado para competir com o Volkswagen. O novo carro brasileiro, cujos planos de construção estão já acabados, será produzido pela Mercedes-Benz brasileira, que, para isso, se associa à Demag.

Segundo os planos, o carro terá quatro portas, com motor traseiro (novo motor produzido pela Auto-Union alemã) e custará o mesmo que o Volkswagen, pois, o objectivo da Mercedes-Benz do Brasil é, justamente, ingressar no mercado brasileiro competindo com a VW.

A Mercedes-Benz alemã comprou à Auto-Union e, imediatamente, começou a equipar os seus carrinhos com o motor modificado.

O carro tem estado a ser produzido, em grande ritmo, na Alemanha Ocidental.

## Menos veículos registados em 1962

A densidade automóvel portuguesa está em um carro por 49,8 habitantes, tendo-se registado um grande aumento nos últimos anos (1960: 57,5).

No entanto, em 1962 registaram-se menos 631 veículos do que em 1961.

Registaram-se no ano findo, no conjunto de todos os tipos de veículos, 27 920 unidades. Embora a diferença seja pequena, não pode deixar de se ponderar o facto de se ter voltado a abandonar o movimento ascensional, ficando-se assim ainda mais aquém do máximo alcançado em 1959, de que respeita a automóveis ligeiros de passageiros. Também com muito ligeiros decréscimos, o certo é que baixou o número de veículos comerciais e motocicletas importados em 1962, só havendo aumento no que se refere a tractores.